



Peking kan direct specialisten-team samenstellen Nieuwe fase in VN-historie

NEW YORK - TOKIO - PARIJS - DEN HAAG, 27 okt. (Rtr., AP) — De geschiedenis van de Verenigde Naties is gisteren een nieuwe fase ingegaan met de vervanging van Taiwan (Formosa) door Rood-China als vertegenwoordiger van China in de Algemene Vergadering en de Veiligheidsraad. Tot meer dan 14 uur na de beslissende stemming in de vergadering hadden de communistische leiders van China nog pas met een formele bevestiging gereageerd op de boodschap van secretaris-generaal Oe Thant, dat Nationalistisch China was uitgestoten en de Volksrepubliek was binnengehaald.

De grote slag, die met 76 stemmen vóór, 35 tegen en 17 onthoudingen was toegebragt aan de poging van de Verenigde Staten, Taiwan voor uitsluiting te behouden, leidde tot een rijdige uitval van de Amerikaanse ambassadeur bij de VN, George Bush. De stemming werd door hem gekarakteriseerd als „het ogenblik van schande”. Minister Rogers van Buitenlandse Zaken zei later op een persconferentie, dat het uitsluiten van Taiwan, Washington weliswaar schade toebragt, maar dat de VS toch voldeed aan zijn over de toelating van Peking.

Wisseling

Terwijl men in Peking officieel door Oe Thant op de hoogte werd gebracht van de uitslag van de stemming, paktten de direct na die stemming uit de zaal wegzakende leden van de Taiwan-delegatie, hun koffers. Delegatieleider Tsjoeng Sjoek-kai verwerpt later tijdens een persconferentie de stemming als „een ontfermen van de verheven principes van het VN-handvest op het altaar van opportunisten”.

Het is in New York nog niet bekend wanneer de delegatie van de Volksrepubliek in de VN verwacht kan worden. Evenmin weet men wie er deel van zullen uitmaken. Wel is bekend, dat Peking als het wil direct een delegatie kan sturen. Het Chinese ministerie van Buitenlandse Zaken beschikt over een groot aantal vakmensen, die zich al jaren met de Verenigde Naties bezighouden. De gehele VN-documentatie, in het Engels en Frans, tot hun beschikking. Enigen van deze deskundigen zullen naar wordt verwacht, dan ook de kern van de eerste delegatie vormen.

Reacties

Over het algemeen zijn de reacties over Pekings toelating, over de hele wereld zeer positief. Parijs beschouwt de toetreding als een nieuwe bevestiging van de Gaulle's profetie. In Londen heerst vanzelfsprekend grote voldoening, omdat Englands delegatie bij de VN al sedert 1961 heeft gekund om toelating van Peking te verkrijgen. De Japanse premier Sato heeft op een spoedbijeenkomst van het parlement gezegd, dat Japan Taiwan blijft steunen, maar tevens normalisering van de betrekkingen met Peking wenst. Hij werd voortdurend in de rede gevallen toen hij de eis van de oppositie verwerpt, het 20 jaar oude verdrag met Taiwan af te schaffen. In Bern heeft een woordvoerder van Buitenlandse Zaken gezegd, dat China's toelating invloed kan hebben op de betrekkingen van zijn land met de VN, waarvan het nog geen lid is. Bern erkende Peking al 20 jaar geleden. Toetreding wordt thans door veel leiders voorgestaan. Het Russische persbureau Tass heeft gisteren het nieuws zonder enig commentaar bekendgemaakt.

Tsjiang Kai-sjek

Het socialistische Tweede Kamerlid mr. M. van der Stoep heeft minister Schmelzer schriftelijk gevraagd waarom de Nederlandse delegatie bij het VN-debat tot stemonthouding over de Amerikaanse resolutie heeft besloten. Deze resolutie vroeg een tweederde meerderheid bij de stemming of Taiwan al dan niet zou moeten worden uitgestoten. Een positieve stem zou volgens mr. Van der Stoep, gezien de stemmenverhouding, een belangrijke invloed hebben gehad. President Tsjiang Kai-sjek van Nationalistisch China heeft in een redevoering tot zijn landgenoten verklaard, dat zijn regering nimmer het doel tot omverwerping van het communistisch bewind in Peking zal opgeven.

(zie pagina 5)

Meerderheid in Kamer wil wet tegen kraken

Van onze parlementaire redactie DEN HAAG, 27 okt. — De woordvoerders van de regeringsfracties hebben zich gisteravond uitgesproken voor het invoeren van een wet tegen het kraken van woningen. Zij deden dit tijdens de behandeling van de begroting van justitie. De oppositiepartijen bleken hiervan niet zulkte voorstanders of zelfs tegenstanders te zijn.

Mr. Geertsema van de VVD dreigde over dit controversiële onderwerp zelfs met een motie te zullen komen, als het antwoord hierover van minister Van Agt niet voldoende bevredigend zou zijn.

(Zie ook pagina 3)

Kalender overtuigt kantonrechter

SITTARD, 27 okt. — Dankzij een kalenderbladje kreeg de 19-jarige scholier H. P. uit Geleen gistermorgen voor het Sittardse kantonrecht ontslag van rechtsvervolgning. De jongen stond voor de balie, omdat hij op de avond van de 13de september zonder rijbewijs op een motor had gereden. Verdachte beschikte weliswaar over een oefenvergunning die geldig was tot een half uur na zonsondergang, maar volgens de politie toerde P. na dit tijdstip nog rond. De officier van justitie had de jongen hiervoor een schikking van f 75,- aangeboden.

Gistermorgen echter overhandigde de scholier kantonrechter mr. Engelen een kalenderbladje, waaruit volgens verdachte duidelijk bleek, dat hij destijds werd aangehouden, toen de tidslimiet nog niet overschreden was. „Op dit tijdstip staat dat de zon op de bewuste dag om 19.02 is ondergegaan en ik werd om 19.30 uur aangehouden. Ik had dus nog twee minuten de tijd om naar huis te rijden”, aldus de jonge verdachte.

Officier van justitie, mr. F. de Groot, achtte het ten laste gelegde — ondanks



Vier jonge daders in weiland gepakt Rovers salueerden voor elkaar tijdens bankkraak

NIJMEGEN, 27 okt. — Vier mannen, drie Zuidmolukkers en een Nederlander, hebben gistermiddag „in militaire stijl” een gewapende overval gepleegd op een bankkantoor van de Nederlandse Midden- en Oostbank in de Nijmeegse wijk Nieuw-bosch-oost. Daarbij werd een bedrag van f 10.000 buitgemaakt. Een paar uur later hield de rijkspolitie tijdens een grootse heuse jacht in een weiland bij het Betuwe dorpie Ochten alle daders aan. Het vierstal stormde binnen en sommerde de kantoortrouwder en zijn twee medewerkers om op de grond te gaan liggen. De employees werden daarna opgesloten in de w.c., waarna de kantoortrouwder de kluis moest openen. Twee vrouwen die tijdens de overval binnen kwamen, werden ook in het to-

let opgesloten, maar niet voordat een van hen was gedwongen haar portemonnee af te geven. Toen er later nog twee cliënten kwamen, werd het tel in de w.c. en verstandhouding van de bankhouders en bezoekers opgesloten in het voorportaal van de kluis. De opgesloten begonnen pas om hulp te roepen, toen zich nieuwe cliënten aan de balie meldden. De rovers hadden toen al een royale voorsprong op de politie.

Onder schot

Twee gewapende mannen hebben gisteravond een overval gepleegd op het postkantoor van St.-Anthonis (gemeente Groesbeek). Zij bedreigden de kantoortrouwder en verdwenen met 5000 gulden in een gereedstaande personenauto, die door een derde man werd bestuurd. Hoewel de mannen met een licht, op Duits lijdend accent spraken, neemt de politie aan dat het Nederlanders waren. Van hen ontbreekt tot nu toe elk spoor.

(ADVERTENTIE)

H.H. Zakenlieden

Bent U ingeschreven bij de Kamer van Koophandel dan geniet U bij Radio-T.V. VAN ERP GROTERE KORTING DAN BIJ DE ZOGENAAMDE GROOT-HANDEL en vergeet U niet de VAN ERP SUPER-SERVICE.

— Radio
— Elektro
— Koelkasten
— Televisie
— Wasautomaten
— Gasfornuizen

VAN ERP

Putstraat 34-36 SITTARD
Detail- en gros.

Staatsbezoek begonnen

BONN, 27 okt. — Gisteren is 't staatsbezoek van koningin Juliana en prins Bernhard aan West-Duitsland begonnen. Op de luchthaven Wahn beëloefte bondspresident Heinemann zijn gasten met bloemen (foto boven). In de Hofgarten van Bonn legden de hoge gasten een steen op 't monument voor de Duitse slachtoffers van oorlog en onderdrukking. De korte plechtigheid trok enkele honderden kijkers. De belangstelling in Bonn was overigens niet overmatig groot. Alleen bij de ontvangst op het stadhuis van Bonn, gistermiddag, verzamelden zich enige duizenden mensen. Dit plein was ook de enige plaats, waar activiteiten plaatsvonden, die de naam demonstratie zouden mogen dragen. Een aantal uit oudere Duitsers stond rustig achter een hek met een duidelijk bord bij zich waarop de tekst: „Vrijheid voor de drie kriegsgevangenen in Breda” (foto links).

(Zie ook pagina 3).

(ADVERTENTIE)

PARIS/ROMA/LONDEN/WIEN
BERLIN/ZÜRICH/AMSTERDAM

BOMAANSLAG OP KANTOOR VAN BEA IN AMSTERDAM

AMSTERDAM, 27 okt. — Een onbekend gebelien man heeft gisterochtend vroeg op het Leidseplein in Amsterdam een molotov-cocktail door een ruit van het daar gevestigde kantoor van de British European Airways (BEA) gegooid. Een begin van brand kon door de bemaning van een politiebureau worden gebist.

De benzinebom was bevestigd aan een straattegel. In het kantoor werd na de aanslag een in het Engels gesteld briefje gevonden met de tekst: „Lang leve het dapper volk van Noord-Ierland en zijn juiste strijd tegen de gruweligheden van het Britse bezettingsleger. De macht aan het volk, solidariteit in Amsterdam”.

De aanslag werd omstreeks vijf uur gepleegd. Twee taxichauffeurs waren er getuige van. Een van hen is de dader nog achterna gegaan, maar deze wist te ontkomen. De schade in het kantoor bleef beperkt tot vernielde ruiten, verbrande gordijnen en beschadigingen aan een telex-machine.

Wapenhandelaar König plots op vrije voeten

HAARLEM, 27 okt. — De Haarlemse rechtbank heeft gistermiddag onverschiet de vordering van de officier van justitie tot evangenhouding van de 42-jarige Amerikaanse wapenhandelaar E. König afgewezen en de man op vrije voeten gesteld. De Amerikaner werd verdacht van overbrenging van het vuurwapenreglement en de vuurwapenwet. Hij was betrokken als tussenpersoon bij de wapenverkoop van Technische wapens bestemd voor de IRA. De sending was op Schiphol in een chartervliegtuig ontkend en in beslag genomen. De officier van justitie, mr. G. W. van der Valk, die gevangenhouding had gelast, zei gisteren zelf voor een raadsel te staan waar het gevangenhouding van de Haarlemse rechter betreft. Ook hij is niet op de hoogte van diebs motivering. De wapenhandelaar is inmiddels naar Brussel gevloden, na vriendelijk afscheid te hebben genomen van de rijkspolitieagenten op Schiphol.

Turks kabinet afgetreden

ANKARA, 27 okt. — De Turkse regering onder leiding van premier Nihat Erim is kort voor middernacht afgetreden. President Sunay achtte ontslag van het kabinet de enig mogelijke oplossing om uit de huidige impasse te komen. De moeilijke verhoudingen voor de regering begonnen, toen de Gerechtigheidspartij op 5 oktober haar 5 ministers uit de „regering van nationale eenheid” terugtrok. Deze maatregel, waaraan een gebot van 4 dagen voorafging, was het gevolg van een conflict tussen de Gerechtigheidspartij en de premier. Bij haar ontslag werd de Gerechtigheidspartij, die door Erim na de militaire overname gevormde coalitiepartner was, meer het karakter van een boven te partijen staande regering had verloren. Premier Erim bevestigde zich daarna tot een herhaling van zijn eerder gezette dreigement, dat hij zou aftreden, als hij met het parlement in conflict kwam. De Gerechtigheidspartij is met 224 zetels de grootste partij in Turkije.

(ADVERTENTIE)

ZIE VANAVOND OP NED. 1
VOOR JOURNAAL VAN 20.00 UUR
THOMAS-ORGELS

Dealer voor geheel Limburg

MUSIC SHOPS JACOBS

BRUNSSUM
Kerkstraat 300
tel. 045-252615

EYGLSHOVEN
Hoofdstraat 60
tel. 0444-1482

(ADVERTENTIE)

David Ben Gurion

In gesprek met VN: „Wij hebben recht op alles wat nu Israël is”. Een van de twee boeiende interviews deze week van Bibi ontmoet cartoonist YRAAH. Reportage: de merkwaardige schrijfsels van Leo Riemens en zijn vrienden: hoe onze muziekbladen het platenkopend publiek voorlichten. Merkwaardig: lees hoe Nederland door Duitsland wordt voorlicht. Een rapport: de zigeuners in Amsterdam gemengd tussen instanties en Koko Petalo. Verder: de persoonsadministratie. China en de intellectuelen.

VN: een weekblad
voor elke dag

LOSSE NUMMERS 1120 OVERAL VERKRIJGBAAR
Lees naast uw krant Vrij Nederland

TAPIJTENVLOED

In verband met de opening van onze tapijtenzaak, met de grootste keuze uit de omgeving

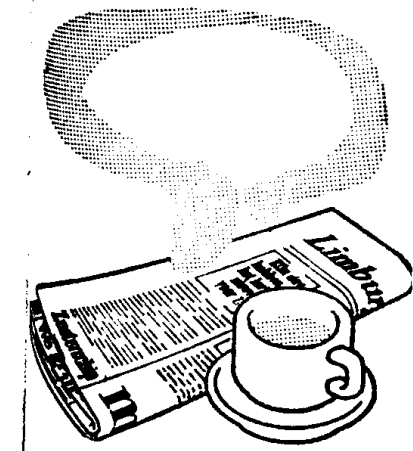
op alle tapijten
grote kortingen

Tapijtenafdeling

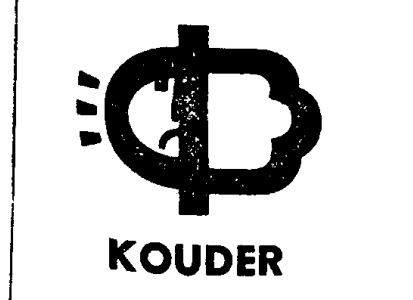
Theo Stikkelbroek
RUMPELSTRAAT 112
BRUNSSUM

MEUBELS KIJKEN
bij
DOM.v.d. BERGH
Rijksweg N - Sittard

Op 10.000 m²
Klassiek en modern.
Voor elke beurs.



HET WEER VANDAAG



KOUDER

DE BILT

Hoog weer met een meest matige
wind in het Waddengebied eerst nog
een krachtige wind uit noordoost
met een maximumtemperatuur
van 11 graden.

AKEN

Veranderlijke bewolking met flinke
opklaringen en droog weer. Maxi-
mumtemperatuur omstreeks 14 gra-
den. Zwakke wind uit oostelijke
richtingen.
Verdere vooruitzichten tot donder-
dagavond: aanhoudend droog weer
met flinke opklaringen met 's nachts
kans op lichte vorst.

In Europa:

	max. temp
Amsterdam	onbewolkt 13
Rotterdam	licht bew. 12
Brussel	licht bew. 12
Londen	geheel bew. 13
Madrid	licht bew. 13
Parijs	licht bew. 25
Wenen	geheel bew. 15
Berlin	half bew. 22
Moskou	licht bew. 22
Warszawa	half bew. 24

Duits voetbal- schandaal wordt catastrofe

Het schandaal in de Duitse voetbal-
wereld heeft de vorm van een ca-
tastrofe aangenomen. Dinsdagavond
is bekend geworden, dat drie voor-
zitters van Bundesligacclubs onmid-
delijk bedankt hebben; dat min-
stens vier clubs uit de hoogste afde-
ling zullen verdwijnen en dat de
Bundesliga met ingang van het vol-
gende seizoen een geheel nieuw ge-
zicht zal krijgen. De nieuwe voor-
zitter van Amnina Bielefeld heeft
voorts nieuwe onthullingen in het
voorzicht gesteld.

Voor meer nieuws over deze affaire
in „Het hangijzers” in de Belgi-
sche voetbalwereld zie het

Limburgs Sport Dagblad

Havens pakken
vervuiling aan



kolom links

CATA-
LAANSE
TONIJN

● Kook aardappelen in de schil, pel ze en snij ze in tweeën. Er zijn twee lepels olie aan toe en voeg dit toe aan de massa. Laat de vloeistof van een aardappel goed uitlekken en voeg de olie toe. Maak een stervende mayonaise van daarom met twee lepels olie, een eetlepel azijn en peper, een eetlepel olijfolie en een mespuntje scherp rode peper. Roer dan tomaten, aardappelpuree en mayonaise door elkaar tot een dikke massa. Beleg een schotel met een laagje sla, een laagje tomaten, een laagje aardappelpuree en garnier met hardgekookt ei, tomaten en olijven. Een heerlijk lunchgerecht of hapje voor een feestelijk koud buffet.

dier vandaag



● De bontgekleurde vogel die recht naar voren op de grond met grote beet en de draaihal. Hij is familie van de specht, maar hij heeft niet, zoals deze, zijn nest in de bomen. Hij maakt gebruik van de woningen die deze familiegenoten eerder hebben gemaakt en is ook een dankbaar bewoner van nestkasten. De draaihal jaagt vooral op mieren en moerepopen, teruyl blunders, kevers, motten en larven en andere deel van zijn maaltijden uitmaken. Om zijn liefde voor mieren wordt de draaihal in Nederland ook wel mierenjager genoemd. De vogel heeft graag vochtig weer. Is het erg droog, dan brengen de mieren hun poppen diep onder de grond. De draaihal moet dan in de grond gaan zoeken, waardoor zijn nest moet worden verlaten en de jongen in gevaar zijn. De draaihal wordt helaas in ons land zeldzamer, maar om tot nu toe onbekende redenen duiken de draaihalzen plotseling weer in grote aantallen op. In Zuid-Limburg en België ziet men de draaihal meer dan in het noordelijke en westelijke deel van ons land. De vogel is overigens meer te horen dan te zien. Zijn ki-ki-ki-roep schijnt soms al vroeg op de dag, en lijkt iets op die van de kleine bonte specht en de torenvalk. Omdat deze laatste ook steeds minder voorkomt, zal men niet gauw een torenvalk voor een draaihal houden.

(Foto: Spectrum Dierenencyclopedie).

tekst vandaag

● West-Berlijn, door de befaamde Muur gescheiden van Oost-Berlijn, telt iets meer dan twee miljoen inwoners, maar strekt zich uit over een verhoudingsgewijs enorme oppervlakte die elk ogenblik met mieren en bossen te bieden heeft; men ziet er wijken die zo volledig in het groen zijn gevat dat men niet meer weet of het huizen zijn of een bos... Een badplaats, ja, de periferie van alle steden die ik ken, maar de auto's gelijktijdig voortrijden, zonder stremmingen, waar de mensen gelijktijdig lopen, zonder haast, waar men bijna totaal vergeet is wat benauwdheid is, gedrang, menig. Er hangt een ongewone idylle in de lucht; oudere heren vol toedracht hun welverzorgde hondjes uit, een keurige dame begint de bloempotten voor het raam, de vragers stoppen bevestigd bij het rode licht, een werkman laat met een glimlach zijn bestelwagen uit, iemand proeft een gebakje op een cafetaria, een velopgevoerd en tot in de puntjes opgemaakt meisje staat voor een etelinge te kijken... Beleefdheid. In de lift glimlaken onbekenden naar elkaar en uitselen vriendelijke woorden. Dit vraagt de weg naar een voorbijganger? Hij zal de moeite nemen u erheen te brengen, ook al moet hij ervoor omlopen.

„Het Berlijnse dagboek“ IV, van Witold Gombrowicz, in de vertaling van Paul Beers, verschenen in Raam, augustus-september 1971. Raam is een uitgave van A. W. Bruin en Zoon N.V., Hollandaan 2, Utrecht.

uitspraak

● „Ik kijk wel eens naar de teetee, maar van de tien stukken die ik zie zitten er zes vol ellende. De mensen willen lachen, nu al die troep die door de regering wordt aangevoerd. Al dat geld, dat ontploft, die vervuiling, je kunt er toch niets aan doen. Ook de gekke mensen denken: potverdikkem, gossiemme op z'n Amsterdams, dat rust een grote druk op me door al dat geul, ik ben niet meer vrolijk“ (Johnny Kraaykamp)

gehOOOrd

● melick, tu-uitzendingen: een kink in de kabel.

De velen vinden meest:

● cuppedstrijden op tv: poetsel voor de liefhebbers

Er is grote onmin ontstaan tussen de eigenaar van een privé-dierenpark in La Fleche (Fr.) en de eigenares van een eethuis nadat een struisvogel een gouden horloge had opgeslokt. Dat prijkt aan de hals van mevrouw Mimi Pichon, en toen deze dicht bij de struisvogel was gekomen om „dat malle beest eens goed te kunnen bekijken“ had dit het prachtige glimmende voorwerp aan haar hals in een snelle en feilloze beweging losgetrokken en naar binnen gewerkt. De waarde van de struisvogel is thans 6.000 francs, dat wil zeggen inclusief het horloge dat een prijs vertegenwoordigt van 4.000 francs. Mevrouw Pichon wil haar horloge onmiddellijk terugkrijgen maar de eigenaar van de vogels, de heer Raymond Bouillant, zegt: „Niemand komt er aan mijn struisvogel ik laat hem niet voor een horloge opensnijden, en wie weet bovendien wat voor ding er dan nog tevoorschijn komt, vermaken en al“. Iedereen is boos, de rechter moet het maar uitspreken maar de struisvogel is al weer druk zoekend naar andere mooie dingsgheides.



het rad van de mode draait...

De mode lijkt op een feutleten, ze draait altijd verder, ze komt per aflevering op gezette tijden. Ze moet steeds weer nieuwe opwindingen brengen ook al is daar geen reden toe. Daarom lijkt het er soms op dat ook de inventiefrikste ontwerpers niet meer weten wat en hoe. Maar omdat ze op de vleetjes van de publiek telt, doen deze kunstenaars wat de mode vaak zelf niet kan suggereren. Het vrouwelijk publiek dat door deze onbegrensde publiek te mode, bewust wordt gemaakt meer dan door de eigen smaak, heeft trouwens een onstillebare textielhonger die niet alleen door brandende noodzaak wordt verwekt. Daar zijn de periodieke shows op ingesteld. Ze weten als nieuw te brengen wat soms helemaal niet nieuw is. Ze weten aan de gewenste producenten de schijn van het uitonderlijke en persoonlijke te verschaffen. Dat is trouwens hun doel.

De roze avondjurk van satijn die Pierre Cardin in zijn Amerikaanse show voor de komende lente uitbracht, is elegant maar zeer traditioneel en klassiek (1) en het zou misplaatst zijn hier te spreken van een moderne lijn. Dat hoeft ook niet. De vrouw moet weer leren te kiezen zonder dat ze het laatste en het opvallendste wil. In Florence waar de Italiaanen hun komende lentejurken al showden verschenen dit model van de ontwerper La Monda. De beige en bruine stukken zijde zijn gevat in ouderwetse openzwerkte jachtblond (2). De nieuwheid hiervan lijkt ons geen voorbeeld van elegancie. De wapperende lijn maakt slanke vrouwen zwaar. Het kan zijn dat deze jurk een persoonlijk en intiem verwekt maar dat zal men moeten blijken op je eigen figuur. Ook aan dit laatste moet bij de kleding het eerst worden gedacht.

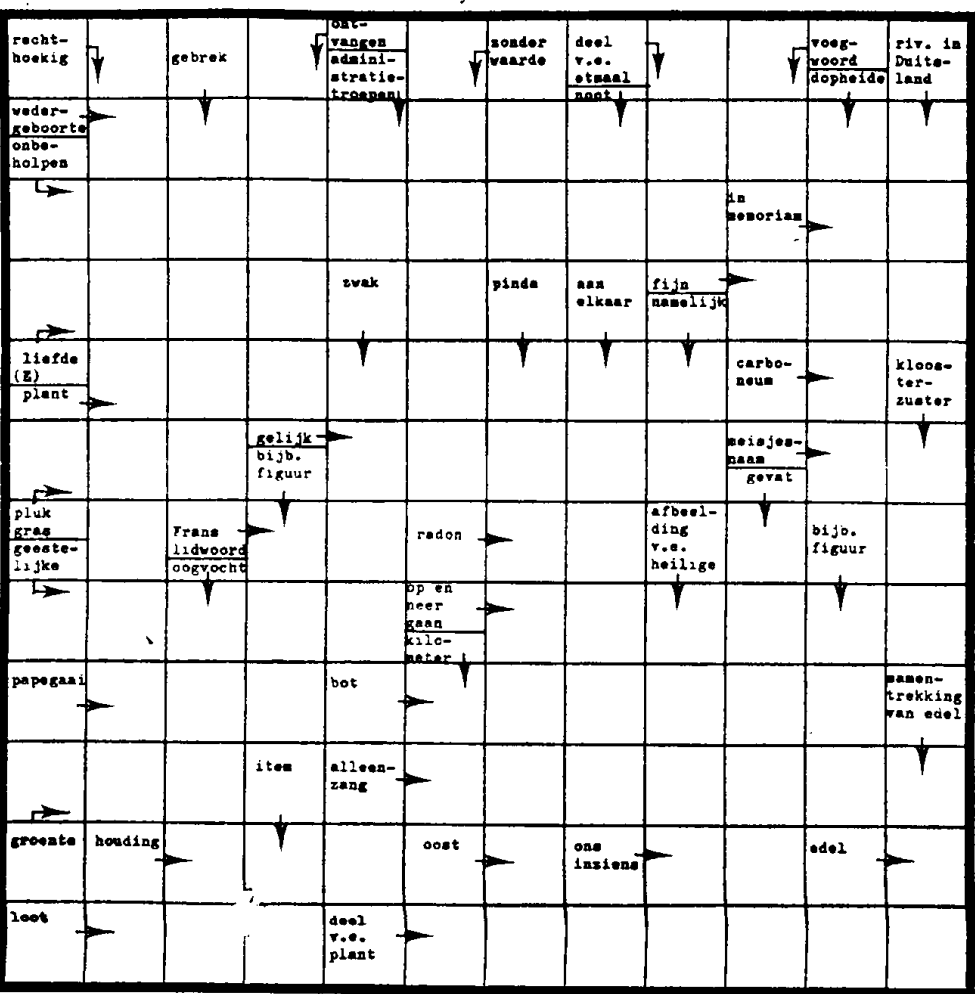
In Calcutta zijn zondag twee mannen gearresteerd die een man en een vrouw hebben vermoord met de bedoeling hun skeletten te verkopen aan studenten in de medicijnen. Toen men de man groep had bij twee schieds bij zich. De twee moordenaars hadden tot voor kort gewerkt in het dodehuis van de universiteit alhier. Zij lokten twee arme lieden naar een afgelegen plaats met de belofte van werk, en maakten hen vervolgens af, aldus de beschuldiging. De schedels en de skeletten zouden ongeveer 100 roepies (13 dls) elk hebben opgebracht, de twee moorden hadden dus 400 roepies (52 dls) opgeleverd.

oplossing van gisteren

K P S L O
S L A M P A M P E R
O N E R L Y K L V
D E S S A L K R O E
D M E B B E H O U T
L E O T E E R L I N G
P R O A L M G E
A N S E E L E H
A S L E E D A
K R E N T E R G E L
S T E N S E L T
K A T E R N T R E D E

De 26-jarige uit Nederland afkomstige Nico Daans is uit Melbourne vertrokken voor het laatste gedeelte van een fietstocht door Australië. Nico, die zes jaar bij de Nederlandse Koopvaardij was, fietste eerder door geheel Europa en legde daarbij 7200 kilometer af. In Australië heeft hij in totaal al 14.000 km gereden. Nico vertelde, dat hij al fietsende last had van vogels.

puzzel mee



heer bommel en kon gruwer

7297. Professor Priwytzkofski wreef zijn oren en opende zijn ogen om een onderzoek naar de gevolgen van de ontplofing in te stellen. Een korte blik was echter voldoende om zijn opgewektheid geheel te doen verdwijnen.

„Der zaak is verschutterd!“ riep hij met overslaande stem. „Daar zijn me de hollen en spelonken gans ineen gestort geworden en het is ia nog slimmer dan voorheen. Hoe kunnen wij hierlangs geraken? De amofen zijn thans afgesloten of wellicht wel door herondergestort gesteente vergraven. Ach, dit is alles zo onwetenschappelijk

daargesteld: hoe kan ik mijne onderzoekingen voortvoeren?“ Dat vroeg heer Ollie zich ook af.

De explosie had hem verrast terwijl hij bezig was de nauwe gang een beetje uit te hakken, om zodoende in de grote grot te kunnen komen. Door de luidrucht was hij echter met grote kracht voor voren geschoten, zodat hij nu tot de heuppartij uit de opening stak als een kurk uit een fles.

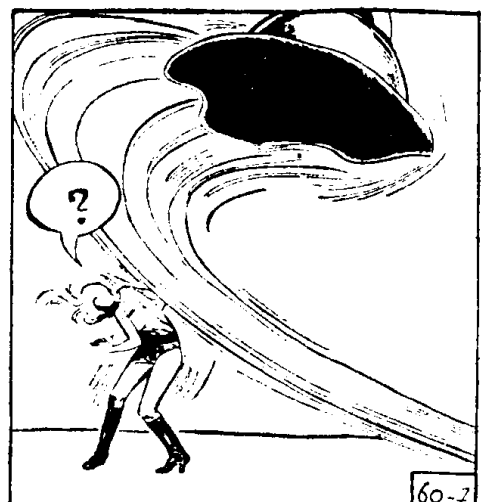
„W-wat was dat?“ stamelde de getroffen heer. „Er is er iets ergs gebeurd, dat voel ik! En nu hang ik hier, en ik kan niet voor of achteruit!“

en er is niemand, die me helpen kan.“ Het schreeën stond de ongelukkige nader dan het lachen, en vol wanhoop staarde hij de spelonk rond. Die was echter geheel verlaten en behalve enkele vormloze leeren was er geen teken van leven.

„Konstantijntje!“ riep hij met schrillem stem. „Waar ben je? Waar ben je gebleven? Zeg dan toch wat!“

„Hier“, zei een doffe stem, en op hetzelfde moment voelde heer Bommel dat hij krachtig in de kraag gevat werd.

arman en ilva



huon de neveling



HET MAANWOUD.



de steensnoepers



De wereld bestaat uit gironummers. Niemand weet hoe zo'n gironummer nou precies werkt, maar het werkt. Je vult gewoon iets in en het geld komt op de bestemde plaats terecht. Waarschijnlijk vliegt het door de lucht, orer ons hoofd heen. Niemand ziet het, maar op een gegeven moment daalt het naar beneden en valt precies op de plek die je op je giroformulier ingevuld hebt. Een gironummer is zo iets als een vliegende tapit. Heel de lucht van Nederland zit vol met geld dat alle kanten uitschiet. Onzichtbare mannen op het girokantoor houden de touwtjes in handen en zorgen dat het geld goed terecht komt. Op alle gironummers zit een beetje lijn dat het geld vast houdt. Wie meer wil weten moet eerst geld starten op mijn girorekening.

mensje

het aanzetten (1)

Het aanzetten van de tv des avonds is een van de geachtste momenten van de dag. Want daarna vallen de beelden niet meer te stuiten. Het aanzetten van de tv is een daad die een zeer bepaalde keuze inhoudt. Je zou namelijk ook, in plaats van te kijken naar de tv, ook een boek kunnen gaan lezen. Of een wandelingetje gaan maken. Wie de knop van zijn toestel aanzet doet daarom iets dat van belang is. Niettemin wordt aan de knoppen geraakt alsof men een sigaret opsteekt. Het gebeurt met een heel gemak.

het aanzetten (2)

Het aanzetten van de tv is een daad met verstrekende gevolgen. Je geeft de grond een bepaalde bestemming en de hemel weet wat je voor de rest allemaal mist. Een van die vroeger op de stoep voor zijn huis ging zitten weet wat er omging bij de mensen. Hij zag hen en praatte met hen. De man die naar de tv kijkt, maakt een soort plastic-helme met. Het gebeurt allemaal heel

hij ziet, maar het is niet het goed van de werkelijkheid. Het is het plan van de nabootsing of het goedkope metaal van het communicatiemiddel. Wie de knop van de tv aanzet kijkt voor een minder-interessante laag van de werkelijkheid.

het aanzetten (3)

In plaats van een verhandeling te gaan lezen orer de gedachten van Mao of een schets van te schrijven tegen het gemeentebestuur dat vlak voor uw huis een zeshoeks-autosnelweg aangelegd heeft, kunt u natuurlijk uw tv-toestel inschakelen. Maar in dat geval valt het scherm over uw activiteiten en, in het schemerdonker, doezelt u weg. Televisie is een vluchtig als een wolk die voortaan langs de hemel. Als het programma afgelopen is, weet u zelfs niet de schijn van beelden in uw handen vasthouden.

het aanzetten (4)

Zoals de televisie nu is ze is een uitstekend slaapmiddel en ik denk dat de Nederlandse Staat via een groot komplot de televisie in het middelpunt van de belangstelling plaatst. Televisie bewerkstelligt dat het Nederland volk versuurt in de slaap. Menige brave huisvrouw die nog best een beetje de zon kunnen opwerpen zakt 's avonds gezeten voor het Heilige. Tot-achtert, en het enige wat hij nog presteert is naar de pinda's te grijpen die zijn vrouw voor hem neergezet heeft. Televisie laat ons volk in slaap vallen. En daarom moet er krachtig optreden worden tegen de programma-makers die ons leren tot een droomland te slapen. Wat met televisie?

Je krijgt hoe langer hoe minder mensen voor industrie-schilderwerken. De mensen werken liever aan nieuwbouw en binnenhuis. Dat is fijner werk. Met industrie-schilderen is voor een schilder geen eer te behalen, maar toch moet het gebeuren. Ik wil wel eens weten hoe ze dat in de toekomst zullen oplossen. Iedere schilder die een tijdlang als huisschilder werkzaam is geweest wil geen ander werk. Je maakt je er niet te veel aan, hebt contact met mensen en kunt, onder het genot van een kopje koffie, een gesprek aanknopen met de huisvrouw. Het echte fijne schilderwerk evenwel gaat er uit. Ze komen nog maar zelden bij je voor decoratief werk. Ik doe het nog wel wel. Bijvoorbeeld een lambrizering. Dan schilder ik precies dat bepaalde soort hout na wat ze willen hebben. Ik was laatst nog ergens en daar moest ik een deur een houtkleur geven. Daar waren schilders bezig die me zagen en ze zei: als ik het niet geweten had zou ik geweten hebben dat die deur niet echt is als die houten lambrizering. Ze stonden met open mond te kijken. Kijk 'ns, je hebt wel mensen die een houtkleur geven aan hun huis, maar dat is dan alleen maar de nerf, geen bepaald hout. Ik kan u precies beuken of eiken naschilderen. Dat is wat anders dan een neutrale bruine houtkleur.

gepraat

Hoe gaat dat als een vrouw 'n traan weppinkt? Hier is het te zien. Mevrouw Brandt hoort het nieuws dat haar man, Willy Brandt, de Nobelprijs voor de vrede heeft ontvangen. Gracieus brengt zij haar hand naar haar hoofd, maar trekt daarbij wel een lelijk gezicht.



GEWISLOOS HETELUCHTKANON (olie) 40.000 Kcal
 Volautomatische uitvoering 55 000 Kcal f 850,-
 Tevens garagekachels (olie) 35 000 Kcal f 560,-
 Iedere olie op afgewerkte olie 1 700,-
 Industrieverwarmers 35 000 Kcal f 80,-
 Volautomatische verwarmingsinstallaties op olie of
 paraffin 8 - 12 tot 150 000 Kcal

WETAALVARENBANKRIJEN R. GROOT Grathemsestr. 61
 Industrie terrein Hoofddorp (N.H.). Tel. 02503-6074

Rood-China zal zeker in VN alle rechten benutten

door H. J. Neuman

stemming, die in de nacht van maandag op dinsdag in de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties heeft plaats genomen, zal nog lang van zich doen spreken. Met 76 stemmen vóór, tegen en 17 onthoudingen werd de Albanese ontwerpresolutie aangenomen, die bepaalde dat de Chinese zetel in de volkerenorganisatie zou worden ontnomen aan de vertegenwoordigers van het bewind in Taipei en toegevoegd aan die van het bewind in Peking.

In de laatste dagen heeft de Nederlandse regering herhaaldelijk doen weten, dat de bepaling van haar stemgedrag bij de doorslaggevende betekenis zou zijn. Het oogmerk om de Volksrepubliek China, die de Verenigde Naties te halen en te overtuigen tot de benaming haar niet-erkenning, te laten dragen, Nederland heeft zijn stem dan ook ten gunste van de Albanese resolutie uitgebracht. Nu evenwel de oppositie in eigen land zich afvraagt, is, waarom onze regering zich vooraf niet daadwerkelijk heeft verzet tegen een Amerikaanse poging om zodanig te manoeuvreren, dat de Volksrepubliek uiteindelijk toch voor de Verenigde Naties zou hebben bedankt. George Ball, de vertegenwoordiger van de Verenigde Staten, wilde namelijk het bewind van Taipei uit de Chinese Verenigde Naties aan een twee-deelverdeling. De kans leek groot, dat de Volksrepubliek zou blijven zitten en Peking nimmer afgelaten te verklaren. Het daarmee geen genoegen zou nemen. Toen het Amerikaanse voorstel van slechts één stem meldde (55-44), bleek achteraf fout te zijn, maar het

illustreerde toch wel hoe klein de marges waren, waarmee men werkte. Premier Biesheuvel heeft vorige week verklaard, dat ons land in de voorbije jaren altijd vóór de Amerikaanse resolutie heeft gestemd en dat het zich van stemming onthield over de Albanese resolutie. Daarmee verveelden is stemonthouding in het eerste en voor stemmen in het tweede geval, inderdaad een aanmerkelijke keerswijziging. Er is ook geen enkele diplomatieke regel, die voorschrijft, dat men, wanneer men zich van het standpunt van een belangrijke bondgenoot distancieert, dat ook dadelijk op de meest kwetsbare manier moet doen. Niettemin is het een dubbelte op zijn kant geweest.

Realistischer

Van verschillende kanten wordt nu uiting gegeven aan een sterk gevoel van onbehagen. Is het nu wel juist, dat een regering, die zich in de loop der jaren fedelijk constructief heeft getoond, die bovendien vrij is van communistiche smetten, nu zomaar, van de ene dag op de andere, op straat wordt gezet, en is het van de Nederlandse regering niet trouweloos en onverstandig om aan een dergelijke gang van zaken mee te werken?

Om met dat laatste te beginnen: sedert ons land in 1950 de erkenning van Nationalistische China heeft ingetrokken en daarvoor in de plaats betrekkingen heeft aangegane met de Volksrepubliek China — dat is nog geburd onder de politieke verantwoordelijkheid van mr. D. U. Slikker — had het eigenlijk logischerwijs nooit veel anders mogen handelen dan het nu heeft gedaan.

Maar ook tegen het eerste deel van deze verwijtende vraag valt wel iets in te brengen. Peking en Taipei mogen op tal van punten met elkaar van mening verschillen, over één ding zijn ze het gloeiend eens, namelijk dat er maar één China bestaat en dat het eiland Taiwan daarvan een integrerend deel uitmaakt. Beide regimes pretenderen, dat hele China te vertegenwoordigen.

Het is een miskenning van de historische positie van generalissimo Tsjang Kai-shek, indien men meent dat hij en zijn volgelingen zou kunnen rekenen met de rol van separatist en mini-president. Ook voor hem is het bij deze kwestie geweest, alles of niets. Dat hij zich niet heeft verzet tegen de Amerikaanse toelichting om beide regimes een stoel te bezorgen, is terug te voeren op de veronderstelling, dat de mensen uit Peking in dat geval toch weg zouden blijven.

Voor de Algemene Vergadering ging het er dus niet om het ene land toe te laten en het andere in de buitenste duisternis te werpen, neen, het was een onderzoek naar de geloofsbrieven van twee met elkaar vijandige delegaties. Waar de pretenties van beide regimes volstrekt identiek zijn, heeft men die van Peking realistisch en gauch dan die van Taipei. James Reston heeft er degenen in The New York Times nog op gewezen, dat toen vorig jaar prins Norodom Sihanouk van Cambodja pogingen in het werk stelde om na de staatsgreep van generaal Lon Nol toch in de VN te blijven, de volkerenorganisatie oerweldig de geloofsbrieven van zijn vertegenwoordigers heeft verworpen en die van Lon Nol erkend. Daar zijn toen nauwelijks woorden aan vuil gemaakt.

Somber perspectief?

In welke richting zullen de Verenigde Naties zich nu, met de vertegenwoordigers van de Chinese Volksrepubliek in hun geleiders, verder ontwikkelen? De woerdenvloed zal er stellig toemen. De vertegenwoordigers van Taipei magtigen zich bij hun toespelingen veelal in toon en omvang. Dat is van de afgezagten van voorzitter Mao niet te verwachten. Bovendien zullen zij ook de Russen provoceren tot breedvoerigheid. De volkerenorganisatie zal meer dan tot dusver kunnen dienen als een plaats, waar gelijktijdig vele diplomatieke contacten worden gelegd en waar men zinvol kan spreken over de oplossing van gecompliceerde vraagstukken, zoals de wapenbeheersing, de spanningen in het Indochinese en het Indopakistaanse continent.

Peking zal een gooi doen naar het leiderschap van de Derde Wereld, de onderontwikkelde landen, waar tweederde van de mensheid woont. Het zal daarbij boksen op de aspiraties van Joegoslavië, India en ook van de Sovjetunie.

In de Veiligheidsraad zal Peking ongetwijfeld een minder spaarzaam gebruik van het vetorecht maken dan Taipei tot dusver heeft gedaan. De raad wordt zodoende nog onbeweeglijker dan voorheen en dat zou er op zichzelf toe kunnen leiden, dat de assemblée meer gewicht krijgt. Maar de Verenigde Staten, die na de stemming van maandag nacht toch al een gekrenkte indruk maken, hebben weinig fiducia in de Afrikaans-Aziatische meerderheid, die daar de dienst kan uitmaken.

Verder is het de assemblée geweest, die in 1964 heeft geweigerd op de Sovjetunie en Frankrijk de bepaling uit het handvest toe te passen, dat een lid dat meer dan twee jaar achter is met zijn contributie aan de VN, zijn stemrecht in de algemene vergadering verliest. Dat is een van de grote oorzaken, waarom de volkerenorganisatie thans op zwart staat zit. In dit verband is het ook weinig waarschijnlijk, dat Peking de schulden zal willen betalen, die Taipei in de VN heeft achtergelaten (30,2 miljoen dollar).

In 1965 heeft Tsjien-yi, toen minister van buitenlandse zaken van de Chinese Volksrepubliek, de Verenigde Naties betoeld als een plek, waar de Sovjetunie en de Verenigde Staten hun imperialistische samenzweringen smeedden. Hij eiste, dat de vertegenwoordigers van Taipei zouden worden verwijderd en dat Peking in zijn recht zou worden hersteld. Hij eiste intrekking van de resolutie, die China en Noord-Korea brandmerkte als agressors in de Koreaanse oorlog en hij verlangde dat, integendeel, de Verenigde Staten werden brandmerkt als agressor, dat het handvest geheel zou worden herzien, dat alle „onafhankelijke“ staten als leden werden toegelaten en alle marionettenregimes zouden worden uitgestoten.

Niemand weet precies, wat de houding van de Chinese Volksrepubliek zal zijn. Maar als in Peking de geest van 1965 nog enigermate vaardig is, dan krijgen de Verenigde Naties het eerder moeilijk, dan gemakkelijk.



GOLD VOOR LIST EN BRELL

In het kasteel Groenenda te Baarn ontving Lisbeth List gisteren uit handen van de Franse chansonnier Jacques Brel naar gouden plak voor de creatie „Lisbeth List zingt Jacques Brel“. Ook Brel kreeg een gouden plak ter gelegenheid van de verkoop van de 25.000ste lp.

(ADVERTENTIE)

Dit is het recept:
Kaasfondue van Nederlandse kaas.

Caquelon invrijen met knoflook.
Dan 4 dl halfdroge witte wijn in de pan verwarmen tot de wijn gaat bruisen. Vervolgens 500 gr. fingsnesd jong belegen Goudse toevoegen, goed roeren en weer aan de kook brengen. Binden met maizena, op smaak afmaken met zout, peper, nootmuskaat en wat kirsch.

(ADVERTENTIE)

haar vlug uit model?
mild en normaal v.a. 85 ct.
haarversteviger 85 ct.
* voordeelflaken voor 10 behandelingen 3.50

C.B.R. TREEDT IN DE OPENBAARHEID Bij rij-examens slaagt 30 pCt de eerste keer

DEN HAAG, 27 okt. — Tijdens de rijexamens in 1970 hebben zich 894 aanmeldingen voorgedaan. Gemiddeld verongelukken zes kandidaten onder het examen. Ook komt het voor, dat nerveuze kandidaten hun zenuwen op de examinatoren trachten af te reageren: zo werd er één met een kapstok bedreigd, een ander in de vinger gebeten en een derde letterlijk bij de neus genomen.

Van de 855.000 kandidaten, die in 1970 rijexamens hebben gedaan, zijn ongeveer 30 pCt de eerste keer geslaagd. Als eens een rij-schoolinstructeur, het Vamordiploma (nu 3900 van de 6000) zullen hebben behaald, verwacht de directie van het CBR een stijging van het aantal eerste-keer-geslagenen, dat nu zo'n 30 pCt bedraagt. Van het aantal kandidaten was 65 pCt in de leeftijd van 18 tot 20 jaar. Bijna de helft van de kandidaten waren vrouwen: 46,7 pCt.

Dit staat in het gisteren gepubliceerde jaarverslag van de stichting CBR, die — strevende naar meer openheid — dit jaar voor de eerste maal het jaarverslag heeft gepubliceerd.

Uit het jaarverslag blijkt verder, dat dagelijks 3000 tot 4000 aanvragen en eenzelfde aantal verlengingen worden behandeld. Het aantal kandidaten is in 1968 en 1969 als gevolg van de naoorlogse geboortegolf enorm gestegen, daarna afgenomen, maar niet in de mate zoals werd verwacht.

De overheid is bezig de opleiding wetenschappelijk te regelen, maar daartoe moet eerst de grondwet, die vrijheid van onderwijs garandeert, worden veranderd. Daarnaast wordt thans gewerkt. Het door het CBR uitgegeven leerboekje zal voor een nieuw examen worden herzien. Het concept met meer foto's en afbeeldingen zal aan het einde van het jaar gereed komen.

In het jaarverslag beweert het CBR met nadruk, dat de leiding van het CBR ernaar streeft, nooit onverdiend een kandidaat te laten zakken.

Nachtclub afgebrand

NIJMEGEN UTRECHT, 27 okt. — In Nijmegen is gisterochtend vroeg een nog niet opgehelderde oorzaak de nachtclub Corona uitgebrand. De nachtclub, die boven de garaging sloep, werd wakker door de rook en alarmeertte naar 25-jarige zoon, die op de slaapkamersdeuren van de 13 in het gebouw slaagde. Toen iedereen zich het met achteloosheid van eigenaardigheden — in veiligheid was, kon de jongen zelf nog maar net door de rook en de vlammen heen naar buiten komen. De schade bedraagt ongeveer een half miljoen gulden.

In een leestand pand naast het Dons hotel in Utrecht heeft eveneens gistermorgen vroeg een felle uitbranding plaatsgevonden. Het hotel, waarin 37 gasten verbleven, heeft geen gevaar geleden, omdat de brandweer zich aanvaardde, als zijnde concentrerende op het vuurkader, men van overval van de brand naar het hotel.

Kaping Griekse DC-6 mislukt

ATHENE, 27 okt. (R) — Gisteren is een mislukte poging gedaan een Griekse jumbojet te kaperen. Met 84 passagiers onderweg was van Athene naar Kreta. De 20-jarige K. Thassalos, bedreigde de gezagvoerder van de DC-6B van „Olympic Airways“ met een pistool en gelastte hem koers te zetten naar Rome. Maar passagiers overmeesterden en ontvoerden de kaper. Een en ander is meegedeld door functionarissen van de luchthaven van Athene.

VANDAAG OP RADIO EN TELEVISIE

Speelfilm Nederland I, 20.35 uur De grootste treinroof aller tijden

De NOS-televisie brengt vanavond via Nederland I om 20.35 uur de speelfilm „The great British train robbery“. Het gaat hier om een Duitse productie die door de ARD (Duitsland I) al eerder werd uitgezonden en die vanavond voor de Nederlandse kijkers in het Engels is nageynchroniseerd. Kort na middernacht op de 8e augustus 1963 werd de posttrein van Glasgow naar Euston in 't Engelse graafschap Bucking-

hamshire tot stilstand gebracht. Een groep gewapende rovers plunderde de trein. De buit bedroeg ruim 26 miljoen gulden. Het gehele Britse politie-apparaat kwam razend snel in beweging. Toch duurde het nog enkele jaren voor alle rovers gepakt konden worden. Een van de hoofdrollen, Ronald Eddies, ontspane na 15 maanden cel en bleef tot dusver onvindbaar. Van het geld werd „slechts“ drie miljoen teruggevonden.



De Duitse actrice Grit Bötcher, die de rol speelt van Jennifer Donegan.

Venray maakt zelf televisieprogramma

In het regionale actualiteitenprogramma Van gewest tot gewest, vanavond van 19.05-19.30 uur via Nederland I, wordt aandacht besteed aan de problematiek in de Noordlimburgse gemeente Venray. Zestien Venrayaren, afkomstig uit verschillende Nederlandse provincies, komen aan het woord in een interview met Jan de Rooze. Deze aflevering van Van gewest tot gewest is voor de programmamakers een experiment: het is de eerste maal dat zonder „draaiboek“ wordt gewerkt en de Venrayaren zelf het programma in grote lijnen hebben kunnen vaststellen. Naast onderwerpen als industrialisatie, psychiatrische centra en woningbouw, komen ook recreatie, landbouw en middenstand aan de orde. De NOS maakte voor de totstandkoming van dit programma ook gebruik van 'n heliocopter voor luchtopnamen.



PETER KOELEWIJN, vanavond in actie met zijn hit van destijds: „Kom van dat dak af“.

Popprogramma NCRV Peter Koelewijn zingt 'Kom van dat dak af!'

Vanavond bij de NCRV-televisie (Nederland II, 19.05 uur) weer een nieuwe aflevering van de popshow „Eddy Ready go“. Peter Koelewijn, tezenwoordig disc-jockey bij Radio Luxemburg, is een van de gasten in het programma-onderdeel „Gouden oudjes“. Daarin zingt hij nog eens zijn hit „Kom van dat dak af“. Eddy Ready go! presenteert vanavond verder heel wat nieuwe opartities. Onder hen: Scott English, Mike Sedgwick, Ivy Christie, Tantalus en The Soundation. Nog vers in het geheugen ligt de hit „Black and white“ van Greyhound. Vanavond introduceert deze groep zijn jongste hit „Follow the leader“. Andere bekenden zijn de Los Humphries Singers en het duo Saskia & Serge.

IN EN OM DE STUDIO

HARRIE CREMERS

NEDERLAND I

- 17.00-17.35 K Kijkkast. Voor de kinderen.
- 18.45 K De fabelfjeskrant.
- 18.55 K Nieuws
- 19.05 K 1. Van gewest tot gewest. 2. Tips van het nationaal bureau voor toerisme. 3. Internationaal Agrarisch Nieuws.
- 20.00 K Journaal.
- 20.20 Zondtijd voor politieke partijen.
- 20.30 Socutera.
- 20.35 De grootste treinroof aller tijden. Duitse reconstructie van de grote treinroof in Engeland op 8 augustus 1963 waar 26 miljoen gulden werd buitgemaakt, in de hoofdrollen Horst Tappert, Hans Cossy en Günther Neutze.
- 22.20 Studio Sport.
- 22.45 K Nieuws.
- 22.50 Den Haag vandaag.
- 22.55-23.25 Graag gedaan. Serie programma's over Nederlanders zich op maatschappelijk of politiek gebied verdienstelijk hebben gemaakt.

NEDERLAND II

- 18.45 K De fabelfjeskrant.
- 18.55 K Nieuws.
- 19.05 K Eddy Ready Go. Programma met o.m. de groep Greyhound, Scott English en Ivy Christie gepresenteerd door Eddy Becker.
- 20.00 K Journaal.
- 20.21 K Dock Green. „Wie volgt?“
- 21.05 K Luther. Televisie bewerking van het toneelstuk van John Osborne.
- 22.20 Kromk.
- 22.50 Hiro-Magazine.
- 23.10-23.15 K Nieuws.

DUITSLAND I

- 16.15 K Journaal.
- 16.20 K Di-Do-Domino. Voor de kleintjes.
- 16.45 Robot Emil en tante Bodzenka. „De prins die geen vreemde talen wilde leren“.
- 17.00 K Peter. Tekenfilm voor de kleintjes.
- 17.10 18+ 2. Film over een enorm groot Engels en Ivy Christie gepresenteerd door Eddy Becker.
- 17.55 K Journaal.
- 18.00 K Nieuws.
- 19.05 K Vaders tegen wil en dank. „Kinderen contra auto's“.
- 18.40 K Hier en Heute.
- 19.15 K Op weg met Dick den Heuvel. Voor de kleintjes.
- 19.25 K Ginds bij de Lehmanns.
- 20.00 K Journaal.
- 20.15 K Los Angeles. (I).
- 21.15 K Saito Mortale. De geschiedenis van een artiestenfamilie.
- 22.15 K Ontmoeting met Tereza.
- 23.00 K Journaal.

DUITSLAND II

- 17.00 K Kakelbont.
- 17.20 K Turn mee.
- 17.30 K Nieuws.
- 17.35 Lassie. „Ranger Corey Stuart“.
- 18.05 K De draaischijf.
- 18.40 Ten Westen van Santa Fe. „Wie is George Veal?“.
- 19.10 K Perce Stuart. „Helderdienheid“.
- 19.45 K Journaal.
- 20.15 K ZDF-Magazine.
- 21.00 K Vrijdag geopend: Passage-Apotheek. TV-spel van B. A. Merz.
- 22.15 K Partijdag van de FDP.
- 23.30 K Journaal.

DUITSLAND III

- 18.00 Scholtelevisie.
- 18.30 Cursus-programma: Het bouwvak.
- 19.00 K Voor Spaanse gastarbeiders.
- 19.30 De Weekblad.
- 19.45 K Hierzuland. Heutzutage.
- 19.45 K Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
- 19.55 Commentaar.
- 20.00 K Journaal.

- 20.15 Frankenstein II Co. Derde aflevering van een analyserende serie over Science Fiction en Grietseffims.
- 21.00 K Filmporret over de beeldhouwer en graficus Bert Gerresheim.

BELGIE (NEDERLANDS)

- 17.30 Jevangjong.
- 19.18 K De Fabelfjeskrant.
- 19.23 Openbaar Kunstbeitz.
- 19.32 Keurig Frans; zoeklicht.
- 19.39 Mededelingen; Weeroverzicht.
- 19.45 Journaal.
- 20.10 K De dubbeldekkertjes. „Eigen-brouw“.
- 20.35 K Loffied van de schepping.
- 21.35 Magesten.
- 21.55 Overleden van de pianiste Sylvia Trey.
- 22.30 Nieuws.

BELGIE (FRANS)

- 14.00 Scholtelevisie.
- 14.30 Het bedrijfsleven.
- 15.45 en 16.15 Scholtelevisie.
- 16.40 Nieuws.
- 16.45 Feu Vert. Voor de jeugd.
- 18.25 Ravens X.
- 18.35 K Must.
- 19.00 Le 10 à Kerbrin. TV-serie.
- 19.30 Omnium. Sportmagazine.
- 19.45 Journaal.
- 20.10 K La caméra d'argent.
- 21.25 L'Europe des Regions: Wales.
- 22.25 Belgische korte films.
- 22.35 Journaal.

HILVERSUM I

- 7.00 Nieuws. 7.02 (S) Ontbijt zo's (Soos): lichte grammofoonmuziek en actualiteiten. (7.30-7.41 en 8.29-8.41 Nieuws). 10.00 Voor de vrouw. (10.30-10.33 Nieuws). 11.55 Mededelingen. 12.00 (S) Van twaalf tot twee: gevarieerd programma. (12.26 Mededelingen t.b.v. land en tuinbouw. 12.30 Nieuws. 12.41-12.50 Actualiteiten. 13.00 13.05 Raden maar... 14.10 Huisbezoek: pastoraal gesprek van mens tot mens. 14.20 Van Ta-ta tot totale taal: een rubriek over het leven in de taal. 14.30 (S) Aspecten van de kamermuziek. Cel en piano: klassieke muziek. 15.00 Meer over minder: De stem van de sprekende minderheid. (15.30-15.32 Nieuws). 16.35 (S) Popmuziek. 16.45 (S) Journaal anno Nul. hoorspel. 17.00 (S) Vocaal ensemble: oude liederen. Overheidsvoorlichting. 17.20 Tekst en uitleg: een driedimensionale rubriek van het ministerie van onderwijs en wetenschappen. Onderwerp: De planning van het medisch wetenschappelijk onderwijs. 17.30 Nieuws. 17.32 Hier en Nu: actualiteiten. 18.00 (S) Aperitief: licht muziekprogramma. 18.30 Nieuws. 18.41 Veel gevraagde gewijde muziek. 19.00 (S) De kerk vandaag — nieuws en commentaar. Politieke Partijen: 19.10 Uitzending van de Katholieke Volks Partij. 19.20 Openbaar Kunstbeitz. 19.30 (S) Woensdagavond — muziekmagazine, met nieuws, reportages, interviews en commentaren over muziek. Bond Zonder Naam: 22.25 Boem, lichtflits van de B.Z.N. 22.30 Nieuws. 22.40 Den Haag vandaag. 22.50 (S) Zin — Tuig nr. 49: kunstkroniek. 23.20 (S) Horizon: volksmuziek. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

- 7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 (S) Dag woensdag: muziek en informatie. 7.34 Deze dag. 8.00 Nieuws. 8.11 Actualiteiten. 8.22 (S) Dag woensdag (vervolg). (Om 8.35 Van alle markten thuis). 9.00 Radio-weekblad, met om 9.00 Ons nummer is... om 9.35 Waterstanden; om 9.40 Scholradio; om 10.15 Koning Klant; om 10.30 De Weekblad. 10.45 Voor de kleuters; om 11.00 Nieuws; om 11.03 Op de koffie. 12.00 Groningen-Centraal: rechtstreekse uitzending, met over en te midden van mensen. 13.00 Nieuws. 13.11 Actualiteiten. 13.25 (S) Amusementsmu-

- 13.45 Gesproken portret. 14.00 Specie-rimte, gevarieerd programma met actualiteiten en muziek. 16.00 Nieuws. 16.03 Speelruimte (vervolg). 17.00 (S) Geef me de vijf: verzoekplatenprogramma. 17.55 Mededelingen. 18.00 Nieuws. 18.11 Actualiteiten. 18.20 Uitzending van de Politieke Partij. Redakies. 18.30 (S) Klink. Klink. Zonder nonsens. 19.30 (S) Licht: orkest. 20.00 Nieuws. 20.05 (S) VARA-Dansorkest met solisten. 20.25 De hartenkettering, documentair hoorspel. 21.15 (S) Popsmuz. 21.45 (S) Koloniet: veelkleurig muziekprogramma. 22.30 Mededelingen. 23.00 Nieuws. 23.16 Actualiteiten. 23.20 (S) Radio Jazz Magazine. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

- 7.00 Nieuws. 7.02 Radiojournaal. 7.05 Lichte platen. (8.00 Nieuws). 9.00 Nieuws. 9.03 De negen-ur-show. 10.00 Nieuws. 10.03 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. (11.00 Nieuws). 12.00 Nieuws. 12.03 Radiojournaal. 12.06 Zet 'm op: licht platenprogramma. (13.00 Nieuws). 14.00 Nieuws. 14.03 Superleas dreammachine. 15.00 Nieuws. 15.03 Lichte platen. (16.00 Nieuws). 17.00 Nieuws. 17.03 Radiojournaal. 17.06-18.00 Postbus 700: verzoekplatenprogramma.

REGIONALE OMROEP ZUID

- 19.00 R.O.Z.-Actueel. 19.10 Van pop en poka. 19.40 Parterre. Kroniek van de week.

RADIO LUXEMBURG

- Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Van Haus zu Haus. 8.30 Voor de automobilist. 9.30 Verzoekplatenprogramma. 10.00 Dimpf act. 10.30 Das miniprogramma. 11.30 Swing up. 12.00 Die Luxemburger Funkantenne. 14.00 Voor de automobilist. 15.00 Hits aus aller Welt. 16.00 Tag Schatz. Tag Spatz. 17.00 Die Bravo-Musibox. Nederlands: 18.00 208 met volle kracht, met Euro Topper Tijd. Engels: 19.30 Dave Chatterin. 21.30 Mark Wesley. 23.30 Bob Stewart. 01.00 Dick Jensen.

BRT 2

- 6.30 Nieuws. 6.33 Goede morgen, morgen, met om 7.00 Nieuws en om 7.30 Splinter-nieuws. 8.00 Nieuws. 8.10 Tip Top. 8.00 Nieuws. 9.15 Het orkest Manovani. 9.25 Vandaag en morgen. 9.30 Zonnetij. 10.00 Nieuws. 10.03 Gymnastiekles. 10.08 De vrije teugels 11.00 Klankspoor. 12.00 Varieté van 12 tot 2 met om 12.00 Favorieten-express. 12.30 Splinternieuws. 13.00 Nieuws. 13.15 JamsaZaki. 14.00 De hitloof van BRT-2, met om 15.00 Nieuws en om 15.30 Splinternieuws. 17.00 Nieuws. 17.10 Schering en inslag met om 18.00 Claxon om 18.30 Splinternieuws en om 18.40 Drive-Inn. 19.00 Nieuws. 19.15 Saloon. 19.45 Ordeboek. 20.00 Gasten op woensdag. 20.00 De vrije teugel. 21.00 De trouwdoers. 21.30 Splinternieuws. 21.40 Bouwrij in het operetteheater. 22.00 Zo...Maar. 23.00 Nieuws. 23.10 De laatste gast.

(ADVERTENTIE)

DUREX
THE BEST THERE IS

overal verkrijgbaar

Wat kan het bedrijfsleven nog verdragen?

Visie van vakcentrales en bonden op loonsverhoging

BORNE, 27 okt. (GPD). — Een moeilijk punt in het huidige loongesprek is de vraag, wat de kracht van de vakcentrales ten opzichte van de bonden is. Nemen de centrales een onafhankelijke positie in en kunnen zij hun opvatting bij de bonden ingang doen vinden? Heeft men nog de kracht om datgene te doen, waarvan men denkt, dat het het beste is? Aldus ir. J. Bosma, voorzitter van de Textiel Werkgevers Federatie en oud-voorzitter van het Verbond van Nederlandse Ondernemingen sprekend over het huidige loonoverleg tussen werkgevers- en werknemersorganisaties.

...zei, dat vroeger het gesprek werd gevoerd tussen de voorzitter van de werkgevers, werknemers en regering. Nu is het gezelschap door aanwezigheid van de bonden veel groter.

De werkgevers zijn van oordeel dat — er in tien jaar een reële loonsverhoging uit de bus is gekomen van totaal 40 procent — het komende jaar voor eenmaal een reële verbetering achterwege moet blijven om het bedrijfsleven een dempauze te geven, aldus de heer Bosma, die van oordeel is, dat het er uiteindelijk om gaat, wat het bedrijfsleven nog als kostenstijging kan dragen.

MATIGING

Als we de zaak op zijn beloop laten en het vraag de loonkostenstijging onder meer door de overloep nog altijd 13,5 procent. Daarover zijn werkgevers en werknemers het eens. Men is het er ook over eens, dat er gematigd moet worden. De werknemers willen nu een reële loonsverhoging van 2 tot 3 procent.

Zij waren van oordeel, dat deze gematigde verhoging ook de loonkostenstijging naar beneden zou brengen. Men riep toen het Centraal Planbureau gezegd om deze cijfers te controleren en bleek, dat ondanks die matiging er toch een loonkostenstijging van circa 13 procent uit de bus zou komen.

Ir. Bosma acht het moeilijk voor de vakcentrales om een stap terug te doen. Mogelijk zit er voor de allerlaagste salarissen wel een mogelijkheid in, maar zij is van oordeel, dat het bedrijfsleven geconfronteerd ziet met een belangrijke stijging en die moet weer worden opgebracht.

WINSTDELING

Ir. Bosma is het vierkant oneens met minister Langman van Economische Zaken. De minister opperde onlangs op de verandering van het Nederl. Christ. Werkgeversverbond de suggestie van een winstdeling in ruil voor een loonmatiging. „Dat is het punt niet“, aldus de heer Bosma. „De prijzen moeten beneden. Een loonmatiging moet niet tot resultaat hebben een grotere winst van de onderneming en kleinere verhoging van de prijzen“.

Ir. Bosma wijst er in dit verband op, dat er in Engeland is gebeurd. De Britische Federatie of Industries, heeft de grote ondernemingen benaderd met het verzoek of zij een zekere maximumgrens in acht willen nemen wat de prijzen betreft. Daarna is de kleinere bedrijven hetzelfde gevraagd. Zolets zou ook hier moeten geschieden. Een dergelijke maatregel zou een steun voor de werknemersorganisaties kunnen betekenen.

Geruchten als zou de heer Bosma een rol kunnen spelen als bemiddelaar, zoals in dit voorjaar is geschied met de bouw-CAO, berusten op fantasie, aldus de heer Bosma. In de eerste plaats waren de besprekingen in de bouw volledig vast gelopen, hetgeen wat de loonmatiging betreft, althans op dit ogenblik nog niet het geval is. Bovendien zijn de omstandigheden waaronder het gesprek plaatsvindt geheel anders, aldus de heer Bosma. Het is de centrale problemen, die opmerkt dat hij op het ogenblik buiten de centrale problemen staat, al heeft hij als voorzitter van de Textiel Werkgevers Federatie van de zeer nabij met de loonproblematiek te maken.

RUSSISCHE SCHOENEN NIET BEST

MOSKOU, 27 okt. — In de Sovjetunie zijn in de eerste zes maanden van dit jaar, schoenen tot een totale waarde van 27 miljoen roebels (41,1 miljoen dfls.) naar de fabrieken teruggestuurd, omdat zij zo slecht waren, dat het publiek er niet aan, liever gezegd in, wilde.

Het weekblad Nedelja, bijvoegsel van het regeringsblad Izwestia is eens nagegaan hoe het kwam, dat de fabrieken zo waardeloos spul afleverden, maar het kwam niet van niet. Overal stuitte men op „afschuiven“, van hoog tot laag, in regeringskringen zowel als de fabrieken zelf.

De excuses waren: „Men stuurt de schoenen terug, omdat de winkels al vol zijn“, „Ze — dat is de overheid — vertellen ons wat we moeten maken, en hoe“, „Er is groot tekort aan echt leer en andere materialen“, „De vraag is zo groot, dat wij het qua materieel en nieuwe machines niet aankunnen“, etc.. In 1970 zijn er in de Sovjetunie 640,8 miljoen paar schoenen gemaakt, aldus het blad. Hoeveel daarvan lekker zitten blijft een bange, en open vraag.

Jägermeister
(als borrelaar van klasse kan je er niet omheen lopen)
(hij is niet voor niets de meest verkochte Duitse borrel in ons land!)

hele fles 7,95
halve fles 4,95
1/10 fles 2,55

Philips moet Stirlingmotor reorganiseren

EINDHOVEN, 27 oktober — De hoge kosten maken het voor het Philipsconcern bezwaarlijk voort te gaan met het huidige ontwikkelingsprogramma voor de Stirlingmotor. Wat de ontwikkeling van de zware en zeer zware motoren betreft wordt de ontwikkeling daarom ingekrompen en gereorganiseerd. Philips heeft dit in het volgende communiqué medegedeeld:

„Gezien de hoge ontwikkelingskosten heeft Philips motoren voor zware en zeer zware voortuigen in te krimpen en te reorganiseren. Dit betekent, dat de ontwikkeling van deze motoren buiten het Philips Natuurkundig Laboratorium gedeeltelijk wordt stopgezet. De relaties met de licentiehouders, de motorenfabrieken Man MWM in Duitsland en „United Stirling“ in Zweden, ondergaan geen verandering. Het werk in het natuurkundig laboratorium aan de zogenaamde tweede generatie „Stirling“-motoren, bestemd voor personenwagens, wordt voortgezet. Over de eventuele consequenties voor een deel van de betrokken personeel vindt dozer dagen een gesprek plaats met de districtsbestuurders van de vak-

bonden. Er is al een inleidend gesprek met het personeel geweest.

Het ontwikkelingswerk aan de bovengenoemde zware motoren, dat ook heeft geresulteerd in een functionerende autobus, heeft de potentiële schiktheid van de motor duidelijk aangegeven. De verdere industriële verwerking hiervan ligt ver buiten het werkterrein van Philips.

In de Verenigde Staten is de belangstelling voor de „Stirling“-motor, zowel bij de overheid als bij de motorenindustrie, voor de laatste jaren belangrijk toegenomen. Reeds bestaande betrekkingen worden binnenkort verdiept en uitgebreid, teneinde de continuïteit van de ontwikkeling aldaar te verzekeren“.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIVE AANDELEN			OBLIGATIES		
Staatsleningen			Staatsleningen		
AKZO	62,60	62,90	Nederl. 25-j. '69	8	102,00
Alb. Bank Nederl.	260,00	262,00	idem 15-j. '71	8	101,30
AMRO-bank	56,60	57,40	idem 10-j. '69	8	103,50
Ad'Am Rubber	36,6	37,20	idem 1970	7 1/2	101,40
Delt. Mij.	79,70	79,90	idem '69	7 1/2	100,00
Dordtsche Petrol.	784,00	792,00	idem '68-1	7	96,80
id. 75% pr.	782,00	790,00	idem '68-1	6 1/2	92,20
Heineken bel. & beh.	204,00	204,20	idem '68	6 1/2	92,70
Heineken Bier	214,70	215,00	idem '67	6	88,40
HAL	87,00	87,00	idem '65-1	5 1/2	89,50
Hoogovens	57,50	59,20	idem '64-1	5 1/2	88,00
HVA	61,9	61,4	idem '64	5	83,70
KLM	112,00	114,00	idem '58	4 1/2	89,40
Kon. Petr.	124,80	126,20			
KNSM	106,50	105,50			
Nat. Nederl.	59,30	59,90			
Ph. v. Ommeren	23,5	23,00			
Philips	32,00	32,10			
Robeco	216,60	216,30			
Rohco	152,80	153,00			
Scheepv. Unie	61,60	62,00			
Unilever	103,30	103,70			

AANDELEN			OBLIGATIES		
Bank-Cred. Verzek.			Staatsleningen		
AMEF n.p. cert.	88,50	89,00	Nederl. 25-j. '69	8	102,00
AMFAS-groep cert. f.	73,20	72,20	idem 15-j. '71	8	101,30
Ass. C. St. R'dam c.	67,00	67,50	idem 10-j. '69	8	103,50
Bank en Ass. Ass.	125,80	122,30	idem 1970	7 1/2	101,40
Cultuurbank	89,00	88,00	idem '69	7 1/2	100,00
Delta-Lloyd cert. f.	53,20	53,70	idem '68-1	7	96,80
Eerste Ned.-Nillmij c.	115,10	116,30	idem '68-1	6 1/2	92,20
Kas Associatie	—	—	idem '68	6 1/2	92,70
Nat. Inv. Bank pref.	—	—	idem '67	6	88,40
Ned. Credietb. a. b.	37,50	37,60	idem '65-1	5 1/2	89,50
Ned. Middenstandsb.	106,20	106,40	idem '64-1	5 1/2	88,00
Slavenburg's bank f.	229,50	229,50	idem '64	5	83,70

AANDELEN			OBLIGATIES		
Handel Industr. & Div.			Staatsleningen		
ACP	208,00	214,80	Nederl. 25-j. '69	8	102,00
Albert Heijn	144,30	145,00	idem 15-j. '71	8	101,30
Alg. Hand. Ont. Goed	147,00	147,00	idem 10-j. '69	8	103,50
Alg. Vracht. Imp. Mij	162,00	161,00	idem 1970	7 1/2	101,40
Amalg. holding f. 20	39,10	39,20	idem '69	7 1/2	100,00
Ad'Am Droogdok Mij	128,00	130,00	idem '68-1	7	96,80
Ad'Am Rijksw. Mij.	149,00	150,00	idem '68-1	6 1/2	92,20
Arnhemse Schb.	120,00	121,00	idem '68	6 1/2	92,70
Asselberg's IJzer	111,50	110,00	idem '67	6	88,40
Autom. Screw Works	90,00	89,50	idem '65-1	5 1/2	89,50
Bensdorp Intern.	339,00	340,00	idem '64-1	5 1/2	88,00
Bergoss Tapijt	170,00	173,00	idem '64	5	83,70
Batenburg	220,00	213,50	idem '58	4 1/2	89,40
Beek A.L.V.	102,50	106,50			
Beers Zonen	280,00	279,00			
Befo B.	132,00	133,00			
Begemann Mach.	108,00	109,00			
Bensdorp Intern.	339,00	340,00			
Bergoss Tapijt	170,00	173,00			
Berkels Patent	178,00	178,00			
Blijdenst-Wilink	52,50	52,20			
Boer Druk. Uitgev.	257,00	250,00			
Bois Lucas	121,50	121,00			
Borsumij-Wehr	400 185,10	185,10			

AANDELEN			OBLIGATIES		
Handel Industr. & Div.			Staatsleningen		
ACP	208,00	214,80	Nederl. 25-j. '69	8	102,00
Albert Heijn	144,30	145,00	idem 15-j. '71	8	101,30
Alg. Hand. Ont. Goed	147,00	147,00	idem 10-j. '69	8	103,50
Alg. Vracht. Imp. Mij	162,00	161,00	idem 1970	7 1/2	101,40
Amalg. holding f. 20	39,10	39,20	idem '69	7 1/2	100,00
Ad'Am Droogdok Mij	128,00	130,00	idem '68-1	7	96,80
Ad'Am Rijksw. Mij.	149,00	150,00	idem '68-1	6 1/2	92,20
Arnhemse Schb.	120,00	121,00	idem '68	6 1/2	92,70
Asselberg's IJzer	111,50	110,00	idem '67	6	88,40
Autom. Screw Works	90,00	89,50	idem '65-1	5 1/2	89,50
Bensdorp Intern.	339,00	340,00	idem '64-1	5 1/2	88,00
Bergoss Tapijt	170,00	173,00	idem '64	5	83,70
Batenburg	220,00	213,50	idem '58	4 1/2	89,40
Beek A.L.V.	102,50	106,50			
Beers Zonen	280,00	279,00			
Befo B.	132,00	133,00			
Begemann Mach.	108,00	109,00			
Bensdorp Intern.	339,00	340,00			
Bergoss Tapijt	170,00	173,00			
Berkels Patent	178,00	178,00			
Blijdenst-Wilink	52,50	52,20			
Boer Druk. Uitgev.	257,00	250,00			
Bois Lucas	121,50	121,00			
Borsumij-Wehr	400 185,10	185,10			

AANDELEN			OBLIGATIES		
Handel Industr. & Div.			Staatsleningen		
ACP	208,00	214,80	Nederl. 25-j. '69	8	102,00
Albert Heijn	144,30	145,00	idem 15-j. '71	8	101,30
Alg. Hand. Ont. Goed	147,00	147,00	idem 10-j. '69	8	103,50
Alg. Vracht. Imp. Mij	162,00	161,00	idem 1970	7 1/2	101,40
Amalg. holding f. 20	39,10	39,20	idem '69	7 1/2	100,00
Ad'Am Droogdok Mij	128,00	130,00	idem '68-1	7	96,80
Ad'Am Rijksw. Mij.	149,00	150,00	idem '68-1	6 1/2	92,20
Arnhemse Schb.	120,00	121,00	idem '68	6 1/2	92,70
Asselberg's IJzer	111,50	110,00	idem '67	6	88,40
Autom. Screw Works	90,00	89,50	idem '65-1	5 1/2	89,50
Bensdorp Intern.	339,00	340,00	idem '64-1	5 1/2	88,00
Bergoss Tapijt	170,00	173,00	idem '64	5	83,70
Batenburg	220,00	213,50	idem '58	4 1/2	89,40
Beek A.L.V.	102,50	106,50			
Beers Zonen	280,00	279,00			
Befo B.	132,00	133,00			
Begemann Mach.	108,00	109,00			
Bensdorp Intern.	339,00	340,00			
Bergoss Tapijt	170,00	173,00			
Berkels Patent	178,00	178,00			
Blijdenst-Wilink	52,50	52,20			
Boer Druk. Uitgev.	257,00	250,00			
Bois Lucas	121,50	121,00			
Borsumij-Wehr	400 185,10	185,10			

AANDELEN			OBLIGATIES		
Handel Industr. & Div.			Staatsleningen		
ACP	208,00	214,80	Nederl. 25-j. '69	8	102,00
Albert Heijn	144,30	145,00	idem 15-j. '71	8	101,30
Alg. Hand. Ont. Goed	147,00	147,00	idem 10-j. '69	8	103,50
Alg. Vracht. Imp. Mij	162,00	161,00	idem 1970	7 1/2	101,40
Amalg. holding f. 20	39,10	39,20	idem '69	7 1/2	100,00
Ad'Am Droogdok Mij	128,00	130,00	idem '68-1	7	96,80
Ad'Am Rijksw. Mij.	149,00	150,00	idem '68-1	6 1/2	92,20
Arnhemse Schb.	120,00	121,00	idem '68	6 1/2	92,70
Asselberg's IJzer	111,50	110,00	idem '67	6	88,40
Autom. Screw Works	90,00	89,50	idem '65-1	5 1/2	89,50
Bensdorp Intern.	339,00	340,00	idem '64-1	5 1/2	88,00
Bergoss Tapijt	170,00	173,00	idem '64	5	83,70
Batenburg	220,00	213,50	idem '58	4 1/2	89,40
Beek A.L.V.	102,50	106,50			
Beers Zonen	280,00	279,00			
Befo B.	132,00	133,00			
Begemann Mach.	108,00	109,00			
Bensdorp Intern.	339,00	340,00			
Bergoss Tapijt	170,00	173,00			
Berkels Patent	178,00	178,00			
Blijdenst-Wilink	52,50	52,20			
Boer Druk. Uitgev.	257,00	250,00			
Bois Lucas	121,50	121,00			
Borsumij-Wehr	400 185,10	185,10			

AANDELEN			OBLIGATIES		
Handel Industr. & Div.			Staatsleningen		
ACP	208,00	214,80	Nederl. 25-j. '69	8	102,00
Albert Heijn	144,30	145,00	idem 15-j. '71	8	101,30
Alg. Hand. Ont. Goed	147,00	147,00	idem 10-j. '69	8	103,50
Alg. Vracht. Imp. Mij	162,00	161,00	idem 1970	7 1/2	101,40
Amalg. holding f. 20	39,10	39,20	idem '69	7 1/2	100,00
Ad'Am Droogdok Mij	128,00	130,00	idem '68-1	7	96,80
Ad'Am Rijksw. Mij.	149,00	150,00	idem '68-1	6 1/2	92,20
Arnhemse Schb.	120,00	121,00	idem '68	6 1/2	92,70
Asselberg's IJzer	111,50	110,00	idem '67	6	88,40
Autom. Screw Works	90,00	89,50	idem '65-1	5 1/2	89,50
Bensdorp Intern.	339,00	340,00	idem '64-1	5 1/2	88,00
Bergoss Tapijt	170,00	173,00	idem '64	5	83,70
Batenburg	220,00	213,50	idem '58	4 1/2	89,40
Beek A.L.V.	102,50	106,50			
Beers Zonen	280,00	279,00			
Befo B.	132,00	133,00			
Begemann Mach.	108,00	109,00			
Bensdorp Intern.	339,00	340,00			
Bergoss Tapijt	170,00	173,00			
Berkels Patent	178,00	178,00			
Blijdenst-Wilink	52,50	52,20			
Boer Druk. Uitgev.	257,00	250,00			
Bois Lucas	121,50	121,00			
Borsumij-Wehr	400 185,10	185,10			

||
||
||

Koffie met Elcemel... een wolkje gezonder.



**Minder vet
en goed voor de bloedvaten**

Elcemel. Een nieuw produkt van Nutricia voor de koffie.

Elcemel bevat niet alleen minder vet, het is ook gezonder door een hoog gehalte aan meervoudig onverzadigde vetzuren.

Goed voor uw bloedvaten, beter voor uw gezondheid.

Met een wolkje Elcemel krijgt uw kopje koffie ook precies de volle smaak en dat pittige aroma die goed gezette koffie verdient.

Geniet van koffie met Elcemel en weet dat u iets voor uw gezondheid gedaan heeft.

Elcemel van Nutricia.



Per halve liter tijdelijk van f 1,12 voor f 1,06.

NUTRICIA

Moet u op uw knieën liggen om een lening te krijgen?

Nee, nee en nog eens nee.

Want geld lenen bij de Finata Bank is niet alleen een nuttige, maar ook een doodnormale zaak. Dat hebben tot nu toe al meer dan 175.000 tevreden klanten ervaren.

De Finata Bank werd dan ook de grootste maatschappij op het gebied van privéleningen in Nederland. Met meer dan 30 kantoren, waar u van harte welkom bent. En waar we op korte termijn een persoonlijke lening voor u

kunnen verzorgen.

Aan welk bedrag denkt u? U kunt in principe elk bedrag lenen van 1000 tot 10.000 gulden en we vragen geen onderpand. U gebruikt het geld, zoals het u goeddunkt.

Aflossen kunt u in 6 tot 24 maand-termijnen. En mocht u tijdens de lening komen te overlijden, dan wordt het resterende bedrag zonder meer kwijtgescholden.

Elke Finata-lening heeft dus een ingebouwde verzekering. Een veilig

idee! Een ander veilig idee is, dat u van tevoren precies kunt uitrekenen wat een lening u gaat kosten. Als u bijvoorbeeld f 2400,- leent en u lost af in 24 maanden, dan betaalt u maandelijks f 119,11.

Of totaal: f 2.858,64. Aan rente en bijkomende kosten betaalt u dus f 458,64. Dat is precies f 19,11 per maand. (En die rente mag u nog aftrekken voor de belasting ook!)

Rekent u maar na. En... loopt u maar eens binnen bij de Finata Bank. Of schrijft u 'ns. Belt u 'ns. Om inlichtingen te krijgen. En om eventueel wat geld te lenen.

U bent immers van harte welkom!

**De Finata Bank
is blij
als u komt.**

**Finata Bank,
als er geld voor
moet zijn.**



Te huur gevraagd of woningruil

directe omgeving Heerlen

EENGEZINSWONING

of ruime flat te ruil voor patio-woning (uniek) 186,- excl. c.v. Maastricht.

Tel. 045-714626.

Br. ond. no. MA 5484 LD Maastricht.

Goed idee voor mensen met aambeien.

**Er bestaat een middel
dat aambeien doet
wegschrompelen**

Pijn kalmeert. Jenk stopt. Zwelling verdwijnt.
De wetenschap kent tegenwoordig een middel dat de bijzondere eigenschap heeft aambeien te doen 'wegdruigen'. De pijn stopt. De zwelling verdwijnt. Dit middel heet Sperti Preparation H. Met Sperti Preparation H ver-

schrompelen ook hardnekkige aambeien. Sperti Preparation H is mild en ontzettend. Voor directe, snelle, voldoende behandeling van aambeien is er maar één middel: Sperti Preparation H zelf en zetpillen.

Kegelpaleis

Eldorado Spaubeek

Nog 3 weken

KERMISDINSDAG 23 NOVEMBER

CORRY EN DE REKELS

Kaarten verkrijgbaar tel. 04493-1432

Fanfare St. Lambertus Schinveld

Gevraagd voor zo spoedig mogelijk

Dirigent

Repetities zondagmorgen van 10.30 tot 12.45 uur.

Sollicitaties te richten aan P. Rademakers, secretaris, Beekstraat 2, Schinveld.

SPAUBEK

Eldorado Kegelpaleis

De zaak waar het zo gezellig is

3 NOVEMBER

DE WALKERS

aanvang 8 uur

Kaarten verkrijgbaar tel. 04493-1432

**VOOR MOOIE BLOEMSTUKKEN
Pothrysanen met dikke bloemen**

Verder bloembollen in soorten en voor alle andere bloemwerken. Goede kwaliteit, matig in prijs.

**ALLERHEILIGEN
ALLERZIELEN
HERDENKINGS-
DAG**

Bloemensalon

'MIRJAM'

Hoofdstraat 47, Amstenrade (H. J. Teunissen en Zn.) tel. 04492-1977

Voor direct gevraagd:
een geroutineerde typiste

VOOR ONZE FACTUREERAFDELING

Bel! U even 045-717943

**NOG ENKELE
NIEUWE RENAULTS 8
AAN OUDE PRIJS**

Vraagt vrijblijvend inlichtingen.

Prijs zeer aantrekkelijk

Off. Renaultdealer

FISSETTE EN ZN. Maastricht

TEL. 04400-27241-20222

**De Vereniging tot het geven van
Beroepsonderwijs te Maastricht**

vraagt per 1 januari 1972

voor de onder haar beheer staande TECHNISCHE SCHOOL - JULIANA VAN STOLBERGLAAN 31, MAASTRICHT

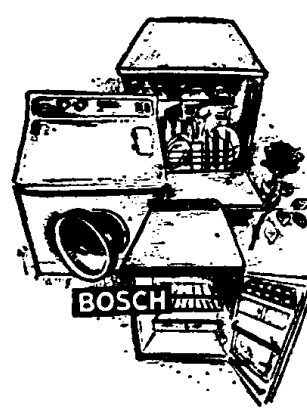
een leraar natuurkunde

in het bezit van akte N 1

voor ongeveer 12 tot 14 wekelijkse lessen.

Sollicitaties met referenties, zo spoedig mogelijk te richten aan het bestuur van de Vereniging tot het geven van Beroepsonderwijs, Adelbert van Scharnlân R 1 te Maastricht.

Telefonische inlichtingen bij de directeur, dhr. Ch. Starren, telefoon school 04400-22666.



BOSCH

VAATWASSER

1998,- voor 879,-

WASAUTOMAAT

m. ingebouwde droger

1998,- voor 1590,-

KOELKAST, 140 ltr.

1 ster

298,- voor 220,-

BOORMACHINE

E 2150 169,50

Boorstandaard 86,-

Schuurvoet 55,50

Sieutelsel 8,05

299,05

voor 198,50

A. Eggen

Kouwendestraat 177, Hoensbroek, tel. 045-213027
Eigen servicedienst.

DIVERSEN

TV of RADIO-APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderb. van tv-antennes. Radio- en tv-bedrijf H. van Brummen en Zn. Or. Nassaustr. 28, Heerlen.

MEUBELS stofferen, bel of schrijf eens en wij komen met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstraat 48 Waubach, tel. 04443-2756.

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos, Annastraat 32, Geleen, tel. 04494-7709.

Buuthuis Irene. Wij zijn van plan deze winter te starten met een cursus SPAANS. Als u met vakantie gaat naar Spanje is het altijd leuk een paar woorden te wisselen met de bevolking. De cursus staat o.l.v. een leraar Spaans. De kosten zijn f 1,75 per avond. Voor inlichtingen: Buuthuis Irene, Heugerstraat 31, Brunssum, tel. 251214.

U bezit 'een bandrecorder? Maar uw bandjes met muziek voldoen niet? Wij spelen uw bandjes vol met professionele OPNAMEN. Klassiek, operette, lichte of popmuziek naar keus. Dorpsr. 54-56, Brunssum, tel. 252324.

TV-ANTENNE vanaf f 125,- 3 jaar voll. gar. Ook alle voorkom. rep. Zegers, Antennebouw Heerlen, tel. 717086.

TV of ANTENNE defect? We komen direct, ook 's avonds. Tel. 04492-1985, Amstenrade.

GLIJZEN PAPIER. Verpakkingsexperts. Telefoon 04400-27859.

STEMPELS. Gijzen Papier, Markt 13, Maastricht, tel. 04400-27859.

BEZOEKT geheel vrijblijvend onze boomkwekerijen, gelegen langs de rijksweg Roermond-Sittard, even ten Z. van Roermond. Maakt nu uw tuinplan voor het komend plantseizoen. Grote keuze in coniferen, bomen, sierruizers, rozen, enz. Vraagt onze prijslijst aan. Lau Minkenberg Boomkwekerijen, Leroppeperweg 2, Roermond (04750) 4828.

ANTENNE compl. geplaatst vanaf f 125,-. Cuvos Annastraat 31, Geleen, tel. 04494-7709.

Denk aan uw PAS en pasfoto's. Nu nog goedkoop bij Foto van der Graaf, Willemstraat 15, Heerlen, tel. 045-713637.

Gezond, slank en fit door SAUNA. Sauna de Rijksweg Nieuwenhagerheidestraat 35, Ubach over Worms. Dames tel. 2-5 uur do 2-23 u. Ook badpak toegest. Heren ma, di, wo, vr. 18-23 uur, za. van 10-17 uur. Massage - hoogtezon.

Oud papier, lampen en metalenhandel. Pa. D. v. Krieken en zn. Leemkampsweg Palemig, Heerlen tel. 045-711567, mag. open v. maand. t.m. vrijd. 8-6 uur zaterdag 8-13 uur, v.a. 500 kg afgeh. x Wenst U voor Allerheiligen een mooie pot CHRYSANTHEN of grastukje? Bloemenhuis Leco heeft ze voor U. Kampstr. 43, H'heide t.o. begraafplaats, tel. 215104. x

MEUBELS stofferen. 5 jaar garantie! Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijke betaling. Alle bekende nylonta-pijten tegen concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelsbergh, Marktstraat 47, Kerk-rade, telef. 04445-2189, na 6 uur 7163.

**Voorlopig
kosteloos**

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht ddo. 21-10-1971 is verklaard in staat van faillissement Albert Joseph Pienings, geboren te Sittard 4 december 1917, kleinhandelaar in radio-artikelen en huishoudelijke apparaten te Sittard, aan de Rosmolensstraat no. 18, handelend onder de naam A. J. Pienings en Radio Monaco, wonende te Sittard aan de Jhr. Ruys de Beerenbrouckstraat no. 5, met benoeming van Mr. H. M. J. I. Steenbergen, lid van gemeelde rechtbank tot rechter-commissaris, en Mr. J. W. H. Kempen, wonende te Sittard en kantoorhoudende aldaar, aan de Engelenkampstraat 74 tot curator.

Mr. J. W. H. Kempen, Advokaat en procureur, Engelenkampstraat 74, Sittard

Sittard, 25 oktober 1971

Dringend gevraagd

**C.V.-
monteurs**

in avonduren.

Telefoon 04490-7024

**Heizungsmonteurs
Installateurs
und Maler**

bei 10 DM Stundenlohn laufend gesucht

SETTERICH KG

5122 Kohlheid

Klinkheiderstrasse 243

Tel. 0949-2407-3652

GEVRAAGD:

voor direct

**nette
serveerster**

in vaste dienst.

Aanmelden:

**RESTAURANT
OP DE VOS**

Rijksweg 11, Nieuwstadt

tel. 04499-363

Van Zandvoort Electro n.v.

vraagt voor 1 november a.s. een

MEDEWERKSTER

voor de administratie.

leeftijd circa 18 jaar.

MAVO of gelijkwaardige opleiding.

Eventueel een

**PART-TIME-
MEDEWERKSTER**

voor de administratie.

Werktijden in overleg.

Sollicitaties schriftelijk of mondeling na telefonische afspraak op ons kantoor Willemstraat 23, Heerlen, telef. 713930.

Hoofdkwartier Afcant Brunssum

Er is plaatsingsmogelijkheid op korte termijn voor:

a. KOKS

b. KELNERS

in de Afcant Officers Club te Brunssum.

Geboden wordt:

5-daagse werkweek, salaris volgens Afcantregeling, 6* vakantietoelage, 2* year-end bonus.

Ten zijner tijd opname in het Pensioen-fonds.

Kandidaten kunnen zich vervoegen bij: CIVILIAN PERSONAL OFFICE Akerstraat 7 te Brunssum tussen 9.00-11.00 uur.

**NOODKREET
HEERLEN**

Scholengemeenschap „Sintermeerten“, afd. Atheneum - HAVO

vraagt per 1 december 1971

docent aardrijkskunde

16 uur

docent geschiedenis

12 of 18 uur

Sollicitaties te richten aan de rector, Drs. J. M. A. Bakermans, John F. Kennedylaan 10, Heerlen, tel. 045-711664 en privé: 045-711367.

HEROPENING

op donderdag 28 oktober
om 18.00 uur

HOLLIWOOD BAR BRUNSSUM

Pieter en Liesje

**systeem
BENELUX OPENHAARDEN**



Openhaard met volledige garantie
Vervaardigd uit hoogwaardige chamotte
Onbeperkte levensduur



Arnold Opreij nv maastricht

Willem Alexanderweg 4 Beatrixhaven

Showroom dagelijks geopend 8-17.30 uur

Za. 9-17 uur Zo. 10-13 uur

Morgen donderdag 28 oktober

nodigen wij U beleefd uit op de

HEROPENING

van onze geheel

gemoderniseerde

CAFé-BAR

DANCING

MONOPOLE

Tijdens de receptie van 18.00 tot 19.30 uur

willen wij U dan tevens voorstellen aan

onze CHEF-GERANT en uw GASTHEER

en GASTVROUW HARRY en LIES

THOMA.

Beleefd uitnodigend

De heer en mevrouw

SCHOUTROP-WILMS

RIJKSWEG Z. 138, GELDEN

CITROËN OP HOENSBROEK

kom in het komend weekend naar kasteel Hoensbroek

expositie

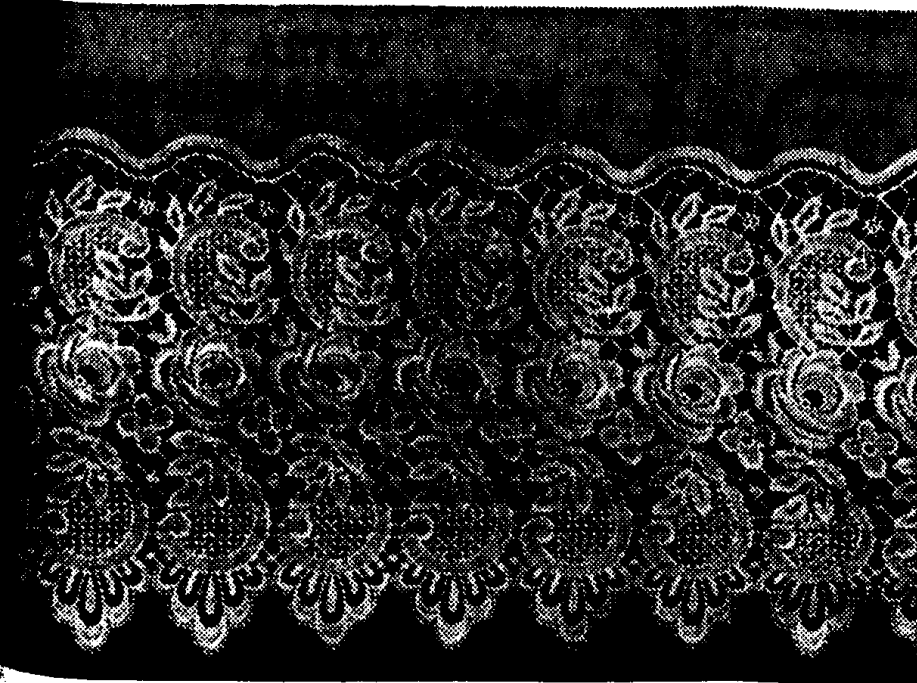
van vooruitstrevende
techniek
binnen de muren van
een oude veste

Nadere bijzonderheden in deze
krant van aanstaande donderdag

CITROËN

Maak het wonen
tot een feest...
met gordijnen
van **Kapë**

Grote sortering TERLENKA GLASGORDIJNEN



Wallen en stores met rijke kantbewerking,
tegen voordelige prijzen

vanaf **2.95 tot 19.95** per meter

Zojuist ontvingen wij de nieuwste overgordijn-
stoffen. 120 cm breed,

vanaf **2.95 tot 11.95** per meter

DE NIEUWSTE GOEDKOPER BIJ

Kapë

HEERLEN
BRUNSSUM
GELEEN

Warenhuis met de vriendelijke bediening

SCHOENEN
een gezellige drukke zaak
vraagt
VERKOOPSTERS

Goed salaris,
Prettige teamgeest.
Praat eens met de chef van

SCHOENEN
Winkelcentrum t.o. C & A,
HEERLEN, tel. 045 - 717267.

Vrijbankvlees
Heden woensdag 27 oktober
2 uur n.m.
Centrale Slachtplaats
BRUNSSUM

**De
modernste
BRILLEN**

transparant in vele tinten,
wit doublé — zeer chique
vindt U bij



P. HOPPENBROUWERS
EMMAPLEIN 11
HEERLEN
Telefoon 711984
bij de St. Pancratiuskerk
t.o. Wyers-passage
Voor ziekenfondsen
op recept 20% mont.-korting
Glaskertingen als steeds

**BOUWKUNDIG
H.T.S.'er**

voor het uittrekken van hoeveelheden
en het opstellen van begrotingen voor
glas- en schilderwerken.
Tevens zal de kandidaat als adviseur
optreden op het gebied van geluid- en
lawaai- en trillingen, thermische isolatie,
betonreparatie en bescherming. Hier-
mee in verband zal hij dan ook de
kunststoffenmarkt nauwlettend volgen.

Solicities met vermelding van opleiding, erva-
ren en verlannd salaris te richten aan: Reeler N.V.,
Jacobstraat 14, Maastricht; met vermelding op
enveloppe „Bouwkundig“.

VERKOPER-ADVISEUR

Onze gedachten gaan uit naar een actief persoon, die volledig op de hoogte
is met de verkoop van aanbouwkeukens.

Ervaring op het gebied van woninginrichting strekt tot aanbeveling.

Deze medewerker dient, gesteund door een goede reclame en voorlichting,
alsmede een gevestigde naam als Poggenpohl-dealer, de verkoop te bevo-
deren van deze keukens in een nader te omschrijven gebied in Limburg. Hij
dient hiervoor contacten te onderhouden met architecten, particulieren en
makelaars.

Honorering geschiedt op basis van vast salaris en provisie-regeling.

Zij, die menen voor bovengenoemde functie in aanmerking te komen, gelieven
hun schriftelijke sollicitaties binnen 14 dagen na het verschijnen van dit blad,
te richten aan bovenstaand adres, met vermelding van leeftijd, opleiding,
ervaring, verlannd salaris, enz., onder bijvoeging van een recente pasfoto.

Boek (L.), Prins Mauritslaan 96, Postbus 30

HOME TECHNIEK N.V.

DE SPAR IS MODERN

JE KUNT ER ^{letterlijk} ALLES KOPEN

DE SPAR OOK UW ZUIVELLEVERANGIER!

- ruim en modern assortiment.
- verkoop met moderne hygiënische koeling
- dagelijks verse aanvoer

BLUE BAND
GEZINSMARGARINE, OOK VOOR DE KEUKEN PAKJE 50

ZEEUWS MEISJE
GOED... EN VOOR 40 ZEGELS / 1,00 CONTANT PAKJE 48

RAMA DE VERFIJNDE TAFELMARGARINE PAKJE 66

BRIO U BLIJFT FIT, DANK ZIJ 3 GOUDEN OLIEN (MAIS, SOJA EN ZONNEBLOEM) PAKJE 60

BECEL DE DIETMARGARINE BIJ UITSTEK, VOOR GEZONDE BLOEDVATEN KUIPJE 97

BONA IN GEZELLIG KUIPJE 67

SOL PUUR GEZONDHEID OP BASIS VAN ZONNEBLOEMOLIE KUIPJE 72

ERA GOED VOOR UW LIJN KUIPJE 76

CROMA SPATVRIJ! BAKT EN BRAADT BETER PAKJE 56

DIAMANT VET HET PRODUCT OM GOED TE KUNNEN FRITUREN PAKJE 62

WELI MARGARINE FINE TAFEL-MARGARINE KUIPJE 61

MARGARINE ROOD voor tafel- en keukengebruik PAKJE 44

LUCRA MARGARINE GOED EN 3 PAKJES 99

BAK en BRAADVET PAKJE 57

JONGE KAAS GOUDS VOLVET 100 gr. NU 61

IETS BELEGEN KAAS GOUDS VOLVET 200 gr. NU 299

ZACHT BELEGEN KAAS GOUDS VOLVET 100 gr. NU 68

HARD BELEGEN KAAS GOUDS VOLVET 100 gr. NU 90

SMEERKAAS CUP à 100 gram NU 72

VERDER STEEDS VOORRADIJ:
EDAMMERKAAS JONG EN BELEGEN, KOMMAKAAS,
BOERENKAAS, ROOMKAAS, BROODKAAS,
ROOMBOTER EN EIEREN

CAMPINA ASSORTIMENT IS VERKEUJGRAAR IN DE MEESTE SPARZAKEN.
CAMPINA MELK en MELKPRODUKTEN
BARELIJKS VERS, GEZOND EN LEKKER IN MODERNE VERPAKKING
o.a. gepast. en gestor. melk, lapmelk, yoghurt, karnemelk, gortpap, rijstpap, slagroom, chocooldemelk, kwark

CAMPINA MAGERE VRUCHTENYOGHURT
Eveneens in moderne halve literbeker.
Smaken: aardbeien, kersen, abrikozen.
GEZOND EN LEKKER! voor 72 cent

CAMPINA HEERLIJKE DESSERTVLA
vanille, chocolade, caramel
3 verrukkelijke smaken
in handige halve literbeker vanaf 57 cent

CAMPINA CHOCODRANK
VETARM MET LEKKER VEEL CHOCOLADE
EEN LITERLANG GENIETEN!
LITERFLES VOOR 87 cent

M 1,5 (anderhalf) van CAMPINA
DE MODERNE MELKDRANK VOOR
MENSEN VAN VANDAAG
ARIJ AAN VET, RIJK AAN
EIWITSTOFFEN
LITERFLES VOOR 71 cent

ZUIVEL — DELIKATESSEN

ERU GOUDKUIPJE 86

MILKANA JONG en BEL. KUIPJE 158

PORTUGEESE LUNCHKAAS FLAMENQUITOS 206 gr. PER STUK 210

HERVE HAPJE PAKJE 52

ZIZ-CHESTER PAKJE 200 gr. 198

SPAR

Voor elk gezin* is er 'n Fiat...



Fiat 128
f6.350,-
incl. BTW
f7.239,-
4 cilinders,
1116 cc,
55 Din-pk,
ruim 135 km,
laken of
kunstleer
bekleding.
Ook in
4-deurs
en familiale
uitvoering.

FIAT 128



Fiat 124
f7.200,-
incl. BTW
f8.208,-
4 cilinders,
1197 cc,
60 Din-pk,
140 km, 4 schijf-
remmen met rem-
bekrachtiging.
Ook in de
uitvoeringen:
Special,
Special T
en Familie.

FIAT 124



Fiat 125
f8.750,-
incl. BTW
f9.975,-
4 cilinders,
1608 cc,
90 Din-pk,
160 km, laken
of kunstleer
bekleding.
Ook in de
uitvoeringen:
Special en
Special
Automatic.

FIAT 125

FIAT  **DE BLIJDE RIJDERS**

*...maar óók voor iedere beurs, voor alle comfort en voor iedere snelheid is er een Fiat, en snel leverbaar!

Imp. Leonard Lang N.V., Stadhouderskade 113, Amsterdam, Telefoon (020) 73 08 67. 'Prijzen af Born'.

FIAT-AGENT

Maastricht:	Garage Fr. Lausberg N.V., Spoorweglaan 20, tel. 04400-16253	Maastricht:	Garage Tonny van Veggel Kwartstraat 13, tel. 04400-31479	Heerlen:	Automobilbedrijf Kolenburg N.V. Kruisstraat 12, tel. 045-714524
Breda (Ld):	Garage Jean Brouwers Stationsstraat 1, tel. 04409-1433	Brunssum:	Autobedrijf Sanders N.V., Akerstraat 128, tel. 045-251644	Valkenburg:	Garage J. J. Beuken Emmalaan 20, tel. 04406-2089
		Kerkrade-W.:	A. C. Muires, Garage Centrum Klein Graverstraat 154, tel. 045-413916	Vaals:	Automobil- en Garagebedr. P. Lux & Zn. NV Maastrichterlaan 65, tel. 04454-2121
		Geleen:	C & S Automobiel N.V., Burg, Lemmensstraat 109, tel. 04494-6400	Stein:	Garage P. J. Driessen Houterend 52, tel. 04495-1374

gezond Ja, gezond is de kruidenthee van Herbesan. Met 17 uitgelezen kruiden, die de gevolgen voor de spijsvertering, van het jachtige en moderne leven op een natuurlijke wijze tegengaan. Denkt u maar aan het vele verkeerde eten de weinige lichaamsbeweging. Herbesan gaat verstopping en de gevolgen daarvan tegen en herstelt de natuurlijke functie van de ingewanden.

HERBESAN
kruidenthee
bij uw drogist of apotheker

Aangename warmte - Goedkope warmte
daarom
Centrale Gasverwarming
Vraag offerte bij:
Nic. Ploum-Gillessen
Oranjestraat 18 - Telefoon 3186 - KERKRADE
Rijksgeplaatste installateur.

SLAAPZAKKEN
EXTRA
NAJAARSAANBIEDING
SPECIAAL VOOR ONS VERVAARDIGD
1500 GRAM SYNTHETISCHE VULLING
DUS EXTRA ZWAAR
rondom rits, dus ook als deken op bed te gebruiken.
Verkrijgbaar in 3 kleuren gedessineerd.
Normaal kost zo'n slaapzak f 42,50
WIJ DOEN WAT EXTRA'S, NU f 32,50
De voorraad is beperkt, dus wees er snel bij!

KLINKENBERG
HEISTERBERG 78 - TELEFOON 045-211888

Unieke aanbieding „NYLONVILT”

2000 meter
kwaliteit: „SOLIDE”.
200 cm breed.
kleuren: rood, zoud,
cognac, groen, betel
en blau.
Normale prijs 21,50 m l
nu per m2 **6.95**

Bergstein

WONEN OP NIVEAU
GOEDKOPE DAN COCOS EN JABO

n.v. vereenigde glasfabrieken

Het hoofdkantoor is gevestigd te Schiedam, Buitenhavenweg 114-116.
N.V. Vereenigde Glasfabrieken: een expansief, dynamisch concern met vele kwaliteiten.
Zo werd in onze vestiging te Leerdam het Glasvormcentrum geopend.
In dit centrum werken de artistieke creativiteit, de ambachtelijke vaardigheid, de industriële technologie en de kennis, aanwezig binnen onze N.V., samen aan de totstandkoming van nieuwe eigentijdse producten.

Tot het concern behoren o.m.:
Drie verpakings-glasfabrieken te Leerdam, Maastricht en Schiedam.
De „Koninklijke Leerdam” en de „Kristalunie Maastricht”, producenten van glazen en kristallen drinkserviezen en gebruiksvoorwerpen.
De groothandel „Dijkstra-Vereenigde” te Amsterdam en Groningen, leverancier van glas en materiaal voor verpakkingen, ziekenhuizen en laboratoria.
De „N.V. Vegliplast” te Delft, producent van kunststofverpakkingen.

ovenmetselaar

Gegadigden dienen in het bezit te zijn van een L.T.S.-diploma metselaar en moeten zelfstandig tekeningen kunnen lezen, alsmede ervaring hebben als ovenmetselaar.
De werkzaamheden worden verricht in dagdienst.
Naast een goede beloning bieden wij uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden.
Schriftelijke sollicitaties te richten onder nummer 42438 aan N.V. Kristalunie - Nieuweweg 25 - Maastricht, Hoofd Personeelszaken.

„RATIONAL” aanbouwkeukens



Beslist zal het dagelijkse werk u in een dergelijke keuken meer vreugde geven. Front combinaties zijn naar eigen smaak altijd mogelijk.

Vraagt vrijblijvend offerte:

Keukencentrum Vondenhoff

ST. PIETERSTRAAT 40 - TELEF. 04445-7026 - CHEVREMENT

44

weekverrassing

bij f 15,- boodschappen

valentini
vermouth

per fles van 395 nu

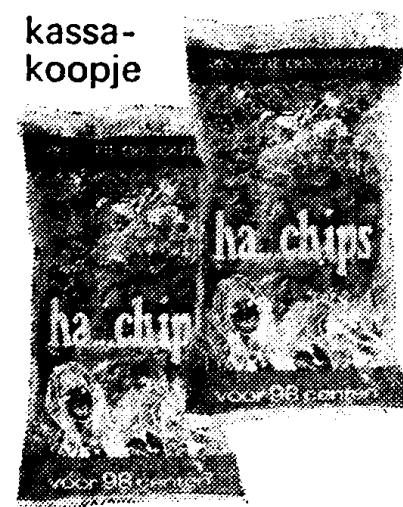
2.95

dat is f. 1,- voordeel!



500 gram jong beleg
kaas ³⁵⁰ **2.75**

dit is een speciale kaasfondue aanbieding



Ha...
CHIPS
naturel of paprika

per pak
van 98 voor **79**



COMBANO
SHERRY

van 465 voor **3.95**
3 flessen **11.50**

Zó uit de winkel mee te nemen tegen inwisseling van volle Agio-cheques en slechts een kleine bijbetaling.



neem mee!

BOODSCHAPPENTAS

Daar kunt u mee uit winkelen gaan. Royale maat: 47 x 31 x 20 cm. Gemaakt van soepel geprengd gambiten. Kleur: bernstein. Met ritsluiting en zijvak.
slechts **100 AGIO-ZEGELS** + f 2.50

A&O wijn- kaas & fondue week

Nu de dagen zoveel korter worden en het huiselijke leven gezellige hoogtenpunten gaat opleveren, moet u eens aan kaas en wijn denken als ingrediënten voor een gezellig avondje. Dat hoeft niet kostbaar te zijn want A&O heeft alles hiervoor. Deze week zelfs extra voordelig. Haal de gezellige kleurenkrant deze week in onze winkel dan bent u helemaal op de hoogte.

Nederlandse kaas, er is geen betere!
1/4 edammer
kaas
nu **2.49**

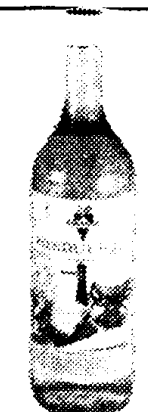
kaasfonduepan



speciale aanbieding voor deze kaas-week

2.98

fonduewijn



COQ ROUGE

van 395 voor

3.50

agio koopzegels tijdelijk gratis bij:

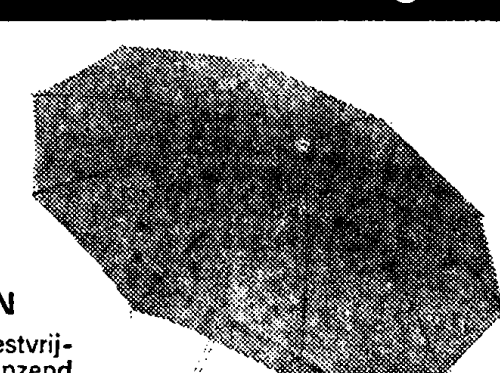
NIBB-ITT vlindersnacks met 1 agio-zegel gratis! = 12 cent

MENTOS 3 rollen met 1 agio-zegel gratis! = 12 cent

UNOX keurpak rookworst met 1 agio-zegel gratis! = 12 cent

DUBRO citron, per flacon met 1 agio-zegel gratis! = 12 cent

HERO aardbeienconfiture met 1 agio-zegel gratis! = 12 cent



DAMES-PARAPLUIE
Opgevouwen slechts 25 cm lang. Uiterste kwaliteit. Vernikkeld binnenwerk. 10 Sterke balijnen, bespanning 100% nylon. Keuze uit diverse kleuren.
slechts **50 AGIO-ZEGELS** + f 2,-

3 GROENTESCHALEN

Vervaardigd van 18/8 roestvrijstaal. Buitenzijde hoogglanzend gepolijst. Set van 3 stuks in de maten 16 - 18 - 20 cm Ø.

slechts **100 AGIO-ZEGELS** + f 4.50

MEMO VANDAAG

EXPOSITIES

HEERLEN

Raadhuus
Johannes van Nieuw - Portret van

LUIK

Musée d'Art Wallon

Kunst uit de Waalse provincies;
vrijdag gesloten Tot 14 novem-

MAASTRICHT

Stadskantoor

Europees kunstkring - open op

Galerie Reveil

Schilderijen en gouaches van

VALKENBURG

Fransche Molen

Marcus Slenter en Piet Kurstjens.

SITTARD

Kritzaedhuus,

Wandkleden, keramiek, tekeningen
en plastieken van Josje Smit en

HULSBERG

Galerie 't Boerehölke

Schilderijen en gouaches van Henk

KERKRADE

Het Boekhuis

Schilderijen van Toon Willemsen
dagelijks 8.30 tot en met 18 uur.

WEERT

Gemeentemuseum

Wandkleden van Lies van de
Broek-Van de Schoor en Siv van

STEIN

Gemeentehuis

Jean Houben en Dick van Wijk,
schilderijen.

THEATERS

MAASTRICHT

Stadgebouw

Expositie - 14.45 en 20 uur.

BIOSCOPEN

MAASTRICHT

Festival: Humor uit de oude doos.
Dagelijks 14 uur.

„Gott mit uns“, dagelijks 16.00, 18.15
en 20.30 uur.

Palac: Sex a contact. Dagelijks
14.30-24.00 uur.

Studio: De taal der liefde. Dage-
lijks 14.15, 16.30, 18.45, 21.00 uur.

Royal I: Elvis zingt en mint. Dage-
lijks 14.00 uur. Ben Hur. Dagelijks
16.00 en 20.00 uur.

Royal II: Blue Movie. Dagelijks
13.45, 16.00, 18.15 en 20.30 uur.

Duel der kampioenen, woensd. 13.45
uur.

Mabi: Wat zien ik. Dagelijks 13.45,
16.00, 18.15 en 20.30 uur.

Lux: Kruis Moord Complot. Dage-
lijks 16.00, 18.15 en 20.30 uur.
De boeien verbroken, woensdag.
13.45 uur.

HEERLEN

Hollandia: Een moordslag. Dag. 2,
4, 6, 13, 8.30 uur.

Passage: Love in sex and live, dag.
2, 4, 6, 13, 8.30 uur.

Royal: Wat zien ik, dag. 2, 4, 6, 13,
8.45 uur.

Rivoli: Summer of forty two, dag.
2, 4, 6, 13 uur.

Frankenstein, woensd. 8 uur.

ELSLOO INTERNATIONAL ERKEND

Voor de twintigste keer Toernooi der Lage Landen

ELSLOO, 27 oktober — Op 7 november start in zaal Raeven te Elsloo de twintigste wedstrijd voor amateurtoneelgezelschappen uit Nederland en België onder de naam „Toernooi der Lage Landen“. In de loop der jaren heeft Elsloo in de toneelwereld zo'n naam opgebouwd, dat het toernooi algemeen in Nederland en België gezien wordt als het kampioenschap voor beide landen. Hoewel de kosten voor het organiseren comité en de deelnemende gezelschappen met het jaar toenemen, blijft de belangstelling stijgen. Om zeker te zijn dat er kwalitatief verantwoord toneel op de Elslose planken wordt gebracht, houdt het comité de selectie zelf in handen.

Vooraf door het feit, dat het Comité Amateurtoneel België-Nederland het „Toernooi der Lage Landen“ als enige officiële ontmoeting tussen verenigingen uit beide landen heeft erkend, heeft Elsloo een internationale naam opgebouwd. Dat de belangstelling van de zijde van het publiek ook bijzonder groot is, blijkt wel uit het feit, dat alle beschikbare kaarten voor het toernooi nu al zijn uitverkocht. Het organiserend comité heeft in 1972 gebruik te kunnen maken van de grotere capaciteit van het nieuwe gemeenschapshuis dat in Elsloo wordt gebouwd. De officiële viering van het vierde lustrum is om dezelfde reden tot het volgende jaar opgeschoven. Er zijn plannen om in het kader van het jubileumtoernooi alleen prijswinnaars van voorgaande jaren naar Elsloo te halen.

Meer armslag

De laatste jaren overschreed de begroting van het Toernooi der Lage Landen een bedrag van f 11.000. Financiële steun krijgt het organiserend comité van de gemeente Elsloo, de provincie, het

Uitslagen wedstrijden boekenweek

GELEEN, 27 okt. — Tijdens de feestmiddag die in het Reünieggebouw werd gehouden door de openbare bibliotheek in het kader van de boekenweek werd de uitslag bekendgemaakt van de wedstrijden.

De wedstrijd „boekfiguren“ werd gewonnen door Eugene Scholberg en Arlette en Lucienne Geurts. De wedstrijd „zelf boekjes maken“ werd gewonnen door René Scholles, Charles Snijders en Patty Kalmeyer in de leeftijdsgroep 11-12 jaar, Marie Therese Sproncken in de leeftijdsgroep 8-10 jaar en Karin Brocades in de leeftijdsgroep 10-12 jaar.

Het beste toneelstukje, waarvan idee, uitwerking en opvoering zelf uitgedacht moest worden, werd „Daantje en de dief“ van Miranka Bastings, Petra en Marja Everaarts, Marjan van de Donk en Ellen Goffin, het verkleden in boekenfiguur werd gewonnen door de zusjes Van de Ven die verkleden waren als Dik Trom en Pienty Lekkous.

Drs. Tine Govaart spreekt voor het Vrouwengilde

SITTARD, 27 okt. — Woensdag 20 november om 20.15 uur zal Drs. Tine Govaart-Haaks, wetenschappelijk medewerkster aan de theologische faculteit van de universiteit in Nijmegen in het gemeenschapshuis aan de Burg. Janssenstraat te Beek een lezing houden over het onderwerp: „Gezamenlijke verantwoordelijkheid van man en vrouw in de kerk“. Deze lezing is georganiseerd voor de leden van het Katholieke Vrouwengilde van de afdelingen Geleen, Beek en Sittard. Ook de echtgenoten van de leden zijn op deze avond van harte welkom.

Subsidie voor opheffing ZNO goedgekeurd

Van onze verslaggever

MAASTRICHT, 27 okt. — Na urenlange debatten in Provinciale Staten akkoord gegaan met het verlenen van een subsidie van f 65.000 aan de Zuidnederlandse Opera ter afwikkeling van de liquidatie. Ook gingen de Statenleden akkoord met een subsidieverlening van f 25.000 om de achterstallige onkosten van enkele vroegere medewerkers van de ZNO uit te betalen.

Een voorstel om f 33.500 als garantiesubsidie ter beschikking te stellen voor de opvoering van de opera Butterfly in Heerlen werd met meerderheid van stemmen aangenomen.

Een amendement van D66 om een werkgroep muziekdramatische kunst in het leven te roepen onder supervisie van de Culturele Raad Limburg werd verworpen. De fractievoorzitters van de verschillende partijen vonden de subsidie voor de inmiddels geliquideerde ZNO een zaak van sociale rechtvaardigheid.

Aanverbond, het Algemeen Nederlands Verbond, het Comité Benelux en de regeringen van Nederland en België. In het verleden werd ook geld ontvangen van de Visser Neerlandia-stichting en de Zomerzegelakatie. Met de grotere zaalcapaciteit van het nieuwe gemeenschapshuis zal in 1972 ook de financiële armslag iets groter worden. Ook zullen dan de mogelijkheden voor de toneelgezelschappen groter worden, omdat het toneel in zaal Raven maar 6 bij 5 meter groot is.

Hoge verwachtingen

Op 8 januari 1972 worden tijdens de slotavond van het twintigste Toernooi der Lage Landen de prijzen uitgereikt. Namens de Belgische organisatie voor amateurtoneel zit George Meuwis uit Hasselt in de jury. Het Nederlands Centrum voor Amateurtoneel is vertegenwoordigd door Arend Houwer uit Amsterdam die tevens voorzitter is en het comité uit Elsloo heeft Mees Govaerts uit Tongeren in de jury gevraagd.

Secretaris M. Schmitz uit Elsloo heeft zeer hoge verwachtingen. „Waarschijnlijk liggen de resultaten van de deelnemende groepen niet lager dan de vijf hoogst genoteerde van verleden jaar“. Op 7 november opent de Toneelkring Uylenspiegel uit Diest (B) onder regie van Arnold Willems het toernooi met „Heksenjacht“ van Arthur Miller, een stuk dat in Nederland beter bekend is als „De Vuurproef“. Op 13 november brengt de Toneelgroep Toetssteen uit Amsterdam onder regie van Ben Aarden

„Het huis van Bernarda Alba“ van Federico Garcia. Beide gezelschappen zijn nieuwkomers in Elsloo. Op 20 november zou de Toneelkring Willen is Kunnen uit Dendermonde (B) optreden, maar in verband met ziekte van hoofdrondspeler is deze voorstelling gesloten. Op 25 november komt de Dr. A. Jansoneelgroep uit Eindhoven met „Kom te rug kleine Shiba“, van Willis Inge onder regie van Jan Smit naar Elsloo. Deze groep won het dertiende toernooi en behaalde meerdere eervolle plaatsen.

Op 11 december brengt het koninklijk toneelgezelschap Knokke-Heist (B) — dat verleden jaar de tweede plaats bereikte — „Een man voor misdeden“ van Eugene O'Neill onder regie van Roger Dewilde. Op 12 december voeren „De Vlaamse Vrienden“ uit Berchem (B) „De Getemde Feeks“ van William Shakespeare onder regie van Giel Vrijdaghs op. Dit gezelschap won het 14de en 18de toernooi in Elsloo. Op 18 december zal de winnaar van verleden jaar, de Toneelgroep Randstad uit Den Haag, de titel verdedigen met „De Zonnesteek“ van David Strindberg en Dave Gail. De regie is van Jan Vaele. Op 20 december voert de Koninklijke Toneelkring St. Genesius uit St. Nikolaas (B) op „De dood en de verrijzenis van de heer Ochel“ van Thomas Kilroy onder regie van Miel Geysen. Op de slotavond, 6 januari 1972, brengt de keurgroep van het Limburgs Toneelverbond uit Beek als gast de eenakter „Schilderen op hout“ van Ingmar Bergmann. De prijsuitreiking wordt toernooi besloten met het traditionele Bal der Lage Landen.



De voorzitter van Toneelgroep „Randstad“ — de winnaar van het 19e Toernooi der Lage Landen met Albee's „Wie is er bang voor Virginia Woolf“ — in gesprek met de heer Frans Pools, secretaris van het Limburgs Toneelverbond, na de uitreiking van de „prijs voor eenheid en zuiverheid van taal“.

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

Sittard

— Voor het schietconcorso georganiseerd door de Nonnevotclub in café Willy Mols bestond zowel zaterdag als zondag grote belangstelling. Zaterdag gingen de dagprijzen naar W. Mols jr. 2e, L. Geurts 3e, van der Werf 4e, de Batters 5e, 5e Jetten. Zondag waren de winnaars B. Bex, 2e W. Mols jr., 3e Schaeckens, 4e Niessen en 5e Schumanns. Het concours wordt zaterdag 30 en zondag 31 oktober voortgezet.

— De heer Cürvers uit de H. Luytenstraat kwam tot de ontdekking dat een onbekende de schuif van zijn fazaneten had opengezet. Drie goudfazanten waren verdwenen.

— Vrijdag 29 oktober wordt in de Beierpöl door de zomeravondvoetbalclub de Beierpöl een groot kwajong-concours georganiseerd. Doelname staat voor eenieder open. Aanvang 20 uur.

— Het zomeravondvoetbalelftal van de Beierpöl won een vriendschappelijke wedstrijd tegen de Delnoy Boys met 4-2. De rust ging in met 2-1. De erelijstdoelnetten werden gemaakt door M. van Rooy, W. Mevis, T. van Rooy en H. Canon. De beste man van het veld was fluitist Frits Theeven.

— Op 77-jarige leeftijd is in het ziekenhuis te Sittard overleden de heer J. Wabeke. In 1923 trouwde hij met Wabeke naar Sittard. Hij was een van de eerste leraren van het Bisschoppelijk College aan de toen opgerichte HBS. Ruim 40 jaar heeft de heer Wabeke aan het Sittardse College Duits geleerd. Ook in het verenigingsleven was hij een bekende. De uitvaartdienst heeft plaats vanmorgen om 10.30 uur in de kerk van de H. Petrus, gevolgd door de begrafenis op het kerkhof aan de Wehrweg.

— Voor de aanvang van de wedstrijd Fortuna SC-Heracles werd 1 minuut stilte in acht genomen als teken van rouw voor de penningmeester van Fortuna SC die tijdens een reis naar Engeland tengevoel van een hartaanval overleed. Ook de vlaggen in het stadion wapperden zondagmiddag halfstok als teken van rouw.

— Tijdens de pauze van de voetbalwedstrijd Fortuna SC-Heracles collecteerden de leden van de Sittardse Nonnevotclub voor het uniform- en instrumentenfonds van de Marottekapel. De opbrengst van deze collecte was bijna 700 gulden.

— Morgen, donderdag, wordt in de niszen van de Sittardse stadsschouwburg een Tomado-demonstratie gegeven met medewerking van de firma Lucie Klekamp te Sittard, door de dames van het Katholieke Vrouwengilde afdeling Sittard. Deze avond is gratis toegankelijk, ook niet-leden zijn welkom. Tevens heeft er een verloting plaats en wordt een film vertoond van het bedrijf te Dordrecht. Door het aftreden van mevrouw Annegarn is er een vacature in het bestuur van de afdeling Sittard van het Katholieke Vrouwengilde ontstaan. Het bestuur stelt kandidaat mevrouw A. Steegmans-Van Alphen Rijksweg Noord 11 Sittard. Het bestuur verwacht dat door de leden ook nog kandidaten gesteld zullen worden voor 20 november. Voor de leden begint in de huishoudschool aan de Vrangendaal een cursus fijne keuken. Hieraan kunnen 18 dames deelnemen. Ook niet-leden zijn welkom. De cursus wordt gehouden op dinsdag of woensdagavond van 19.30 tot 22.00 uur. De cursus start eind oktober. Gegadigde kunnen zich in verbinding stellen met mevrouw de Haas, directrice van de school, of met mevrouw van Eijndt, ten tel. 5180.

Geleen

— De 26-jarige bromfietser R. uit Geleen is zijn achter op het voertuig zittende echtgenote beiden ernstig gewond, toen R., die onder invloed van alcohol stond, op de Rijksweg Noord in Geleen ten val kwam. Het echtpaar werd per ambulance naar het ziekenhuis gebracht. Volgens de Geleener is het ongeluk gebeurd doordat hij door een andere bromfietser zou zijn gehinderd.

— Het spreekuur van wethouder J. H. Schumanns vervalt vandaag.

— De Nederlandse Vereniging van Huisvrouwen afdeling Geleen, Sittard en omgeving, houdt donderdagmiddag voor haar leden een bijeenkomst, waar mevrouw Kuiper een voordracht zal houden over huis- en lichaamsverzorging en een make-updemonstratie. De bijeenkomst begint om 14 uur in de grote zaal van de Kruiskerk.

Berg a.d. Maas

— Vrijdag 5 november begint om half acht in clublokaal J. Worms de eerste voorronde van het jaarlijks kampioenschap stopbiljart der Maasvallei, dat door de Maasvallei-afdeling wordt georganiseerd. Het programma der voorronde ziet er als volgt uit: 5 november H. Worms, 12 november W. Demandt, 19 november C. Teeken, 26 november W. Verbeijen, 28 november P. Haenen, 4 december M. Bouls, 10 december J. Wagmans, 18 december L. Knoors, 7 januari 1972 M. Ubachs. Aan het kampioenschap stopbiljart kan iedereen deelnemen. Opvang telkens tot een kwartier voor aanvang der voorronde. Titelverdediger is de heer Jan Langrak die afgelopen jaar alle finalepartijen wist te winnen. Hij zal dit jaar ongetwijfeld op zware concurrentie kunnen rekenen, want in alle deelnemende clubs is men reeds volop met de training bezig. Tegelijkertijd met het kampioenschap stopbiljart houdt IVS een groot opgezette toernooi, waarvan prachtige prijzen zijn te verdienen. De trekking van deze loterij heeft op de laatste finaleavond plaats. (16 januari 1972). De baten van deze loterij komen ten goede aan de jeugdafdeling van IVS, welke volgend jaar wil deelnemen aan een jeugdsportkamp in het KNVB-Sportcentrum te Zeist. Op 2 december organiseert IVS voor de jeugd en de ouders de jaarlijkse oudercontactavond. Voor carnaval staan voorts nog 2 gemaskerde bals op het programma, te weten op zaterdag 13 en zondag 14 november gehouden voor de leden en hun dames. Aan deze dropping kunnen tevens supporters meedoen.

— Doordat mevrouw V. uit Ubach over Worms met haar bromfietstoonderdagmiddag geen voorrang verleende aan de personenwagen van P. eveneens uit Ubach over Worms, ontstond er op het kruispunt Bure, Beekersstraat-Past, Wellersstraat, een aanrijding. Mevrouw V. werd daarbij gewond aan hoofd, armen en benen, terwijl haar bromfietstoonderdagmiddag werd beschadigd.

— Donderdagmiddag om 2 uur wordt in het bejaardendagblijfcentrum De Troef een demonstratie in bloemsierkunst gegeven door mevrouw Jeanne Frehen. Onder haar leiding kunnen herfststukjes worden gemaakt. De kosten zijn f 0.50 per persoon.

Ubach over Worms

— Doordat mevrouw V. uit Ubach over Worms met haar bromfietstoonderdagmiddag geen voorrang verleende aan de personenwagen van P. eveneens uit Ubach over Worms, ontstond er op het kruispunt Bure, Beekersstraat-Past, Wellersstraat, een aanrijding. Mevrouw V. werd daarbij gewond aan hoofd, armen en benen, terwijl haar bromfietstoonderdagmiddag werd beschadigd.

Grevenbicht

— De heer Albert Smeets uit de Deelenmanstraat vierde vrijdag zijn 25-jarig dienstjubileum in dienst van DSM. De heer Smeets is momenteel werkzaam als technisch vakman bij het SBB. De jubilaris werd door superieuren, collega's en afdelingsbestuur van de NKMB in de bloemetjes gezet.

— Grevenbichtse parochieherder, pastoor G. Beiten, is uit het Sittardse ziekenhuis ontslagen. Hij neemt thans nog enkele weken rust in de pastorie. Zijn ziezoorgestlaak wordt gedurende die tijd nog waargenomen door kapelaan Hub v.d. Loo.

— Op de Grevenbichtse sportplaats was in het afgelopen weekend opnieuw brand. Ook nu is er een duidelijke aanwijzing dat jeugdigen aan het werk zijn geweest. Ofschoon het gemeentebestuur enig tijd geleden het besluit nam om niet meer te blussen, hebben de beide wethouders (Reijnen en Hoedemakers) noodgedwongen enkele brandweerlieden moeten inschakelen om de verstikkende rook te bedwelmen. De sportplaats gaat op 15 november dicht.

— In verband met het feest van allerheiligen (31 okt.) wordt de door de MAC Grevenbicht georganiseerde oriëntatie-rijst gehouden op zondag 7 november.

Toneelvereniging Excelsior brengt „De grote stilte“

KERKRADE, 27 okt. — De toneelvereniging Excelsior geeft zaterdag om 20 uur in het Hubertushuis een uitvoering van het toneelstuk: „De grote stilte“. Het toneelstuk in drie bedrijven van Terence Rattigan wordt geregisseerd door de heer H. Ruessen. De entree bedraagt f 1,75 in voorverkoop en twee gulden aan de kassa. Zaalopening is om 18 uur.

Gouden legpenning voor tamboerkorps Wilhelmina Holz

KERKRADE, 27 okt. — Ter afsluiting van het 50-jarig bestaanfeest houdt het fluit- en tamboerkorps Wilhelmina Holz zaterdag om 20 uur in lokaal Hamers een feestavond voor leden en genodigde. Tijdens de avond zullen de nieuwe uniformen voor het korps officieel door het damescomité worden overgedragen. De heer Logister, voorzitter van district 1 van de Limburgse Bond voor tamboerkorpsen, zal tijdens deze avond de gouden legpenning uitreiken, een onderscheiding die het Kerkraadse korps ten doel valt als oudste vereniging. Zondagmorgen luistert Wilhelmina de eucharistieviering van 9.30 uur in de parochiekerk op waarna het korps in de nieuwe uniformen een rondgang door de wijk zal maken.

Stein

— Op 27 oktober begint om 19.30 uur in het vormingscentrum Mixed, Wilhelminaplein, Stein, een filmavond. De eerste film, die vertoond wordt, „La Hora de los Hornos“, gaat over Argentinië en handelt over het dagelijks geweld, de harenstaf, „het systeem“, de ideologische oorlog, het grootgrondbezit en de honger. In de tweede film „Berichten uit Vietnam“, wil men de oorlogsmisdaden antonemen, die elke dag tegen het Vietnamese volk worden gepleegd. Op 10 november begint om 20 uur weer een filmavond, waarop de films „Vietnam, Vietnam“ en „Guerilleros de Chou Chi“ worden vertoond, die allebei over de oorlog in Vietnam gaan. In de eerste film: de opstand in de steden en dorpen, de demonstraties tegen een marionettenregime. In „Guerilleros de Chou Chi“, de opstand in het Zuidvietnamese dorp Chou Chi, dat nog niet is ingenomen door de Amerikanen.

Nieuwstadt

— Vandaag zal van gemeentewege weer grof vuil worden opgehaald. Als de gemeentelijke plannen doorgaan kan men volgende jaar iedere week grof vuil meegeven aan de ophaaldienst.

— Aan de Sluisbeekweg zal zondag gekaveld worden om het plaatselijk kampioenschap in het schieten met de zware buks. Ook een aantal niet-leden van de Boerenschap van Sint Jan“ stelde zich kandidaat.

— De duivenhouders zullen dit jaar de provinciale show mogen organiseren. Er zal een feestje geplaatst worden op het terrein voor de autospuiterij Bronneberg aan de Gouverneur Houbenstraat.

— De bewoners van de Millerstraat vergaderden om de feestviering te bespreken voor het echtpaar Mentjens-Vaehsen dat binnenkort 50 jaar getrouwd zal zijn.

— Op 30 oktober zal de harmonie weer nader ophalen langs de huizen. Burdel en verpakken wordt op prijs gesteld.

— Op 29 oktober kan men deelnemen aan de dropping: de baten worden bestemd voor de kinderoplicht met carnaval.

— De bibliotheek is weer open: men kan op de zaterdagavonden terecht van kwart voor acht tot kwart over acht en op zondagmorgen van 11 tot 12 uur.

— Maandagmorgen had de begrafenis plaats van de heer L. Meulenbergh die in het ziekenhuis te Sittard vrij onverwacht is overleden. Vooral vielen uit de landbouwwereld bewezen de overledene de laatste eer. De heer Meulenbergh had zitting in de ruitverkeerscommissie en hij was jarenlang bestuurslid en medewerker van de toenmalige veeveerzekering, bestuurslid van de Boerenbond, lid van de raad van Toezicht van de Boerenleenbank. Hij had zitting in het bestuur van de Boerenbond.

Schinveld

— Ritmic Group 70 zingt zaterdag om 15 uur te Rumpen (Brunssum). Zaterdagavond om 19 uur zingt het koor in de parochiekerk van Haps (Noord-Brabant). Daarna treedt het koor om 21 uur op in een carnavalsrevue te Wanrooy. Zondagmorgen zingt de groep in de Eligiuskerk te Schinveld.

Spaubeek

— De kieraft van de KAV ten bate van de Braziliaanse missie van pastoor Heijnen is verschoven van vrijdag naar zaterdag 30 oktober. De Spaubeekse missionaris is met vakantie in Spaubeek. Aanvang van de kieraft om 20 uur in zaal Vinken.

— Morgen houdt het comité ouden van dagen en pensioenouders de jaarlijkse ontspanningsmiddag in zaal Vinken. Aanvang half twee. Om drie uur is er een koffietafel waarna er een leedje, warme maaltijd. Daarna wordt een varieerd programma afgewerkt waaraan anderen meewerken het duo Schriebel-Huipert uit Kerkrade en de Limburgse Jopp Rademakers uit Schinveld.

Werkgroep expressie in Kerkrade

KERKRADE, 27 okt. — In samenwerking met het Vormingscentrum Sjoes te Kerkrade gaat de Limburgse Toneelvereniging met de werkgroep beginnen met een werkgroep toneel en bewegingsexpressie. De werkgroep is bedoeld voor jongeren vanaf 17 jaar. Het programma van de werkgroep omvat 20 avonden. De deelnemers zullen zich op deze avonden bezig houden met improvisatie, bewegingsexpressie, toneel en expressie op muziek. Het programma is zodanig opgezet dat de jongeren zelf de inhoud er van de voering ervan kunnen bepalen. De algemene leiding van de werkgroep hebben Gerard Hystes, adviseur van de Limburgse Toneel Federatie en Maaike Tonnaer.

Vooraf de werkgroep officieel start is er een demonstratieavond. Deze avond op donderdag 4 november, duurt van 20 tot 23 uur. Hij vindt plaats in het gebouw van Sjoes, Hoofdstraat 64 in Kerkrade. Hier vinden ook steeds alle bijeenkomsten van de werkgroep plaats en wel op dezelfde tijden, van 20 tot 23 uur. De demonstratieavond is toegankelijk voor alle jongeren die in de activiteiten van de te vormen werkgroep geïnteresseerd zijn. Voor verdere inlichtingen kan men behalve bij Sjoes in Kerkrade ook nog terecht op het korrespondentieadres Kerkstraat 28, in Nieuwenhagen.

Corry en de Rekels naar Einighausen

EINIGHAUSEN, 27 okt. — Bij de viering van het honderdjarig bestaan van de Einighausense fanfare Concordia zullen op maandag 15 mei 1972 Corry en de Rekels in de feesttent te Einighausen optreden. De jeugd komt een paar dagen later op woensdag 17 mei, aan bod. Dan zal in de tent de Fabeltjeskrant te zien en te horen zijn.

WEKEN KORTERE WERKTijd

Laura Motoren

ontslaat 50 man

Laura Motoren in Egelshoven, dat 50 man moest ontslaan en voorlopig voor een periode van zes weken een kortere werktijd heeft ingevoerd.

HOOFDINSPECTEUR KNIBBELER:

Mamesta N.V. stortte

cyanidehoudend afval

LEEN, 27 okt. — Op de voormalige vuilnisstortplaats in Tegelen zijn waarschijnlijk meer dan 100 vaten met cyanidehoudend afvalstof gedeponeerd. Het hoofdinspecteur van politie dr. J. Knibbeler is dat gedaan door Mamesta in Lomm bij Venlo. Dit bedrijf houdt zich onder meer bezig met staalverwerking, waren weliswaar met deksels afgedicht, maar of de sluitingen deugden moet nog onderzocht worden. In de afgelopen dagen is op geen manier uit de grondmonsters, die in de buurt van de stortplaats zijn genomen, gebleken dat de cyanide in het water is doorgedrongen. Zoals bekend is de stort vlakbij het gemeentelijk waterleidingbedrijf. Het onderzoek wordt nu nog voortgezet.

Het politieonderzoek is niet gebleken, dat Mamesta N.V. na 1968 op andere wijze het giftige spul heeft gestort. Het bedrijf stapelt sindsdien de tonnen afvalstoffen op een eigen, goed afgesloten terrein op. De politie onderzoekt de vaten indertijd in Tegelen heeft achtergelaten en wie daar eventueel schuld toe gegeven heeft. De directie van het bedrijf heeft voor het onderzoek alle medewerking toegezegd.

(ADVERTENTIE)

Atelier „BEMO“

Maatwerk handgewerkte dames en heren Postisches (Pruiken).
Toupet (vervanging herenhaardeel).

Rumpenerstraat 23 • Tel. 045—252492
p.a. Salon Bernard - Brunssum

MONDELINGE AVONDKURSUS „Programmeur I.B.M.-systeem / 360-20“

Instituut Waaifoort

Akerstraat 65b, Heerlen (045-713717)
Battalaan 34, Maastricht (0430-13639)

In samenwerking met de Leidse Onderwijsinstellingen!
Elke 3 maanden nieuwe cursus.

VENRAY, 27 okt. — Gouverneur mr. dr. van Rooij heeft gistermiddag het geriatrisch verpleegtehuis „De Venray“ in Venray officieel geopend. In het complex is plaats voor 200 personen, waarvan 100 opgenomen kunnen worden. Het is een ongeëvenaarde ouderdomsinstelling. De sterk arbeidsintensieve afdeling wordt verricht door 188 verpleegsters, ziekenverzorger en andere personeelsleden.

„Kruuze“ is een voormalig paterster, dat vier jaar geleden werd overgenomen door de St.-Martinusstichting in Den Bosch, die het complex zelf verbouwen. Voor het personeel is verduurd, een nieuw flagebouw in de straat te Venray gebouwd. „De Venray“ heeft een regionale functie: de zieken komen uit een groot deel van Noord- en Midden-Limburg.

De bestaande plannen in Limburg voor nog eens 250 bedden zijn gerealiseerd, in deze provincie de eerste in Nederland, die het benodigde aantal plaatsen voor de revalidatie van lichamelijke handicaps en voor dementie bereikt heeft. Dat zei gisteren de heer J. Dolk, waarnemend inspecteur van de gemeentelijke volksgezondheid tijdens een korte toespraak in Venray.

HOND VIEL

VROUW AAN

KERKRADE, 27 okt. — De hond van de 20-jarige mevrouw A. D. uit Kerkrade, die op de 22-jarige mevrouw v.d. H. aangevallen, een stuk uit de rug van haar jas gescheurd en in een behandeling in het ziekenhuis weer naar huis gaan. Tegen de eigenares van de hond is proces verbaal opgemaakt omdat de hond zonder toezicht los rond liep en bovendien geen hondenbelang voor was betaald.

Arbeider gewond

bij gasexplosie

KERKRADE, 27 okt. — De 20-jarige arbeider J. K. uit Maastricht werd gisterocht licht gewond bij een gasexplosie in een voormalig fabriek van de firma van de heer van der Kerk. De jongeman was met het leggen van een gasleiding bezig toen de elektrische kabel geraakt werd, het gas vlam vatte. De brandweer was de gasbrand spoedig meester.

Bezwaren tegen bestemmingsplan

Naturisten zijn bang

voor ruimtegebrek

BORN, 27 okt. — De in Born gevestigde naturistenvereniging Atlantica heeft bij het gemeentebestuur van deze plaats schriftelijke bezwaren ingediend tegen de voorgenomen vaststelling van het bestemmingsplan „Natuurgebied“. Dit plan houdt in dat een drietal gebieden in de gemeente als beschermde terreinen worden aangewezen uit oogpunt van natuurwetenschappelijke of landschappelijke waarde. De naturistenvereniging, die in een van deze gebieden telt, is van oordeel, dat zij straks in haar activiteiten zal worden beperkt, waardoor de belangen van de huidige en toekomstige leden worden geschaad.

Men heeft namelijk dat in verband met de groei van het recreatieve verkeer over enkele jaren behoefte zal worden aan uitbreiding van zowel terrein als accommodatie. Deze uitbreiding wordt evenwel door het genoemde bestemmingsplan praktisch onmogelijk gemaakt. De vereniging telt thans 247 leden. Het in gebruik zijnde terrein wordt hoofdzakelijk benut voor dagrecreatie, openlucht sport en - spel, daccamping en in geringe mate voor weekendkamperen voor houders van een kampeerpaspoort. „Ofschoon hier toe uiteraard enige accommodatie onmisbaar is, ligt het in de aard van onze vereniging opgesloten de gegeven natuurlijke toestand van het terrein zoveel mogelijk ongerept te laten“, aldus de vereniging in haar bezwaarschrift. Overigens is men bereid zo nodig het terrein te verlaten, mits binnen de gemeente een gelijkwaardig gebied ter beschikking komt.

B. en W. van Born laten weten, dat het bestaande gebruik van het terrein door het bestemmingsplan niet zal worden beperkt, maar dat een uitbreiding van dat gebruik door de vereniging in strijd is met het bestemmingsplan. Aan de raad wordt voorgesteld het bezwaarschrift ongegrond te verklaren.

Van onze verslaggever

EYGLSHOVEN, 27 oktober — Bij Laura Motoren, een onderdeel van de Lauragroep in Egelshoven, zijn 50 van de 225 werknemers ontslagen. Bij het bedrijf is een werktijdvermindering ingevoerd die zes weken zal duren. Bij de ontslagen werknemers is geen ex-mijnwerker. De ontslagen zijn vrijwel uitsluitend gevallen in de groep werknemers, die is aangetrokken om motoren voor het Engelse BSA-concern te vervaardigen, volgens de directie van de Laura. Bovendien bevinden zich onder de ontslagen personeelsleden twintig vrouwen. Het mannelijk personeel, dertig man, is afgevoerd naar andere vestigingen van de Lauragroep.

Na afloop van de zes weken werktijdvermindering wordt bekeken of toestemming van de arbeidsinspectie zal worden gevraagd de regeling met zes weken te verlengen. De personeelsmoeilijkheden bij Laura Motoren zijn ontstaan, omdat de Britse producent van motorrijwielen BSA, de grootste afnemer van het bedrijf uit Egelshoven, sterk moest inkrimpen. Juist om aan de vraag van het Britse concern te kunnen voldoen had Laura Motoren meer mensen in dienst genomen en ook nieuwe machines aangeschaft. De productie van het bedrijf moest gebracht worden van 125.000 op 200.000 motoren. Om die produktieverhoging te kunnen bereiken werd geleend personeel aangenomen en personeel in loondienst met een kort werkverband.

had zich niet gerealiseerd dat in de meeste landen van de EEG een rijbewijs nodig is voor een driewielige bromfiet. Het hele project, waarvoor Laura Motoren de bromfietmotoren zou leveren is daarop afgelast, waarop het Engelse bedrijf in moeilijkheden kwam.

Geen kans

De moeilijkheden bij BSA zijn ontstaan toen bleek dat een driewielige bromfiet geen kans van slaan maakte in de EEG-landen. De marketing afdeling van BSA

Voorraden

De werktijdvermindering is door de directie van Laura Motoren aangevraagd om de te grote voorraden die ten behoeve van BSA waren vervaardigd te kunnen verwerken. Zodra de voorraden zijn veggewerkt, verwacht de directie van Laura Motoren met de inmiddels aangepaste bezetting het normale produktieniveau te kunnen handhaven. Overigens is de produktie van Laura Motoren al hoger geweest in 1970, ondanks de moeilijkheden bij BSA. De directie verzekert dat er niet meer ontslagen zullen vallen. Met de vakbonden is een accordé bereikt oer de werktijdvermindering en het ontslaan van personeel.

Bewoners Hopel bang voor overlast

Briketfabriek Laura

straks kalkdrogerij?

EYGLSHOVEN, 27 oktober — In het diepste geheim vinden in de briketfabriek van de Laura in Egelshoven proefnemingen plaats om de ovens van de fabriek te gebruiken voor het drogen van kalk volgens een nieuw procédé. Volgens een woordvoerder van de Lauragroep bevinden de experimenten zich in een proefstadium en zal de stofoverlast tot een minimum beperkt blijven. De Laura directie wil de ovens van de briketfabriek blijven gebruiken, omdat de vrij kostbare apparatuur nog niet zo lang geleden is overgeschakeld op aardgas. Tot voor kort was de briketfabriek, die deel uitmaakte van de mijn Laura nog in bedrijf. Het zal volgens de woordvoerder van Laura van de proefnemingen, die enkele maanden zullen duren, afhankelijk of de briketfabriek inderdaad een kalkdrogerij wordt.

Het NKV afdeling Egelshoven heeft al tegen de plannen van de mijnonderneming geprotesteerd. Dat er proefnemingen plaats vinden is geen geheim meer, wel de manier waarop. De bewoners van de wijk Hopel, die in het verleden steeds overlast hebben gehad van roet en stof, zijn bang dat ze nu van de regen in de drup komen.

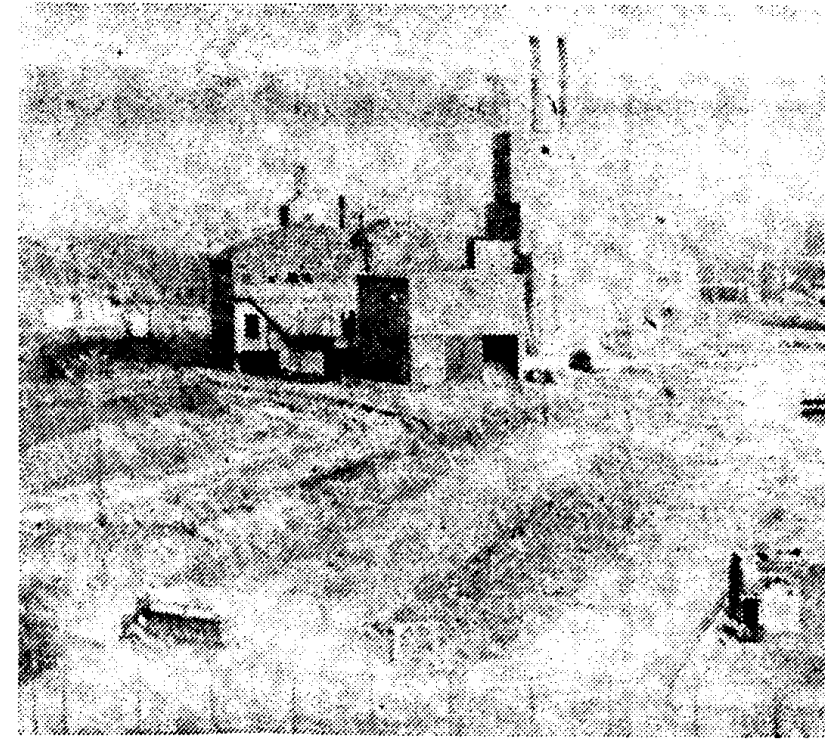
Geen overlast

Een woordvoerder van de Lauragroep gelooft niet dat de omwonenden bang hoeven te zijn voor overlast. De briketfabriek staat namelijk zo geïsoleerd van de overige gebouwen van Laura en Vereniging, dat, mocht het experiment

Auto verdween uit showroom

ROERMOND, 27 okt. — Uit de showroom van de garage Maas en Backus aan de Roersingel in Roermond is in de nacht van maandag op dinsdag een auto van 9500 gulden weggehaald.

De dieven hebben de toegang tot de garage geforceerd en daarna de auto uit de showroom naar buiten gereden. Van de auto die nog niet was voorzien van kentekennummers is nog geen spoor gevonden.



Het complex van de briketfabriek van de Laura in Egelshoven.

slagen, de kalkdrogerij zo goed als zeker wordt overgebracht naar het nieuwe industrieterrein bij de Julia, waar ook Laura Metaal gebouwd wordt. De verhuizing zal dan alleen betrekking hebben op de ovens. De rest van de verouderde briketfabriek zal waarschijnlijk worden afgebroken. De directie van de Lauragroep heeft al eerder laten weten dat, als de overlast van een eventuele kalkdrogerij te groot wordt, het project geen doorgang zal vinden. Over de aard van de proefnemingen en de deelneming van derden worden geen mededelingen verstrekt.

Twoe gewonden

bij aanrijding

BRUNSSUM, 27 okt. — Op de Akerstraat te Brunssum zijn gisteren een bromfietser uit Heerlen en fietser gevallen en gewond geraakt, toen hun voertuigen elkaar raakten. De bromfietser, verpleegster H. uit Heerlen, werd in bewusteloze toestand naar het ziekenhuis in Heerlen vervoerd. De fietser, de 12-jarige scholier S. uit Brunssum liep licht letsel op. Over de oorzaak van het ongeluk is niets bekend.



Aromatenfabriek

gaat zo goed als

zeker niet door

Van onze verslaggever

HEERLEN, 27 okt. — Het is zo goed als zeker, dat de bouw van een aromateninstallatie bij DSM-chemie niet doorgaat. DSM zegt, dat nog geen definitieve beslissing over het al of niet doorgaan van het miljoenenproject genomen is.

De studie over de aromateninstallatie, die de plaats van de petrochemische raffinaderij zou moeten innemen, is volgens de voorlichtingsdienst van DSM, pas over vier of vijf maanden rond. Dan wordt de formele beslissing genomen. Minister Langman van Economische zaken heeft nog geen mededelingen van DSM ontvangen die betrekking hebben op de bouw van een aromateninstallatie.

De bouw van de chemische fabriek gaat waarschijnlijk niet door omdat de financiële consequenties voor het bedrijf te groot worden en omdat op het gebied van milieuhygiëne zo streng worden dat DSM enkele tientallen miljoenen gulden meer op tafel zou moeten leggen. De afdeling waterverontreiniging op de Maasgevoorzaken.

DSM bestudeert op welke manier de aromaten, basisproducten voor de chemische industrie, van derden gekocht kunnen worden. De ontwikkeling bij de grote oliemaatschappijen is de laatste jaren zodanig geweest, dat er al van aromatenfabrieken zijn gebouwd.

Goedkoper

Het zou voor DSM goedkoper zijn de aromaten van elders te betrekken dan zelf een installatie te bouwen, die een investering van zeker 250 miljoen vereist. De samen met DSM een hydrocrackinstallatie voor de vervaardiging van aromaten zou bouwen in het raffinaderijproject (kosten rond 50 miljoen). Het plan om in Moerdijk een eigen aromateninstallatie te bouwen.

Beroep

Vooral het gegeven dat bijna alle grote oliemaatschappijen een aromateninstallatie bezitten of in aanbouw hebben zal DSM volgens een woordvoerder waarschijnlijk doen besluiten om af te zien van een eigen fabriek. DSM zou een beroep moeten doen op de regering om de bouw van een aromateninstallatie mogelijk te maken. Het kopen van aromaten bij derden zal de grondstoffenvoorziening voor de chemische bedrijven nauwelijks in gevaar brengen. Het veilig stellen van de grondstoffen was het voornaamste motief van DSM om toen het raffinaderijproject niet doorging, een eigen aromateninstallatie te bouwen.

Gouden Tulp

voor Staar

MAASTRICHT, 27 oktober — De koninklijke zangvereniging „Maastreechter Staar“ in Maastricht krijgt zaterdag de „Gouden Tulp“ omdat het aantal LP's dat van het koor in omloop is het kwart miljoen heeft overschreden. Op dezelfde dag verschijnt de nieuwe grammofonplaat van de Maastreechter Staar „Overgetelijke melodien“ met solistische medewerking van Karin Ostar en Willy Caron. Voor de instrumentale medewerking heeft het Promenadeorkest onder leiding van Martin Koelkeborn getekend.

Directeur J. Haslinghuis van de plaatsmaatschappij Phonogram overhandigt het gouden ereteken tijdens het jaarlijkse St.-Cacilliafeest in het St. Amanduskerk. Staarpraes J. Chaplin viert zijn 12-jarig presidentschap. Het is de zevende keer, dat de Gouden Tulp sinds de instelling in 1962 wordt uitgereikt.

Poging tot

beroving

in Geleen

GELEEN, 27 okt. — Naar de politie pas gisteren liet weten is de heer K. uit de Beekstraat in Geleen zondagavond om 11.30 uur voor zijn woning overvallen. K. werd bij de keel gegrepen en tegen de grond gesmeten. De overval heeft hierop geld geëist, maar omdat op dat ogenblik enkele auto's naderden ging hij er vandoor. De recherche van Geleen vermoedt de dader op het spoor te zijn, maar kan gisteren in verband met het onderzoek geen nadere gegevens verstrekken.

Vandaag begrafenis

slachtoffers

van busongeluk

IMGENBROICH, 27 okt. — Vanmorgen om negen uur worden de drie slachtoffers van het busongeluk bij Mützenich begraven. Het zijn twee jongetjes van 7 en 12 jaar en een meisje van 8. Het onderzoek naar de rijtechnische staat van de bus, die vrijdag op een onbewaakte overweg door een busstation reed, wordt voortgezet. Het onderzoek wordt voortgezet. Het onderzoek wordt voortgezet.

Tegelen bepleit fusie

Dhr. R. Olders

voorzitter

van L.O.Z.O.

SITTARD, 27 okt. — Als opvolger van dr. P. Willems uit Sittard is de heer R. Olders uit Tegelen gisteren tijdens de in Sittard gehouden bondsvergadering gekozen als voorzitter van de Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers (LOZO). De heer Olders is accountant van beroep en daarnaast wethouder van de gemeente Tegelen. In het bestuur van de LOZO trad hij toe na het op als penningmeester. Herkozen als lid van het hoofdbestuur werden de heren P. Crijns uit Hoensbroek en P. Baaij uit Geleen.

Op voorstel van de Tegelse ondernemersvereniging zullen de Limburgse afgevaardigden op de volgende week dinsdag te houden bondsvergadering van het Nederlands Katholiek Ondernemersverbond een fusie bespreken tussen de 3 thans bestaande centrale organisaties van zelfstandige ondernemers. Naast de Katholieke Organisatie zijn dat het Koninklijk Verbond van Ondernemers en het Nederlands Christelijk Ondernemersverbond. Naar de mening van de Tegelse initiatiefnemers kan door middel van fusie een duidelijke eenheid ontstaan en daaraan meer aandacht worden besteed aan de centrale problematiek.

(ADVERTENTIE)

INTERTEST

TAPIJT

Fijn om over de vloer te hebben.

Oersterk!

5 jaar slijtage garantie

Oersterk... het 501 kwaliteitsmerk van Du Pont garandeert u het sterke en duurzame tapitnylon.

(Wyers staat er achter)

(ADVERTENTIE)

GOED DAT ER POLITIE IS..?

Ik zat net interlokaal te telefoneren toen die politiemans aanbelde. In burger. Het was zo'n buurtonderzoek. Of ik dinsdagavond tussen acht en negen uur iets bijzonders had gemerkt, en zo...

Ja, ik sta daar hele avonden voor het raam! Die zeurpiet! Later hoorde ik, dat het onderzoek resultaat had gehad - ze hadden die aanrander te pakken...

De heer en mevrouw
Janssen-Vencken
leven met vreugde kennis
van de geboorte van hun
dochtertje

Jolanda
Maastricht, 24 oktober 1971
Kroesmeestersdreef 19 e

Tijdelijk:
De Weverziekenhuis Heerlen
afdeling 2, kamer 12

Met grote vreugde ge-
ven wij kennis van de
geboorte van ons eer-
ste kindje, een doch-
tertje

Dian
Jo Cordewener
**Hannie Cordewener-
Reinders**
Heerlen, 26 okt. 1971
Hamerstraat 51

Voor
tussenvoeringen
naar

**Emmaplein 3,
Heerlen**

Chique
bruidstolletten
beslist de mooiste en
voordeligste
bruidstolletten
in Limburg
vanaf 198,-
Ook naar maat!

Tevens
avondtolletten en
bruidsmoeders complets

**Bruidshuis
Française**
Kerkstraat 292
BRUNSSUM
telefoon 045-251575
Ook na 6 uur.
LET OP ADRES. x

**Brillen
FRANS
OOSTWEGEL**
Akerstraat 6
HEERLEN

Enige en algemene kennisgeving

Het heeft de almachtige God behaagd heden vrij
plotseling tot Zich te nemen, in de leeftijd van 34
jaar, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwa-
ger, oom en neef

Gérard Jozef Laval
echtgenoot van wijlen
ELISABETH MARTHA BEINHOFF

Voor de zielrust van de overledene vragen wij uw
gebed.

Kerkraade,
De diepbedroefde familie:
H. Nieuwenhuizen-Lavalle
A. J. L. Nieuwenhuizen
Gabbi

Sint Gertruid, 25 oktober 1971
Corr.adres: Ailbertuslaan 79, Kerkraade

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de be-
grafenis, zal plaatshebben op vrijdag 29 oktober a.s.
om 10.30 uur in de parochiekerk Sint Gertridis te
Sint Gertruid.

Bijeenkomst in de kerk om 10.15 uur, alwaar gelegen-
heid tot condoleren.

Rozenkransgebed donderdagavond om 19.30 uur in bo-
vengenoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van
het Sint Annadalziekenhuis te Maastricht. Bezoekuren
dagelijks van 15.00-18.00 uur.

Liever geen bezoek aan huis.

Voor Uw zeer gewaardeerde bijken van deelneming,
ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van
mijn dierbare man, onze goede vader en
opa

Emile Pierre Antoine Beckers

betuigen wij U onze oprecht hartelijke dank. Uw sym-
patie en medeleven waren voor ons een grote troost.

Mevr. H. Beckers-Vischers
Kinderen en kleinkind

Heerlen, oktober 1971
Mr. Adr. Sassenstraat 5

De plechtige zeskweekdienst zal worden gehouden op
zondag 31 oktober a.s. om 5 uur n.m. in de kapel van
de Zusters Carmelites, Putgraaf 3, Heerlen.

Voor uw bijken van deelneming, ondervonden bij het
overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, onze
dierbare moeder, dochter, zuster, schoonzuster, tante
en nicht

Mevrouw

Maria Josephina Gerarda Smeijsters
echtgenote van
PETRUS ANTONIUS DEBIE
zeggen wij U hartelijk dank.

Familie Debie
Familie Smeijsters

Waubach, oktober 1971

De plechtige zeskweekdienst zal plaatsvinden op za-
terdag 30 oktober a.s. om 9 uur, in de kerk van de H.
Theresia te Lauradorp.

De plechtige eerste jaardienst voor onze lieve moeder
en oma

Hélène Roosenboom
geb. Wevers

zal gehouden worden zondag 31 oktober a.s. om 9.00
uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Heerlerbaan.

Kinderen Roosenboom

Heerlerbaan, oktober 1971

Heden is zacht en kalm, in de Vrede van Christus van ons heengegaan, voor-
zien van het Heilig Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 72 jaar, mijn in-
niggeleefde man, onze lieve vader, schoonvader, broer en opa

**Franciscus Hubertus Adrianus
Groenewegen**
echtgenoot van
Catharina Petronella Keuls

Wij bevelen de overledene in Uw gebed aan.

Budel: C. P. Groenewegen-Keuls
Maastricht: C. A. J. Groenewegen
Heerlen: A. H. M. Groenewegen-
L. H. M. Groenewegen
Frans en Roel

Geleen: F. M. van de Wijngaert-Groenewegen
L. A. van de Wijngaert
Wim en Frank

Eindhoven: P. P. M. Groenewegen
H. Groenewegen-Bourgonje
Marjolijn en Wouter

Heerlen: M. W. H. Beekx-Groenewegen
W. H. C. M. Beekx
Sandra en Hester
Familie Groenewegen
Familie Keuls

Budel, 26 oktober 1971
Smelenstraat 12

De plechtige Eucharistieviering zal plaats vinden aanstaande vrijdag 29 ok-
tober om 11 uur in de parochiekerk „De Goede Herder“ te Budel, waarna de
begrafenis op het R.K. Kerkhof van Budel-dorp.

Bijeenkomst aanstaande vrijdag in de Dagkerk om 10.30 uur, alwaar gelegen-
heid tot condoleren vanaf 10.30 uur.

Heden is in de Eeuwige Vrede van Christus binnengegaan, na een korte ziek-
te, en gesterkt door de H. Eucharistie, mijn innig geliefde echtgenoot, onze
lieve zorgzame vader, opa, neef en oom

De Weledede heer

Pieter Jacob Alphons Robertz
echtgenoot van
Mevrouw
Maria Judith Hubertina Kurvers

Hij werd geboren te Schaesberg 1 oktober 1895

Hij was gepensioneerd hoofd-kassier van de Staatsmijn Maurits.
Meer dan twintig jaar propagandist van het Caritaswerk van Banneux N.D.
En begiftigd met de onderscheiding „Pro Ecclesia et Pontifice“

De gouden medaille van de Staatsmijnen

De gouden lauwerkrans van de Staatsmijnen

De Gouden Medaille van de Orde van Oranje Nassau

Wij bevelen hem in Uw godvruchtig gebed aan, vooral tijdens uw deelname
aan de Eucharistievieringen.

Elsloo: De diepbedroefde familie:
Sweikhuizen: M. J. H. Robertz-Kurvers
H. L. M. A. Engbers-Robertz
Th. H. Engbers
Alphons en Peter
Driebergen: A. J. M. A. Robertz (Zr. Marie-Elise O.S.U.)
Elsloo: Pater P. A. G. M. Robertz, S.M.M.
Heerlen: M. A. B. Robertz (Zr. Miriam, O. Carm.)
Familie Robertz
Familie Kurvers

Elsloo (L.), 25 oktober 1971

De plechtige Eucharistieviering zal plaats vinden op vrijdag 29 oktober a.s.
in de Mariakerk te Elsloo om 11 uur.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven
aan de droefvige omstandigheden waarin wij ons thans bevinden. Mogen zij
deze annonce dan als kennisgeving beschouwen.

De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het R.K. Zie-
kenhuis te Sittard.

Bezoekuren van 14.30 tot 15.30 uur.

Aansluitend aan de Eucharistieviering te Elsloo, zal de ter aarde stelling
plaats hebben op het kerkhof van de dekenale kerk van de H.H. Petrus en
Paulus te Schaesberg.

Gaarne geen bezoek aan huis.

In dankbaarheid voor hetgeen zij voor ons bete-
kend heeft geven wij U met droefheid kennis dat
heden van ons is heengegaan, voorzien van de H. Sa-
cramenten der Zieken, in het St. Barbaraziekenhuis te
Geleen, in de leeftijd van 72 jaar, onze lieve moeder,
schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster,
behuwdzuster, tante en nicht

Maria Agnes Roza Hanssen
echtgenote van wijlen
JAN JOZEF STOFFELS

Holtum: De bedroefde familie:
G. Brouwers-Stoffels
F. Brouwers
kinderen en kleinkinderen
M. Stoffels
F. Stoffels-Boels
kinderen en kleinkind
L. Stoffels
J. Stoffels-Tax en kinderen
G. Stoffels
M. Stoffels-Omlou en kind
W. Stoffels
G. Stoffels-Denis en kind
J. Renet-Stoffels
J. Renet en kinderen
L. Heggen-Stoffels
J. Heggen en kinderen
J. Stoffels
M. Stoffels-Cramers en kinderen
Familie Stoffels
Familie Hanssen

Holtum, 26 oktober 1971
Martinusstraat 40

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de be-
grafenis, zal plaats hebben op vrijdag 29 oktober a.s.
om 10.30 uur, in de parochiekerk van de H. Martinus
te Holtum.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren Martinus-
straat 40 om 9.45 uur.

Het rozenhoedje wordt gebeden heden, woensdag-
avond, en donderdagavond om 7.00 uur in voornoemde
parochiekerk.

De overledene is opgebaard in de St. Janskliniek te
Geleen. Bezoek van 18.00-19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelie-
ven dit toe te schrijven aan de droefvige omstandigheden
waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zo-
danig te beschouwen.

Voor Uw zeer gewaardeerde bijken van deelneming,
ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van
mijn dierbare man, onze lieve vader en opa

Pierre Josephus Bartholet

betuigen wij U onze oprecht hartelijke dank.

Mevr. J. H. Bartholet-Vernaus
**kinderen, klein- en
achterkleinkind**

Leenhof-Schaesberg, oktober 1971
Spoordamstraat 7

De plechtige zeskweekdienst zal worden gehouden
zondag 31 oktober a.s. in de parochiekerk van O.L.
Vrouw v.d. Berg Carmel Leenhof om 10 uur.

Voor :
• SERVICE • SORTERING
• KWALITEIT • VAKKUNDIGHEID

„GUCO“ Alles voor brommer en fiets
MARKT — NIEUWENHAGEN

FAVORIETENFESTIVAL:

Het Grand Gala is dood, leve de muziek

AMSTERDAM, 27 okt. — Een dag lang zal Utrecht in het teken van
de grammofoonplaat staan. Vrijdagmorgen is er de uitreiking van de
Edisons door burgemeester Van Tuyl in de Geertkerk, vrijdag-
avond in de Jaarbeurs Congreszaal het Favorietenfestival, dat zater-
dag 30 oktober in zijn geheel door de AVRO op Nederland-2 zal wor-
den uitgezonden. Waarom komen al die beroemdheden, zoals de tenor
Nicolai Gedda en de violist Isaac Stern naar Utrecht en niet naar
Amsterdam?

De propagandamannen van de plaat be-
seffen, dat ze weg moeten uit de saa-
ste. Het Amsterdamse Concertgebouw
is in hun ogen belast met een zwarte-
en-witte-strijd. En daar hebben
Piet Beishuizen van het CCGC (Collec-
tieve Grammofoonplaten Campagne) en
zijn mensen bezwaar tegen. Die dem-
onstratie, waarvan het evenement in
de Domstad als een symbool is bedoeld,
heeft overigens geenszins uitsluitend
ideële redenen. Integendeel. Harde cij-
fers wijzen — vooral in het buitenland
uit, dat overal waar een klassieke
plaat uit zijn dilaire hoer wordt ge-
haald, een nieuw koperspubliek zich
prompt aandient. En daar gaat het om.

Populariseren

De fabrikanten van grammofoonplaten
hebben ontdekt dat het beluisteren en
kopen van klassieke platen in de jaren
’60 steeds meer een hobby is geworden
van een besloten, reeds voor de serieuze
muziek gewonnen kring van platenlief-
hebbers. In 1970 hebben de klassieke-
plaat-kopers voor ongeveer 32 miljoen
gulden besteed. Die gulden zijn uitge-
geven door circa 0,8 procent van de
Nederlandse bevolking, ongeveer 100.000
trouwe liefhebbers. Gebleken is, dat dit
aantal door het populariseren van de
klassieke plaat flink kan groeien.

Vandaar dat de CCGC dit jaar met een
favorietenfestival komt, een concert,
met een programma dat wel eens succes
moet worden. Kosten zijn niet gespaard.
Een zangeres als Anneliese Rothenber-
ger vraagt duizenden dollars voor een
kort optreden, en zo zijn er vrijdag-
avond wel meer prominente musici in de
Congreszaal. Alleen al voor de solisten
zal een ton honorarium niet te laag
geschat zijn.

Maar het festival wordt pas werkelijk
uitzonderlijk door het programma, dat
deze mensen, begeleid door het Omroep-
orkest onder leiding van Antoon Kersjes
zullen brengen. Vroeger sprak men in
platenkringen op dezelfde wijze over
„Music for the millions“ als filmpro-
ducten over zogenaamde „Vandalen-
films“. In beide gevallen doelt men op
koopwaar, die je eigenlijk beneden je
waardigheid vindt, maar waaraan lekker
verdiend wordt.

Harde klappen

Maar nu de zogenaamde „gewone man“,
die zo graag naar die harde klappen
van Tsjajkowsky's Eerste Pianocon-
cert luistert, die klappen klaarblijkelijk
ook wel wil kopen, als ze hen niet al te
high-achtig gepresenteerd worden, nu
doen we opeens allemaal gewoon. Beter
laat dan nooit, zullen we maar zeggen.



• Edo de Waard



• Isaac Stern

Klaas
Posthuma:
nieuw
publiek
aantrekken

De concertpianiste Marthe Argerich zal
„de Rhapsody in Blue“ van Gershwin,
de Maastrichter Staer met een wals van
Johann Strauss jr., Marthe Argerich met
„het“ Pianoconcert van Tsjajkowsky, be-
geleid door haar man, de dirigent Char-
les Dutoit en als klap op de vuurpomp de
sopraan Anneliese Rothenberger en de
tenor Nicolai Gedda met operettefrag-
menten. Anton Kersjes en het Omroep-
orkest openen met de Overture Don-
na Diana van Reznick, waarvan het
hoofdthema zeer bekend is geworden als
herkenningssignaal van de uitzending
„Herken u deze melodie?“

Samensteller van dit alles is Klaas A.
Posthuma, die aan de voorbereiding
maandenlang is bezig geweest. Het is
niet zo'n kunst om 150 man van de
Maastrichter Staer in Utrecht te krijgen.
Maar om vijf topsterren op één avond
bij elkaar te brengen is een krachtoet,
die zelfs met veel geld niet zo gemak-
kelijk is. De agenda's van deze mensen
plegen namelijk al voor jaren vooruit
gevuurd te zijn. Maar goed, het is gelukt.
In de Geertkerk zal burgemeester
Van Tuyl niet zoveel Edisonwinnaars
kunnen begroeten als er onderscheidin-



• Anneliese Rothenberger

gen worden uitgereikt. Het worden er
zo langzamerhand ook wel erg veel. Dit
jaar worden 22 musici en ensembles met
deze onderscheiding vereerd. In de
Geertkerk zullen aaneenzijn: de pian-
ist Claudio Arrau, de trompettist Man-
rice André, de pianist Aldo Ciccolini,
Kotte, een musicus uit Mali, bekroond
voor een plaat met muziek uit zijn land,
de organist Simon Preston, de harpist
Nicola Zabalaeta en het voltallige Nede-
landse Blazersensemble.

Alle andere winnaars laten zich ver-
geenwoordigen. De plechtigheid draagt
een besloten karakter, zoals dat officie-
heet, maar in de pauze van de uitzon-
ding van het favorietenfestival zal een
reportage gebracht worden van de uit-
reiking. Dan zal men ook de adrezen
Sarah Churchill kunnen horen vader Win-
uut werk van haar beroemde vader Win-
ston. Ook zullen de harpist Edward
Witsenburg en de fluitist Voorhoef
Vordragen voor een passende ombe-
ding. Uit de door de organisatoren ombe-
de termen blijkt wel dat deze uitrei-
king nog een formele bezigheid blijft.

Middengroep

Democratisering dus. Maar wel een ge-
richte. Zoals Klaas Posthuma duidelijk
zegt: „Met opzet richten wij ons niet op
programma op de grote middengroep
van de Nederlandse tv-kijker als poten-
tiële koper, dat wil zeggen niet op de
Wachschau-concert-enthousiastelingen
nóch op de gespecialiseerde orgel- of
fluitliefhebber. Wij richten ons op de
groep, die zich in het populaire genre
openstelt voor een Sinatra, het Franse
chanson, Shirley Bassy enz.“

Het zijn dus die mensen, die de CCGC-
mensen zaterdagavond willen vangen in
hun net. Als u toevallig een plaat van
Sinatra in huis heeft... U bent bij deze
gewaarschuwd.

Officier: Grootste vlerk van Voerendaal

Tegen agressief steenhouwer vier maanden geëist

Van onze rechtbankverslaggever

MAASTRICHT, 27 okt. — „De groot-
ste vlerk van Voerendaal.“ Zo noem-
de officier van justitie mr. J. Ek
steenhouwer Felix S. (26). Rechtbank-
president mr. Nieskens deed er nog
een schepje bovenop: „Uit de papie-
ren blijkt dat een heleboel mensen
bang zijn voor uw vuisten. Er zijn er
die niet eens tegen U durven te ge-
tuigen.“ „Allemaal erg overdreven“,
vond de robuuste steenhouwer, die in
korte tijd voor de tweede maal we-
gens herrie met de plaatselijke politie
terecht stond. Herrie die steeds ont-
stond na een aanrijding waarbij voor-
tuigen die aan Felix S. toebehoorden,
waren gezien. „De politie heeft zelfs

schrik om U rekenschap te vragen na
zo'n aanrijding“, hield mr. Nieskens
de man voor.

Enkele maanden nadat Felix de plaat-
selijke politiemacht tot forse maatre-
gelen had gedwongen eer men hem
kon verhoren, veroorzaakte een
vrachtauto die aan S. toebehoorde op
de Pontstraat in Voerendaal een aan-
rijding. De vrachtwagen snorde weg
voordat iemand kon zien wie de wa-
gen bestuurde. Vijf, zes getuigen van
het ongeval wisten van wie de auto
was. In verklaringen aan de rijkspo-
litie stelden echter alle getuigen als
voorraad dat hun naam uit het pro-
ces-verbaal gehouden moest wor-
den. Trouwens, ook de man wiens

handvol politiemensen raakte in be-
vig gevecht met S., die niet voor ver-
hoor naar het bureau wilde komen.
Een uniformjas van een wachtmee-
ter werd van boven tot onder aan
flarden gescheurd door S., die enkele
politiemensen bovendien nog klappen
gaf.

Tweede keer

En dat was in enkele maanden tijd
voor de tweede keer. Dit nadat na een
andere aanrijding S. uit een plaats-
elijk café gehaald moest worden na
een stevige kloppartij.

„Deze man is zo agressief in het nor-
male leven, dat hij zeker niet in een
auto moet kunnen rijden“, aldus mr.
Ek, die naast een gevangenisstraf van
vier maanden (de helft voorwaarde-
lijk) twee jaar ontzegging van de rij-
bewijs eiste. Bovendien wilde ver-
klaard worden omdat deze diverse ernstige ge-
breken vertoonde. Mr. Wijnen heb-
de de rechtbank voor dat men in Voer-
endaal niet bang hoeft te zijn voor
repressailles. „Hij weet nu wel dat
dergelijke dingen niet kunnen. Trou-
wens zo beroerd is hij nu ook
niet, als hij wordt afgeschilderd.“

Uitspraak op 9 november.

Tafelvoetbalcompetitie

MAASTRICHT, 26 okt. — De recente uitslagen en standen in de Nederlandse Tafelvoetbalcompetitie zijn:	
Ere-afdeling: Smidder Boys-Lecuw Boys 2-6, Scotly Boys-Brunsum 1-2-5, Goldingers- Heuske 1-6-2, Statiemakers 1-Verjans 1-6-2, Verd. Vissers-Crescendo 1-4-4.	
1e klasse: Waardhof Boys-Gebrook 4-4, Boskabou- ters-Heer 2-6, LZ Vitesse 1-Kokereel 5- 3, Oost-Eijsden-Olympic Boys 0-8, Me- tropolis 6-2.	
2e klasse A: Millener Boys-La Meuse 6-2, Centraal Boys-Jo Jo Boys 5-3, Dialecta-Safari Boys 2-1, Brunsum 2-Verjans 2-2.	
2e klasse B: Beat Boys-Pet. Paris Boys 1-7, Heuske 2-Survivors 2-2, Crescendo 2-Camon- tagne Boys 2-6, Zwarto Ridders 1-Ha- cienda Boys 7-1, Wilma Boys-Wolderse Boys 2-8.	
2e klasse C: Apollo-Jokers 5-3, Luna Boys-La Vites- se 2-0-4, Wolderse Boys 1-1 Brook 4-4, Sjotters 2-Zwarte Ridders 2-8-0.	
2e klasse D: De Smit-Riposo 8-0, Fortuna '66-Ingber 2-6, De Klopers-1 Baante 6-2, To- nelly Boys-de Knijpers 5-3.	
Ere-afdeling: Brunsum 1 3 2 1 0 5 15-9 Scotly B. 3 2 0 1 4 16-8 Goldingers 3 2 0 1 4 14-10 Statiemakers 1 3 2 0 1 4 13-11 Heuske 1 3 1 1 1 3 12-12 Crescendo 1 3 1 1 1 3 9-15 Smidder B. 3 1 0 2 2 12-11 Lecuw B. 3 1 0 2 2 12-12 Verjans 1 3 0 2 1 2 10-14 Verdw. V. 3 0 1 2 1 6-18	
1e klasse: Olympia B. 3 3 0 0 6 23-1 Metro 3 3 0 0 6 17-7 Sjotters 1 3 2 1 0 4 13-11 La Vitesse 1 3 2 1 0 4 12-12	
2e klasse: Gebrook 3 1 1 1 3 13-11 Waardhof B. 3 1 1 1 3 12-12 Heer 3 1 0 2 2 9-15 Kokereel 3 1 0 2 2 9-15 Boskab. 3 0 1 3 0 6-20 Oost-Eijsden 3 0 0 3 0 6-22-2 2e klasse A Millener B. 3 3 0 0 6 22-2 Centraal B. 3 2 1 0 5 17-9 Jo Jo B. 3 2 0 1 4 12-4 Brunsum 2 2 2 0 0 3 12-12 La Meuse B. 2 1 1 1 3 11-13 Safari B. 2 1 0 1 2 9-14 Dialecta 3 0 0 3 0 2-14 Bornse B. 2 0 0 2 0 2-14 Verjans 2 3 0 0 3 0 2-8 2e klasse B Pet. Par. B. 3 2 1 0 5 16-8 Hacienda B. 3 2 1 0 4 16-8 Wilma B. 3 1 2 0 4 16-10 Survivors 3 1 2 0 4 16-10 Zw. Ridders 3 1 1 1 3 11-13 Beat B. 3 1 1 1 3 11-13 Camont B. 3 1 1 1 3 11-13 Crescendo 2 3 0 2 1 12-14 Heuske 2 3 0 1 2 11-14 Wolderse B. 2 3 0 1 2 11-14 2e klasse C La Vitesse 2 3 0 0 3 6 20-4 Apollo 3 0 0 3 3 18-6 Wolderse B. 1 3 1 2 0 4 13-5 Sjotters 2 2 1 1 0 3 11-5 't Broek 2 1 1 0 3 11-5 Luna B. 3 0 1 2 1 4-12 Statiem. 2 2 0 0 2 0 7-17 Jokers 3 0 0 3 0 4-20 Zw. Ridders 2 3 0 0 3 0 2e klasse D De Klopers 3 0 0 3 3 18-6 De Smit 3 2 1 0 5 18-7 Fortuna 3 2 0 1 4 17-5 Striecheiser 2 1 1 0 1 2 6-10 't Baante 2 1 0 1 2 6-10 Tonelly B. 2 1 0 1 2 9-19 Ingber 3 1 0 1 2 9-19 De Knijpers 3 0 0 3 0 3-21 Riposo 3 0 0 3 0 3-21	

Drie voorzitters bedanken op staande voet

Vier clubs, waarbij Bielefeld, worden uit Liga gestoten

Nieuwe president van Arminia gooit zaak verder open

Duits voetbalschandaal wordt catastrofe

Van onze verslaggever

KAISERSLAUTERN, 27 oktober — De presidenten van de Duitse voetbalverenigingen Eintracht Braunschweig, Hannover '96 en Arminia Bielefeld hebben met onmiddellijke ingang bedankt als voorzitter van hun

vereniging. Openbaar aanklager dr. Kindermann heeft verklaard dat hij het onderzoek in het „Fussball-Skandal“ pas in de zomer van 1972 kan afsluiten en dat direct daarna een volledig nieuwe Bundesliga-opbouw moet volgen. Tenminste vier clubs uit de Duitse Bundesliga zullen hun li-

centie verliezen. Onder deze clubs staat tot nu toe alleen Arminia Bielefeld vast. Wie de drie andere verenigingen zijn wil men nog niet bekend maken. Voorts zal bij de bondsvergadering, die zaterdag in Kaiserslautern gehouden wordt door clubs uit de hoogste afdeling geëist

worden dat Arminia Bielefeld, dat de manipulaties inmiddels zelf heeft toegegeven, zich onmiddellijk uit de Bundesliga moet terugtrekken.

Dit schokkende nieuws is gisteravond bekend gemaakt in het televisieprogramma van het tweede Duitse net dat onder de titel „Zwischen Ruine und Amnestie“ werd uitgezonden.

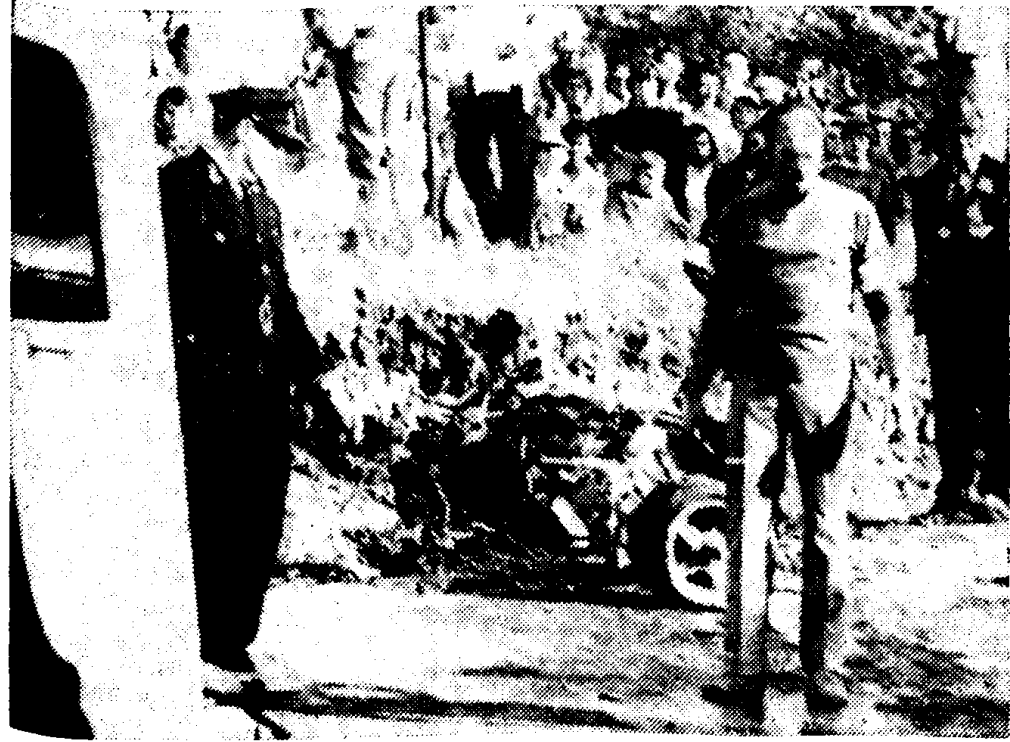
Aan deze uitzending namen behalve twee vooraanstaande Duitse sportjournalisten, ook deel dr. Gerhard, perschef van de Westduitse Voetbalbond, dr. Kindermann, openbaar aanklager en dr. Augstein, advocaat in Hannover. In chronologische volgorde werd de hele affaire uitvoerig uit de doeken gedaan. Na het bekend geworden schokkende nieuws, werd aan de verenigingen Hertha BSC, 1 FC Köln, Bayern München en Schalke '04 gevraagd of

zij ook op de een of andere wijze in het schandaal betrokken zijn. Alleen Hertha BSC was voor een „amnestie“, de drie andere clubs wensten hier niet van te horen. Tenslotte heeft de nieuwe president van Arminia Bielefeld verklaard dat binnen afzienbare tijd namen bekend worden van clubs die ook bij deze zaak betrokken zijn. Het betreft hier verenigingen, aldus Arminia's eerste voorzitter, „waar men in de verste verte niet aan gedacht heeft“.

Siffert stierf door verstikking

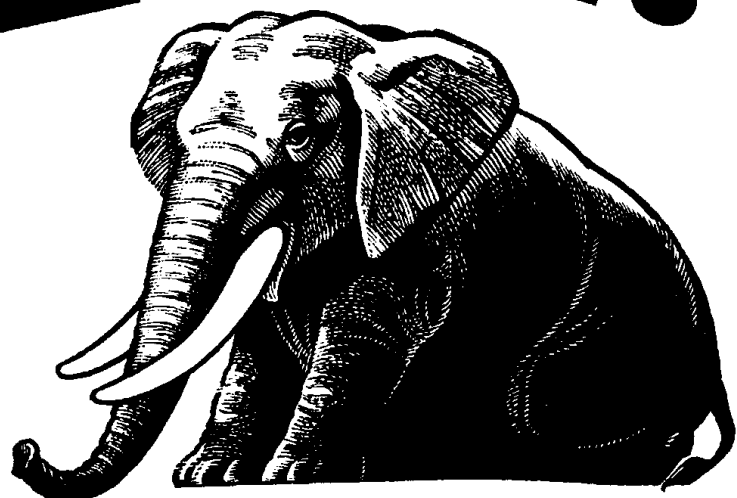
LONDEN, 27 okt. — De Zwitserse autocoureur Jo Siffert, die zondag op het circuit van Brands Hatch verongelukte, is door verstikking om het leven gekomen. De dinsdag in het pathologisch-anatomisch instituut van Seven-Oaks verrichte sectie heeft dit uitgewezen. Deze uitslag bevestigt het vermoeden dat Siffert het ongeluk wellicht had overleefd, wanneer zijn BRM-renwagen na het over de kop slaan niet in brand bezogen was. Onmiddellijk na het ongeluk gingen er nog hoopvolle geruchten dat de Zwitser reeds bij de kantonering van zijn wagen op slag dodelijke verwondingen had opgelopen, zodat het ergste hem bespaard zou zijn: de dood door verbranding. Het onderzoek naar de oorzaken van het ongeluk gaat intussen door. Men twijfelt tussen een breuk in de wielophanging en een blokkering in de versnellingsbak. In BRM-kringen wordt dit laatste betwijfeld. Ooggetuigen beweren dat het chassis van de wagen van Siffert bij het rennen voor de beruchte Hawthorn-bocht de weg raakte, waardoor de coureur de macht over het stuur moest hebben verloren. Jo Siffert zal vrijdag in het familiegraf in de kathedraal van zijn woonplaats in Freiburg worden bijgezet.

Een officieel en een Rode Kruisman op de plaats waar Jo Siffert zondag dodelijk verongelukte. Achter de officieel de resten van wat eens de racewagen van Jo Siffert was...



(ADVERTENTIE)

Zwaar?



...Zwaarder is er niet!

Ook in de Belgische voetbalwereld rommelt het:

Frans de Munck bij Lierse SK op de wip

Van onze verslaggever

BRUGGE, 27 okt. — Het nieuws dat internationaal Pierre Carteus van Club Brugge — teamgenoot van o.a. Nico Rijnders, Henk Houwaert en Wietze Veenstra, van wie Leo Canjels oefenmeester is — door het Hof van Beroep te Gent tot drie maanden schorsing en een geldboete van drieduizend franken veroordeeld werd, is in België ingeslagen als een bom. Een tweede zaak die de voetbalenthousiasten bij onze Zuiderburen bezighoudt is dat acht weken na de start van de huidige competitie reeds drie oefenmeesters, onder wie Frans de Munck van Lierse SK, van clubs uit de hoogste afdeling op de wip staan.

Frans de Munck schijnt het bij Lierse SK evenmin te kunnen vinden als voordien bij Club Brugge. Het werk van de „zwarte panter“ komt bij de geelzwarten van Lierse niet uit de verf en de verhouding tussen de Nederlandse oefenmeester en de spelers is zeer gespannen. Bandi Beres, de trainer van hekkeshu-

ter Beerschoot, leeft op een vulkaan. Het botert in het geheel niet bij Beerschoot, de club die in België de „kampioen van de slechte transfers“ genoemd wordt. En dit moet, zoals zo vaak, de oefenmeester op de eerste plaats bekopen.

Moeilijk

Ook Club Luik maakt moeilijke tijden door. In dit geval treft nu eens niet de trainer, de Joegoslaf Michel Pavic, de schuld maar de clubbestuurders zelf. Pavic heeft uit eigen beweging het trainersbijltje er bij neer gegooid. Terecht: voor de aanvang van het seizoen had hij de verantwoordelijke leiders om ver-

sterking gevraagd; hij werd nagenoeg bedolven onder beloften van het clubbestuur, maar toen de transferperiode achter de rug was kwam uit dat men zich op geen enkele wijze aan deze beloften had gehouden. Pavic zei toen: „Dan moet U niet langer op mijn diensken rekenen“. En hij vertrok. Club Luik wordt nu getraind door oud-speler Victor Wegria.

Belachelijk

De kwestie Carteus begint nu in België belachelijke vormen aan te nemen, aldus wordt in „voetbalkringen“ gezegd. Zoals bekend werd deze speler na de wedstrijd Waregem-Brugge in november 1970 door de Belgische Bijzonder Opsporings Brigade positief bevonden aan het gebruik van stimulerende middelen. Carteus vroeg onmiddellijk een contra-expertise aan. Dit werd pas na enkele weken verricht. Toen bovendien uitkwam dat men verzuimd had de betrokken monstern in een koelcel te bewaren, kwam eveneens aan het licht dat ze dus ook waardeloos waren. De uitpraak van de boetstrafelijke rechtbank in Kortrijk was: vrijspraak bij gebrek aan bewijs.

Beroep

Het Openbaar Ministerie nam dit evenwel niet. De openbare aanklager zelf tekende beroep aan. De zaak werd nu behandeld door het Beroepshof te Gent en bij afwezigheid van de betrokken speler, wel vertegenwoordigd door zijn advocaat, werd de straf nu bepaald op drie maanden speelverbod en drieduizend frank boete.

Niettemin hebben Carteus en zijn raadsman het nog niet opgegeven. Zij willen deze zaak nu voor het hoogste Belgische gerechtshof brengen om een herziening van het proces te krijgen.

Tenwijl die vraag onderzocht wordt, zal Carteus bij het eerste optreden van Brugge verder kunnen spelen. Tenminste als trainer Leo Canjels hem een plaatsje geeft. Iets wat afgelopen zondag voor de belangrijke wedstrijd tegen Standaard Luik niet het geval was en Canjels de Nederlander Wietze Veenstra boven de Belg verkoos.

Nederlandse hockey-elf tegen Pakistan

DEN HAAG, 27 okt. — Het Nederlands hockey-elftal, dat zondag in het Wageningenstadion een wedstrijd zal spelen tegen wereldkampioen Pakistan, is als volgt samengesteld:

Doel: Jan Willem Buy; achter: Nico Spits en Bart Taminiau; midden: Thijs Kaanders, Frans Spits, Pieter Weemers, André Bolhuis en Koen Kranenburg; voor: Paddy Mundt, Wouter Leefers en Paul Litjens.

Reserves zijn: Maarten Sikkink en Irvin van Nes.

De wedstrijd zal worden geleid door de Engelse scheidsrechters Lake en Selman.

Zaterdag zal een Pakistaanse ploeg uitkomen op het terrein van Klein Zwitserland in Den Haag tegen een ploeg van de Balavieren. Deze wedstrijd begint om 15.00 uur.



Frans de Munck, voormalig zwarte panter in het Nederlandse en Fortuna '54-doel, weggegaan bij Brugge en nu ook op de wip bij Lierse SK.

Nederlandse handbalsters verloren

CLUJ, 27 okt. — Het Nederlandse dameshandbalteam heeft dinsdag in Cluj in de eerste wedstrijd om de Carpati-trofee met 9-20 verloren van het gastland Roemenie. Bij rust stonden de Nederlanders reeds met 2-11 achter. Andere uitslagen van dinsdag: Zuid-Slavie-Rusland 10-8, Oost-Duitsland-Hongarije 13-10. Vandaag speelt Nederland tegen Hongarije.

De eredivisieclub FC Groningen heeft dinsdagavond in het Oosterparkstadion het nationale voetbalfeest van Kongo Kinshasa verslagen met 2-1. Het scoreverloop was: 25. Laks 1-0 35. Saidi 1-1, 85. Schipper 2-1.

Uitblikker bij de Kongolezen was doelman Kazadi, die een groot aantal spectaculaire reddingen verrichtte. De door de Zuid-Slavie Blagose Vedinic getrainde Afrikanen maakten qua balbehandeling een goede indruk, maar kwamen wedstrijdroultine te kort. Er waren 5000 toeschouwers.

Voetbalprofs staken in Uruguay

MONTEVIDEO, 27 okt. — De vakbond van Uruguise profoetballers heeft dinsdag haar leden oproepen tot eenstaking van tien dagen. Reden van deze „werkonderbreking“ is het feit dat vele clubs hun spelers achterstallig salaris schuldig zijn. Tevens probeert de spelersvakbond door deze staking te bewerkstelligen dat de Uruguise voetbalbond bepaald — door de spelers voorgestelde — hervormingen doorvoert wat betreft de structuur van het betaalde voetbal.

De interlandwedstrijd tussen Uruguay en Chili, woensdagavond in Montevideo zal overigens wel doorgaan.

VREEMDE POLITIEK BOKSBOND

ROTTERDAM, 27 okt. — Het bestuur van de Nederlandse Boks Bond wordt met het vertonen van promotiesleutels een vreemde politiek. Een verzoek van de directie van het Rotterdamse sportpaleis, een ideale accommodatie voor bokswedstrijden, om een promotiesleutel te koop de Bond afkopen. Officieel, weet de directeur van het sportpaleis, Harry Hofmeester nog niet dat zijn aanbod is afgewezen.

Hofmeester: „Enkele weken geleden was de heer Hofman, voorzitter van de NBB, hier op bezoek en ik vroeg hem hoe het met de sleutels stond. Hij was verbaasd dat ik nog geen brief had ontvangen. Hij verzocht mij als de brief zou arriveren hem deze ongeopend te laten sturen. De NBB-voorzitter wilde mij wel vertellen dat het verzoek was afgewezen omdat het bestuur vond dat de twee promotors, die er momenteel in Nederland zijn, voldoende waren voor het geringe aantal Nederlandse profboksers“.

De twee promotors, Piet ter Meulen (Amsterdam) en Theo Huizenaar (Rotterdam) blikken in het geheel geen bezwaar te hebben tegen het vertrekken van een sleutel aan het sportpaleis.

Competitie indoor-tennis

DEN HAAG, 27 okt. — De komende wintermaanden zal voor het eerst een persoonlijke indoortenniscompetitie worden gehouden. Daaraan wordt deelgenomen door acht spelers en zes teams. Tot de deelnemers behoren de vijf meisjes van de bondstraining, Elly Simons, Dorien Falkenburg, Nele-Mieke Bouwer, Elly Appel en Annelies Schothorst, aangevuld met Trudy Walhof, Nora Lautenschlager-Blom en Tine Zwambag.

Bij de vrouwen zijn de vier geselecteerden van de bondstraining, Martin Roek, Kees Visser, Loek Sanders en Frieda Schmitz verdeeld over de twee poules. Van de landstijlspelers nemen hier onder meer deel Marian Laudin, Nick Fokke, Piet Veening en Fred Dogger.

De wedstrijden worden gehouden in de periode van 30 oktober tot en met 27 februari, hoofdzakelijk in Den Haag (Mariahoeve).

Voor de nummers één, twee en drie in elke poule zijn geldprijzen beschikbaar gesteld, aflopend van driehonderd tot honderd gulden. De resultaten zullen meeleiden voor uitzendingen en aanwijzing voor vertegenwoordigende ploegen in het zomerseizoen 1972.

Twee korfballers voor het leven geschorst

DEN HAAG, 27 okt. — Het Hoofdbestuur van de Koninklijke Nederlandse Korfbalbond heeft de spelers Tom van Rhee en Jan Wals, beiden van de vereniging LUTO uit Amsterdam, voor het leven geschorst als lid van de KNKB wegens het in ontvangst nemen van geldbedragen gedurende het seizoen 1970-71, hetgeen in strijd is met de amateurbepalingen van de Bond.

De coach van LUTO, de heer C. van de Boi, werd eveneens schuldig bevonden wegens het aannemen van geld. Hij zal, nimmer meer een functie in een vereniging of in de KNKB moer, bekleden. De vereniging LUTO is niet gestraft.

Cassius Clay toch naar Nederland?

Van onze correspondent

DEN HAAG, 27 oktober — De Haagse impresario Paul Acket overweegt op het ogenblik of hij op het aanbod in zal gaan om de beroemde Amerikaanse bokser Cassius Clay — in Nederland vier demonstratiewedstrijden te laten boksen tegen plaatselijke „grootheden“ in Amsterdam, Den Haag en Rotterdam.

„In principe ga ik op elke aanbieding in“, zegt Acket, „maar ik ben geen bokspromotor. Bovendien is het bedrag dat Clay voor die demonstraties vraagt ontzettend hoog.“

De wedstrijden zouden worden gehouden op dinsdag 7 december. Naderhand werd nog bekend gemaakt dat Rudi Lubbers door het niet laten doorgaan van zijn wedstrijd tegen Clay een bedrag van 110.000 gulden aan zijn neus voorbij zag gaan. Van dit bedrag zou al de gage van boksmanger Henk Rühling en agent Piet Termeulen zijn afgetrokken. De wedstrijd was, zoals bekend, voor Tweede Kerstdag gepland.



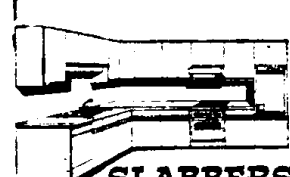
HOLLANDIA SCHUIFDAGEN NU OOK ELECTRISCH!!

CARROSSERIE - KUSTERS

SCHUIF- en VOUWDAKEN INDUSTRIE VENLO 04700 - 17045



BEZOEKT ONZE UITGEBREIDE TOONKAMERS VAN KUNSTSTOF AANBOUWKEUKENS



SLABBERS
n.v.
linne (1)

TEL. 2227-04746

kleurenfolders op aanvraag

Benzine - Servicestation
DUMOULIN N.V.

vraagt voor spoedige
indiensttreding

**nette
pompbediende**

Sollicitaties: Markt 20, Maastricht.

**neo-antiek
massief eiken
meubelen**

(rechtstreeks
uit eigen fabriek)

th. v.d. bolt
interieurverzorging
schaesberg
Streepstraat 32 x

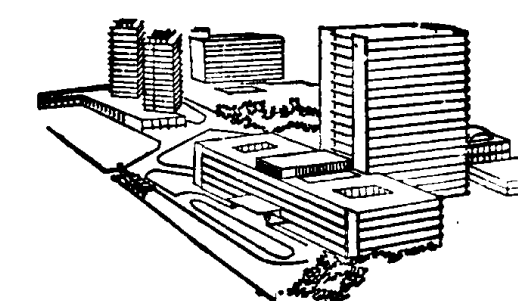
Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 14-10-1971 is Maria Theresia Wijnen, geboren te Kerkrade op 26 of 27 februari 1883, thans verblijvende in de Lückereheidekliniek te Kerkrade, onder curatele gesteld, zulks met aanstelling van Mr. U. Postma, advocaat-procureur te Hoensbroek tot curator en van notaris J. W. van de Weijer te Kerkrade tot toeziende curator.

Kerkrade, 25 oktober 1971.
Mr. M. L. J. P. L'Ortye, procureur.

**Voorlopig
kosteloos**

Bij exploit van mij, deurwaarder, van 22 oktober 1971 is ten verzoeken van Elizabeth Mathea Hubertina Rondags, wonende te Kerkrade (prokureur Mr. J. F. L. Geelen, Akerstraat 157 te Kerkrade, gedagvaard: Joseph Arthur Davis, zonder bekende woon- of verblijfplaats, om: op donderdag 6 januari 1972 des v.m. om 9.30 uur, vertegenwoordigd door een prokureur, te verschijnen ter terechtzitting van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht, alsdan en aldaar zittinghoudende in het paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg 4, teneinde: op gronden als in gemeld exploit vermeld te horen vorderen, dat bij vonnis tussen partijen, op 23 mei 1969 te Kerkrade gehuwd worde uitgesproken de echtscheiding, subsidiair de scheiding van tafel en bed, met bepaling van plaats en tijd van het oudverhoor.

F. H. van der Vaart, gerechtsdeurwaarder, Wilhelminasingel 32, Maastricht



**DE WEVER-ZIEKENHUIS
HEERLEN**

Bij de CIVIELE DIENST van bovengenoemd ziekenhuis kan worden geplaatst een

PORTIER

Vereist: — behoorlijke algemene ontwikkeling
— bereid zijn tot wisselende diensten te werken.

Belangstellenden die in het bezit zijn van een MULO-diploma of een gelijkwaardige opleiding hebben genoten, genieten de voorkeur.

Salaris nader overeen te komen.

Schriftelijke sollicitaties worden gaarne ingewacht bij het Hoofd Personeelsdienst van het Wever Ziekenhuis, Henri Dunantstraat 5, Heerlen.

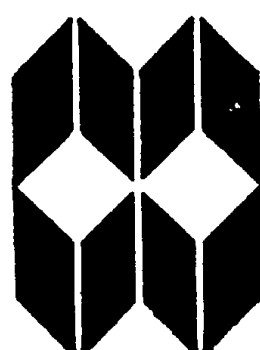
Provinciale Planologische Dienst in Limburg
Gevraagd voor spoedige indiensttreding een

**bekwame
typiste**

Vereisten:

Mulo-Mavo of daarmee overeenkomende opleiding voldoende ervaring om typewerk (ook van gecompliceerde aard) annex administratiewerk te verrichten.
Salaris nader overeen te komen.

Sollicitaties binnen 10 dagen in te zenden aan de
Directeur van de dienst. Postbus 4, Maastricht.



Marcel Muyres

Voor ons werkobject Bejaardentehuis te Nuth vragen wij

**BETONTIMMERLIEDEN
BETONAFWERKERS
KABAG-MACHINISTEN**

Melden:

Op het werk te Nuth, hoek Valkenburgerweg/Bosweg of op ons kantoor te Sittard, Dr. Philipsstr. 12, tel. 04490-5800, toestel 118 (hr. den Rooyen).

**AANNEMINGSBEDRIJF
MARCEL MUYRES N.V.**

Sittard Bodegraven Antwerpen

hersch/drinks

n.v. Frisdrankenindustrie, te Hoensbroek vraagt:
Kandidaten voor opleiding tot:

OPERATOR

Kandidaten worden buiten het bedrijf 2 jaar opgeleid tot zelfstandig operator, waarna een 2e halfjaarlijkse opleiding volgt, waarvan een gedeelte binnen en een gedeelte buiten het bedrijf. Hierna volgt aanstelling tot zelfstandig bedieningsvakman, die verantwoordelijk is voor een gedeelte van het productieproces.

Vereist wordt:

Militaire dienst vervuld te zijn, en men mag geen militaire verplichtingen meer hebben.
Minimum leeftijd: 18 jaar.

Kandidaten dienen in het bezit te zijn van een diploma L.T.S. of hieraan gelijkwaardig.

Persoonlijke sollicitatie dagelijks van 9.00 uur tot 12.00 uur en van 14.00 uur tot 18.00 uur

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:

HERSCHI n.v.,
Wijngaardsweg 59,
HOENSBROEK
t.a.v. personeelschef

Geboden wordt:

Goede beloning gedurende ex- en interne opleiding.

Afwisselende functie met verantwoordelijkheid en dienovereenkomstige beloning.

Openingstoes

hoofdprijs van de week

Zwaar verchroomde eethoek
(4 stoelen, tafel, tabouret)
van / 337,— disc.pr. / 157,—
samen met hoofdart. **f 69,—**

wist u het al?
in de «witte hal»
koopt u tegen
**discount-
prijzen**

Buiten het grote prijsvoordeel bieden wij U ook nog unieke combinatie mogelijkheden. U ziet dat naast de groep hoofdartikelen een groep premiumartikelen vermeld staan. Nu is het zo, dat U bij aankoop van een hoofdartikel een keuze kunt maken uit een premiumartikel. Hiervoor betaalt U dan slechts een luttel bedrag zoals u ziet. Uiteraard kunt U ook na aankoop van een premiumartikel een hoofdartikel kopen met hetzelfde prijsvoordeel als boven vermeld.

HOOFDARTIKELN

discountprijs

WASAUTOMAAT van / 668,—	f 368,—
MIELE WASAUTOMAAT van / 1307,—	f 969,—
ZANKER WASAUTOMAAT van / 878,—	f 568,—
KOELKAST van / 338,—	f 196,—
COMBINATIE KOELKAST dubbeldeurs met 50 ltr. diepvriesvak van / 718,—	f 478,—
DIEPVRIESKIST (nog enkele stuks)	f 369,—
GASHAARD met thermostaat grijs-gr. 6500	f 396,—
KLEUREN T.V. grootbeeld reeds voor / 10,— per week	f 1598,—
ZWART/WIT T.V. grootbeeld van / 689,—	f 398,—
KOELKAST 190 ltr. kastmodel	f 298,—
RADIOCOMBINATIE met 10 platenwisselaar van / 648,—	f 287,—
AANRECHT ONDERKAST afm. 180x90x55 cm van / 340,—	f 197,—

PREMIUMARTIKELN

discountprijs

**samen met
hoofdart.**

KOOKSET zwaar geëmailleerd van / 89,—	f 49,—	f 29,—
PHILIPS CITRUSPERS van / 46,—	f 36,—	f 24,—
DROOGKAP met statief, regelbaar van / 79,—	f 47,—	f 35,—
ROESTVRIJ STALEN LAGOSTINA PAN, 22 cm van / 59,—	f 39,—	f 19,—
ROESTVRIJ STALEN KOFFIEPERCULATOR van / 39,—	f 22,—	f 9,—
LICHTGEWICHT STRIJKIJZER van / 39.50	f 29,—	f 19,—
ALLESSNIJDER voor vlees, groente, brood etc. van / 124,—	f 77,—	f 55,—
ALUMINIUM TRAPJE (inklappbare keukennecht) van / 39,—	f 24,—	f 13,—
BLAUPUNKT CASSETTERECORDER van / 219,—	f 137,—	f 79,—
BRIGITTE SNELFILTER met glazen kan van / 12,—	f 7,—	f 3,—

PM HORN ZN

met discount groothandel magazijnen in:

*Sittard
Geerweg 9
Tel. 6346

*Maastricht
Muntstr. 13
Tel. 18222

*Sittard
Paardestr. 69 / 71
Tel. 6057

*Heerlen
Stationstr. 12
Tel. 716937

Sittard
Stationstr. 31
Tel. 2526

Roermond
Neerstr. 1 / 3
Tel. 6349

Hoensbroek
Heisterberg 71
Tel. 214144

*VOOR LOCALE VERWARMING

Gymnastiekleraar Jo Maas: 'Softball' ideaal voor meisjes'



• Foto boven: Spanning, actie, concentratie en bliksemsnel handelen zijn enkele van de vele elementen welke softball zo attractief maken.
• Hieronder: Jo Maas met het softball-team van de Geleense St. Michiel-scholengemeenschap dat kampioen werd van de Limburgse scholen.

SITTARD, 27 okt. — Jo Maas wil softball in Limburg populair gaan maken. Als trainer-speler van Sittardia heeft hij in het verleden veel bijgedragen tot de bloei van de handbalsport in Limburg. De leraar lichamelijke opvoeding is een veelzijdige sportman. Op achttienjarige leeftijd bood de toenmalige voetbalvereniging Sittardia deze produktieve aanvalsleider een contract. Hij sloeg dit af, omdat handbal hem meer boeide. Na Theo van der Sluys was hij de tweede Limburger, die het oranje-shirt mocht aantrekken. Jo Maas speelde zeven interlands, vier op het veld en drie als zaalhandballer. Als trainer van Sittardia droeg hij veel bij tot de vijf landstitels die zijn ploeg behaalde.

OLYMPISCH NIEUWS

De bouw van de diverse stadions verloopt niet zonder incidenten. Kort geleden nu wierp een vrouw een uit de laatste oorlog daterende Amerikaanse granaat in het zwembad. De helse machine ontplofte echter niet.
Ook wordt er gestolen van de bouwmeesters. Onlangs nog constateerde men dat er 490 platen marmer verduwen waren uit het toekomstige sportinstuut. Dat tijdens de spelen als centrum van radio en televisie zal fungeren.
De marathonlopers zullen in München zo weinig mogelijk last hebben van luchtvervuiling. Drie uur voor het begin van de wedstrijd wordt het parcours gesloten voor gemotoriseerd verkeer. Voor de begeleiding van de atleten heeft de firma MBB (Messerschmidt-Bolkow-Blohm) speciale elektrische voortuigen geconstrueerd. Voorts worden er op de kritieke punten van het parcours medische ploegen met zuurstofapparaten gepost. Tenslotte zullen de lopers om de vijf kilometer een ravitailingspost aantreffen.
Ook aan artsen zal het tijdens de Olympische Spelen niet ontbreken. Men kan elfhonderd specialisten hebben die dienstdoen voor de wedstrijden bij Kiel, voorzien zijn van aluminium masten. De casco's van de liflifber en de zeilen van daaronder worden vervaardigd in West-Duitsland zelf, maar de masten zijn vervaardigd in Engeland.
Ter versterking van de zeilers bouwen de organisatoren zalen voor tafeltennis, biljart, bowling en badminton. Ook zal er de mogelijkheid zijn om 'cricket en 'jeu de boules' te spelen.
Van de 2,3 miljoen in West-Duitsland beschikbare toegangskaarten is pas de helft verkocht. De meeste belangstelling hebben de Westduitsers voor de finales van de diverse sporten. De grootste vraag in het buitenland bestaat in de Verenigde Staten, waar reeds 80.000 kaarten zijn verkocht.
Willi Daume, voorzitter van het organiserend comité, heeft de 126 nationale Olympische comité's verzocht om drieëndertig jongens en meisjes te selecteren, die gratis aanwezig mogen zijn bij de opening van de Spelen.

Reserve klassen amateurs

BERG 2-EIJSDEN 2 0-5 — Meer spannend dan fraai. Gasten waren over alle linies sterker. Souten 0-1 en 0-2, Wolfs 0-3 en 0-4, rust, Souten 0-3.
MVV 2-DE STER 2 2-2 — Matig spel van beide ploegen. Seth 1-0, rust, Smeets 1-1 en 1-2, Akkermans 2-2.
RAPID 2-SV HULSBURG 2 3-2 — De geleukstige ploeg won. Habets 0-1, Van Sloun 1-1 en 2-1, rust, Riedel 3-1, Gizen 3-2.
WV 2-HEER 2 1-4 — Aantrekkelijke wedstrijd, waarin Heer overwegend sterker was. Sarnel 0-1, rust, Jobes 0-2, A. Ramakers 0-3, Verhoeven 1-3, Jobes 1-4.

door Nico Jessen

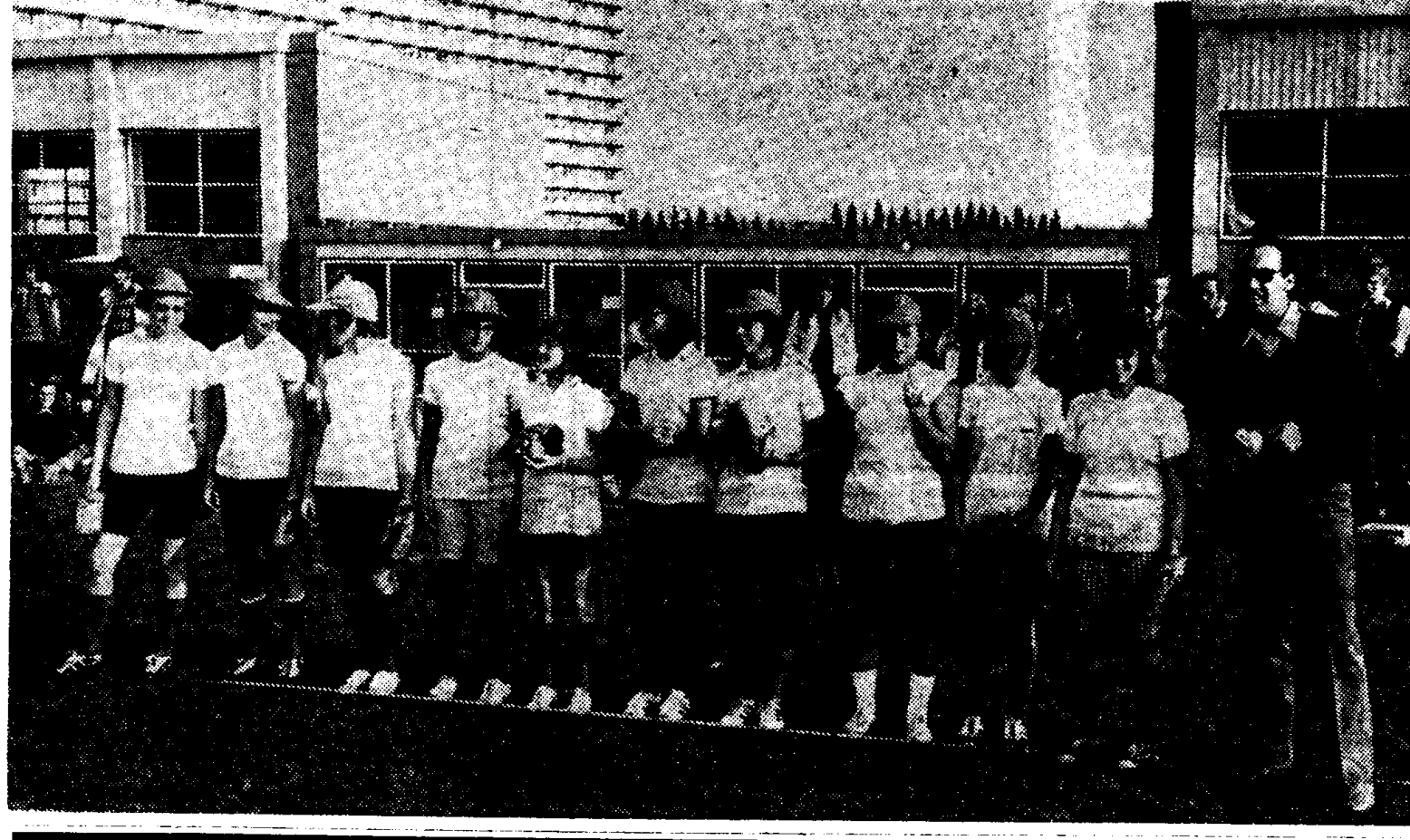
Het was enigszins verrassend toen hij enkele maanden geleden afscheid nam van de club, die hij zeven jaren trainde en tal van wedstrijden voor speelde. Heeft Jo Maas spijt van zijn beslissing? 'Bij het zien van het Europacupduel tegen Dudelange leekten mijn vingers. Je wilt bovendien aanwijzingen geven, maar weet dat het niet kan. De band met Sittardia is niet helemaal verbroken. Daarvoor hebben we te veel prettige herinneringen. Ik heb desondanks afstand genomen van de handbalsport omdat ik vreesde er op een gegeven moment niet meer buiten te kunnen. Ik heb ook een andere facet van het maatschappelijke leven en sport leren kennen. Ik heb nu de tijd gekregen om bijvoorbeeld te gaan tennisen en zeilen.'

V.A.S. houdt „Bokkenrijdersrit"

VALKENBURG, 27 okt. — De Valkenburgse Automobiel Sociëteit (VAS) houdt op zondag 7 november de „Bokkenrijdersrit", een oriëntaerit in drie klassen: A-klasse 105 kilometer met een gemiddelde snelheid van 34 km per uur, B-klasse 105 km en 30 km gemiddeld 25 km per uur, en de C-klasse met 65 km en 24 km gemiddeld per uur. De rit in de A-klasse zal met name voor het RAZ-Zuid kampioenschap oriëntaerit. Tevens tellen alle klassen mee voor het individueel Zuidlimburgse kampioenschap. Start en finish zijn op het parkeerterrein bij het sportcentrum Cauberg (skelterbaan) op de Cauberg in Valkenburg. De start van de eerste wagen is gepland om 12.31 uur. Het inschrijffeld bedraagt f 15.— terwijl de leden van De Grensrijders, De Heuvelrijders, de VAS en RTS met een reductie krijgen van f 2,50. Het inschrijffeld is gevestigd in het restaurant van het sportcentrum Cauberg, terwijl ook telefonisch inschrijven kan worden op nummer 04406-2349 (de heer Zijlstra). De prijsuitreiking vindt plaats om 21.00 uur in hotel Riche, Valkenburg.

Programma Afd. Limburg voor zondag

EERSTE KLASSE	
UVC-Maast. B.	Geulse B.-Polaris
Schimert-ASV	SCG-RHC
Or. B.-Valk. B.	VCL-Amicit
MKC 3-Haslou 3	SBGM 2-Heer 3
Caberg 3-VVL 2	Rapid 3-Bunde 2
Maast. B. 2-MVV 4	RVU 2-UVV 2
MVC-Viljen 2	SVB-Gulpen 2
Banhollia-SV Hulsb. 3	WDZ-Walram 2
Str. B.-Parthij	Kaspara-Helios
DPC-Abd.bosch	Jabeek-VVD
Gylva-Nw. Einde	Gr. B.-Coriovall
Rburg 2-B.veld 2	Kolonid 2-Sch.veld 3
SVK 2-Heerlen 2	MVC 2-Hrl. Sp. 2
HBS 2-Tr.beek 2	Palemig-M.rade 2
Vr.daal-COV (zat.)	Schinnen 2-Kluis
Wetania-SNE 2	Sittard 2-Sittard 2
V.rade 2-Sittard 2	Sp.beek-H.broek 2
PSV 2-H.broek 2	Th. B.B.-S.bout 2
Wiburg-UVCS	Vlodrop-Roostera
SVH-St.woert	Swift 2-Born 2
EVV 2-A.heide 2	SVO 2-FCRIA
Meldia 2-M.bracht 3	Laar 2-DESM 2
TWEDE KLASSE	
DBSV 2-Or. B. 2	Keer 2-SCG 2
Wh. St. 2-SVME 2	HSV 2-Geertr. B.
WVV 3-ASV 3	
DERDE KLASSE	
Scharn 5-Eijsden 3	Bemelen-Bannolt. 2
SVME 3-SCG 3	Or. B. 2-Keer 3
Geertr. B. 3-HSV 3	SBCM 3-Amelie 3
Rapid 5-Bemelen 2	B.veld 3-TSV 3
V.veld 3-Sch.veld 3	Waub. B. 3-Kak. B. 2
Miranda 3-H.rade 2	Schinnen 3-SVK 3
Abd.b. 2-Laura 3	Helust 3-Gr. B. 2
TSV 2-KVC Or. 3	Coriovall 2-Husk. B. 2
Nw. E. 2-Klimman. 2	Helios 2-Kolonia 3
B.veld 3-TSV 3	V.veld 3-Palemig 2
Passart-Langeb. 2	Schinn. 4-Leeuw 2
Schinn. 4-Leeuw 2	
Eikv.-Schutt.v. 4	Egde 2-Schinnel 3
Husk. B.-EHK 4	BSV 4-Heksenb. 3
Schinnel 2-VCT 2	H.veld 2-L.berg 4
CSVT-Troja (zat.)	M.rade 3-SNE 2
Adveo 2-Kaspara 2	B.veld 4-BSV 3
RESERVE KLASSE AMATEURS	
Res. 1e klasse	Geulse B.-Kluis 3
Belfeld 2-Irene 2	V.daal 2-Almania 2
Caesar 2-Roermond 2	De Ster 2-Hulburg 2
MKC 2-Limburgia 2	
Res. 2e klasse A	Fulst. 2-Simpelv. 2
Leonid 2-Zw. Wit 2	Eijsden 2-Wit Gr. 2
Haslou 2-Berg 2	
Res. 2e klasse B	Rios 3-Minor 2
Sch.v. 2-Veritas 2	L.berg 2-L.heuvel 2
De Ster 2-Hulburg 2	De Ster 2-Hulburg 2
Res. 2e klasse C	Waubach 2-Miranda 2
Helust 2-KEV 2	SVN 2-Roda JC 3
Gr. St. 2-Ch.mont 2	KVC Or. 2-Laura 2



Bijartars Sittard 2 haalden fors uit

HEERLEN, 27 okt. — In de kaderklasse van het District Zuid-Limburg KNBB heeft Sittard een sensationele overwinning van 2-5 behaald tegen Op 't Kantje. De Heerlense legde de basis voor het succes van Sittard. In de spelspeel 57/2 DVO 3-S.bout 3 Maurits 2-Urmond 2 Sp.beek 2-SVM 2 De Ster 4-Havant. 2 IVS 2-Suster. 3 Sp.broek 2-Obbicht 2 OVCS 2-Urmond 2 Armada 2-DVO 2 Buchten 2-Dieteren L.brecht 2-GVCG 2 MHD 2-St. B. 2 VVB-Sust. B. 2 Vesta 3-PSV 3 Suster. 4-EVV 3 Linne 3-St. Joost 2 PSV 4-Vesta 2 St. O.berg 2-M.bracht 3 OVCS 2-SNA 2 AVC 2-SVH 2 SHH 2-Rmond 3

De uitslagen waren:
Kader: Op 't Kantje 1-Sibbe 1 2-5, VBC 1-Wilhelmina 1 7-0, BVC 2-Eendracht 1 0-7, Sittard 1-De Toekomst 1 2-5, BVC 1-BCV 2 7-0, Eendracht 1-Op 't Kantje 1 3-2.
Eerste klasse: Sittard 2-Vriendenkring 1 7-0, Schimmert 1-Sibbe 2 2-5, Born 1-Dieteren 1 4-3, BBC 1-Born 1 3-4, HGK 1-Meers 1 2-5, Waubach 1-Brunssum 1 5-2, BVC 2-Vink 1 2-5, Op 't Kantje 2-Roda 1 7-0, DJB 1-Juliana 1 5-2.
Tweede klasse: Molenbrun-Nationaal 5-2, Dieteren 2-HGK 2 2-5, Sanderbout-Sittard 3 5-2, Sittard 3-Stein 1 7-0, Stein 1-Born 2 5-2, HGK 2-t Luip 2-2, Meers 2-Molenbrun 2 2-5, de Kroon 1-Los Band 7-0, Los Band-Nuth 1 0-7, Nuth 1-Steeds Hoger 1 3-4, DWS-Klimmen 2-5, Volkshuis 1-Vriendenkring 2 2-5, Steeds Hoger 1-Volkshuis 1 2-5, BVC 3-DWS 5-2, de Leeuw 1-Op 't Kantje 3 5-2, Roda 2-Schaesberg 2 1-6, Op 't Kantje 3-Roda 2 4-3, Juliana 2-NBC 1 5-2, Carambool 3-7-0, DJB 2-Schaesberg 3 7-0, Waubach 3-ABC 1 2-5, DDK 1-DJB 2 3-4, ABC 1-BBC 3 4-3.

Derde klasse: Nationaal 2-Sanderbout 2 4-3, Sittard 4-Volkshuis 2 2-5, Beek 1-Dieteren 3 5-2, Dieteren 3-Meers 3 7-0, BVC 4-Bek 1 5-2, Sanderbout 2-Sittard 2-5, Los Band 2-NBC 3 5-2, Brunssum 4-de Kroon 2 2-5, NBC 3-Schimmert 2 4-5, Schimmert 2-Sibbe 3 2-5, Steeds Hoger 2-Volkshuis 4 2-5, de Buiting 1-Corso 1 4-2, NBC 2-Los Band 3 5-2, Eendracht 2-Juliana 3 3-4, Waubach 4-de Toekomst 3 1-6, DDK 2-Eendracht 2-5-2, Carambool 3-DDK 2 5-2, NBC 4-Schaesberg 4 2-5.
Vierde klasse: Volkshuis 5-Vrienden-

SPORT 2

Langste basketbatter Jan Loorbach:

'Je bent met zo'n lengte nooit anoniem'

Van onze correspondent: **ROTTERDAM, 27 okt.** — Voor de wedstrijd heeft Jan Loorbach een overduidelijk gestreept truije aan. Hij is dan de aangewezen man om, wanneer er bij het warmdraaien twee ballen in het basketnetje blijven steken zijn arm wat omhoog te doen en zo de benarde ballen te bevrijden. Tijdens de wedstrijd Rotterdam-Zuid tegen het Amsterdamse AGON ziet men hem op een gegeven moment in het stridgewoel bukken, de bal met een hand oprapen, licht opspringen en de bal simpelweg laten vallen: „twee punten voor Rotterdams enige hoofdklasse basketploeg."

Het visitekaartje van de langste Nederlandse basketbatter, Jan Loorbach, van blote hielen tot en met zijn kruinje 2,15 meter. Vorig jaar nog speelde de in het noorden geboren en getogen Loorbach in Donar, Groningen. Hij werd winnaar van de topscoordersstreef en behaalde in datzelfde jaar zijn titel meester in de rechten. De drie jaar stude die hij verplicht is te lopen, als hij in de advocatuur wil, wilde hij zelf in het westen afmaken. Het werd Rotterdam. Zijn vrouw (ook meester in de rechten) kwam uit de Maastreek. Rotterdam-Zuid stond Loorbach als club wel aan en een indirect contact was er al. De broer van RZ-coach Jan de Bruin, trainde Loorbach in Rotterdam-Zuid was de enige basketploeg die niet aan mij getrokken heeft", zegt Jan Loorbach (24 jaar). Waarom zo'n lange in de ploeg? „Als je ermee speelt is het een prettig bezit. Alleen al de dreiging die er van uitgaat is mooi". Loorbach woont sinds kort in de Alexanderpolder. Over voornemen „opdraai en lepelbal" tegen AGON zegt hij: „De lulligste ballen zijn het meest frustrerend voor de tegenpartij. Een mooi doelpunt, daar kun je niets tegen doen, een slechte, neem je jezelf als verdediger kwalijk."

Klem tussen vloer en dak

Zijn lengte is vaak een geestelijke steinde-vrouw. Soms nog „Ak, ik na mijn werk om half zes in de bus sta, is het vervelend klem te staan tussen de vloer en het dak. Daarbij gupen de mensen je aan of moeten ze om je lachen. Je bent met zo'n lengte nooit anoniem. Het beïnvloedt altijd je doen en laten. Je bent minder vrij".
Thuis was zijn lengte geen verrassing. Een vader van net geen twee meter en een moeder van 10 centimeter minder, een broer van iets meer dan twee meter, was reden genoeg om op een gegeven ogenblik het huis aan de mensen aan te passen.
Na gehockeyd te hebben („wilde ik wat presteren dan moest ik de bal op ongeveer een meter van de grond hebben") ging hij basketballen. Hij bukte zijn lengte uit. Wordde de pivot van het Groningse team en na pivot van RZ. Daarmee wijdigde hij de taken in de Rotterdamse ploeg. „De jongens Harrewijn, die gewend waren door te stormen naar de basket, worden nu meer vleugelspelers. Dat is misschien even wennen voor ze."

Schijn-amateurisme

Voor beroepsbasketbal — voor zover verkapt aanwezig in Nederland — voelt hij niet veel „Ik heb mijn inkomsten uit andere hoofde en kan gewoonweg niet voldoen aan de verplichtingen van eventuele betalers".
„Daarbij zijn het neveninkomsten en zou ik aan de dekking der uitgaven toestemming moeten vragen".
Wel zou hij graag zien dat de klok in Nederland gelijk gezet wordt met Duitsland waar de term amateurisme alle zoze klank ontnemen is. „Je ziet overal om je heen dat dit schijnamateurisme zo oneerlijk als de pest is."

Onfortuinlijke sprong van doelman

GEULLE, 27 okt. — De competitiewedstrijd Geulse Boys 2-Bunde 3 in de tweede klasse van de Afdeling Limburg KNVB is zondag bij een 1-0 gestaakt na een beenbreuk van keeper Braeken. De doelman liep deze blessure op toen hij hoog opsprong en ongelukkig op zijn been terecht kwam.

To Erkens-Nacken 25 jaar actief handbalster

SITTARD, 27 oktober — Mevrouw Erkens, in de handbalwereld beter bekend onder de naam To Nacken, is zaterdagavond in het restaurant „De Schuifensweert" te Sittard gehuldigd. Niet minder dan 25 jaar is deze handbalster actief. Ze begon haar carrière bij Sittardse Boys, speelde één seizoen voor het Munsterse S.V.M. en meldde zich vervolgens weer bij de oude club, die inmiddels na een fusie met A.V.S. in Sittardia was omgedoopt.
To Erkens-Nacken was zowel op het veld als in de zaal steeds een van uitblinksters van de geelblauwen. In haar topjaren was haar vereniging zoals alle Limburgse clubs, ingedeeld bij de katholieke handbalbond. Vele malen werd deze linkslandige aanvalster gekozen voor het Limburgse team. Tot vier jaar geleden was To een vaste mees in het Sittardia-team. Ondanks het feit, dat zij nog best in het eerste team mee kon komen wilde deze sportieve speelster plaats maken voor de jeugd. Nu fungeert zij nog steeds als aanvoerder van het tweede team.
Totaal verrast was deze jubilerende handbalster het middelpunt van de feestavond van de vereniging, die dit jaar naar de overgangsklasse promoveerde. Voorzitter Wim Salden prees To Erkens-Nacken voor haar handbalacties en stelde haar als voorbeeld voor de jeugd. Erg onder de indruk van dit eerbetoon moest zij geschenken in ontvangst nemen. Acte de présence gaf ook het team waarmee To zo'n twintig jaar geleden binnen de lijnen kwam.

Dr gaan wat treinen
vandaag de dag
vandaag de dag
vandaag de dag
de dag
dààg!



UNIEK
PLEM
AANBOD

398.-

Meerdere in één!
Dit hypermodern elektrische
fornuis voor slechts



Een fornuis, voorzien van 2
snelle kookplaten (automatisch
zelfdenkend, dus geen over-
koken of aanbranden meer),
sterdeksel, ruime oven met
braadslede, bakrooster en
rooster.
Gemakkelijke betalingsrege-
ling mogelijk.
Elektrisch koken, met grond-
koper, dan u bespaart 1 kilowatt-
uur, a 7 cent is voldoende
voor het koken van een
warme maaltijd voor 4
personen.
Ook de bekende elektro-
installateur kan u inlichten
over de mogelijkheden.
Bijzondere prijs: 398.-

„VARIA“-LEESMAPPEN

NIEUWENHAGEN
Beekstraat 36
D. L. Bakker

Telefoon
0445-3543

NUTS
Graafstraat 6
L. Bakker

Te huur of te koop nieuwe
constructiewerkplaats

ook geschikt voor bedrijfsruimte,
POSTBUS 11, EYSELHOVEN

Morgen
hebt u uw
geld.

Waarvoor? Waarvoor u maar wilt!
Want wat u met uw geld doet, is onze
zaak niet. Wat onze zaak wel is: Vola.
Hoofdkantoor te Amsterdam.
Veertien bijkantoren over 't hele land.

Al 40 jaar in 't vak. En niet zonder sukses. Logisch, als u weet dat wij
u binnen 24 uur aan geld kunnen helpen. Van kleine tot grote bedragen.
Waarover alléén financieringskosten worden berekend. Een voorbeeld
maakt duidelijk hoe voordelig dat is:
U ontvangt netto f 2.498,45
en betaalt terug 24 maanden van f 125,-.
Daarin is begrepen ± f 20,90
financieringskosten per maand. Of u
ontvangt netto f 11.437,- en betaalt terug
36 maanden van f 415,-. Daarin is
begrepen ± f 97,30 financieringskosten
per maand. In beide gevallen is dat
ongeveer 85 ct per 100 gulden in
handen. Morgen, ja morgen, hebt u
uw geld...

Als u nú de coupon instuurt.

LD-7.

In envelop opsturen aan
VOLA, Promenade,
ing. Honigmanstraat 4, Heerlen.
Telefoon: 71 5377

☐ stuur u mij uw uitgebreide brochure over
Geldleningen

☐ laat uw kredietadviseur contact met mij
opnemen

☐ stuur u mij een aanvraagformulier
Het bedrag dat ik denk nodig te hebben, is
f

Naam:

Geb. datum:

Adres:

Plaats:

Telefoon:

VOLA

Wilt U 20%
echte korting
op uw
meubelaankopen?

Bezoek dan
de
INTERNATIONALE
MEUBELDISCOUNT
VERKOOP

Vanaf vandaag t.m. zaterdag a.s.

Verkoop rechtstreeks aan particulieren en bedrijven.
Geopend van 's morgens 10.00 uur tot 's avonds 21.00 uur.
Toegang gratis.

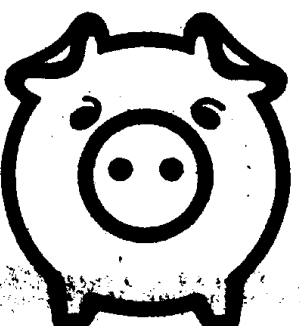
EUROHAL VALKENBURG met 4000 m2
meubelkoopjes

Oktobermaand
ABN-
spaarmaand


Oktober is de ABN-spaarmaand.
Net als in de natuur is het nú tijd om iets opzij
te gaan leggen voor later. Want als u nu in
oktober begint, dan kunt u in het komende
voorjaar al over een aardig bedrag beschik-
ken. Voor al die dingen, die u van plan bent.
Voor uw vakantie, studie, noemt u maar op.

Maar wilt u goed sparen? Open dan een
spaarboekje of spaarrekening bij de ABN.
Dan spaart u pas goed! Want bij de ABN
groeit uw spaargeld veilig met 4 1/2, 5, 6 1/2 of
zelfs 7%.

Bovendien kunt u automatisch sparen met
het ABN Salaris Spaarplan. Zonder dat u er
verder naar hoeft om te kijken, wordt dan elke
maand een deel van uw salaris op uw spaar-
rekening bijgeboekt. Oktober is de ABN-
spaarmaand; door extra spaarprikkels in de
vorm van aantrekkelijke startpremies.



U bent welkom bij de

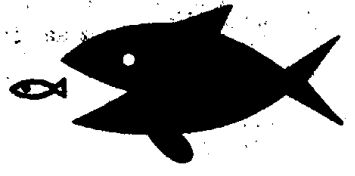


Sprookjesboek cadeau
en een premie toe.

De ABN geeft een leuk welkomstgeschenk aan iedere
nieuwe ABN-spaarder, die een spaarrekening of
spaarboekje opent en hierop een bedrag van f 50,-
of meer stort.
Uit de dertig landen waar de ABN haar kantoren
heeft, liet zij de mooiste sprookjes verzamelen.
Sprookjes die tot nu toe hier onbekend waren.
Zij werden vertaald en bewerkt door de bekende
kinderboekenschrijfster Paul Biegel.
Zo ontstond het sprookjesboek „Een toren naar de
Maan“. Vol kleurrijke illustraties. Een exclusief
geschenk voor nieuwe ABN-spaarders en een leuke
verrassing voor uw kinderen of kleinkinderen.
Bovendien krijgt u tijdens de ABN-spaarmaand een
premie van f 2,50.
U ziet, oktober is de ABN-spaarmaand.
Stap daarom deze maand binnen bij de ABN
en open een spaarboekje of spaarrekening.
Voor uzelf, uw gezin of uw kinderen.

Algemene Bank Nederland

606^e
staatsloterij



De verkoop van de staatsloten begint 1 november.
De loten kunnen reeds nu bij de plaatselijke loterijkantoren
worden besteld. Voor adressen raadpleeg men de
telefoonlijst. Ook de Staatsloterij in Den Haag
(telefoon 070/65 59 17) verstrekt hierover inlichtingen.

Rechtstreeks girobestellingen van uitsluitend hele loten
vóór 5 november. Aangesloten bij het girokantoor Den Haag
op nr. 500650, aangesloten bij het girokantoor Arnhem
op nr. 1806850. Deze gironummers staan ten name van
„de collecteur ter Directie van de Staatsloterij te 's-Gravenhage“.

De prijs van een heel lot bedraagt f 25,-.

De trekkingen zijn openbaar en worden gehouden in de
Rijkszaal, Binnenhof nr. 8 te 's-Gravenhage,
aanslag 19 uur.

op 17 en 24 november en 1 december.

Folders over de Staatsloterij zijn verkrijgbaar bij de loterijkantoren.

Zeventig procent van de inleg wordt
aan prijzen uitgekeerd.
Gemiddeld vier prijzen op tien loten.

HEERLEN

Heden, woensdag en morgen donderdag
van 9.00 tot 18.00 uur

HOOGST BELANGRIJKE
EXPOSITIE VERKOOP

300 stuks originele
PERZISCHE
TAPIJEN

Door directe import uit Perzië
40 tot 50 % echt voordeel

Verkoop uitsluitend:
Vandaag woensdag van 9.00 tot 18.00 uur
en donderdag van 9.00 tot 18.00 uur
ONDER VOLLE GARANTIE VAN ECHTHEID
in de toonkamer van
CARPET CENTRE ORIENT
aan de Promenade te Heerlen, ingang:
Honigmanstraat 12, 2e verdieping, nr. 12.
Telefoon 045 - 716135

Deze kapitale collectie omvat fijngeknootte tapijten
voor woon- en eetkamer, verder fraaie salontapijten in
prachtige antieke kleurstellingen, ook in tafelmatten,
lopers en div. soorten kleedjes.
o.a. in Kerman, Belouch, Mesched, Bochara, Schiraz,
Gharadjeh, Mahal, Saraband, Kolia, Kordi, Ghom, Bid-
jar, Estahan, Nain, enz.

BELANGRIJK

Bij iedere aankoop van tapijten ontvangt U een officieel
garantiebewijs.

KOM KLIJKEN, het loont de moeite, U kunt zelf uitzoeken,
alle tapijten en kleden zijn geprijsd.

NIEMAND IS BOOS ALS ER
EEN KIND HUILT...

Koffieconcert

breekt muzetempels open

door Hay Hermkens

SITTARD, 27 okt. — In een streven naar een verder „openbreken” van de schouwburg heeft een aantal directeuren dankbaar de kans gegrepen, die zogenaamde zondagochtend-, koffie- oftewel familieconcerten te bieden. Ook in Limburg bestaat hiervoor grote belangstelling. „De tijd dat je in zwart pak urenlang stokstijf op een stoeltje moest zitten en alsmat attent moest zijn om niet op het verkeerde moment te klappen, ligt gelukkig achter ons”, aldus de heer F. Bruins, adjunct-directeur van de Sittardse schouwburg.

„Tijdens de zondagochtendconcerten in onze studio kun je in vlotte kledij en in een prettig sfeertje ook met andere bezoekers contacten hebben. De ober brengt tijdens de uitvoering koffie rond en niemand kijkt boos op als een kinduilt”.

Net als Maastricht en Heerlen is de Sittardse schouwburg in zee gegaan met het Nederlands Impressariaat, dat jonge musici de kans biedt: kamermusiek uit te voeren. Het eerste concert in Sittard trok ruim 150 bezoekers; na het Amstelkwartel op 31 oktober komen dit seizoen nog vier ensembles. De heer Bruins: „Het concert duurt, met een kleine pauze, van twaalf tot ongeveer half twee. De muziek is ook voor 6- tot 12-jarigen aantrekkelijk

Succes

De eerste uitvoering was zo'n succes, dat we zondag ook beginnen met drie creche voor maximaal 25 kleuters. Drie leidsters uit Geleen en Beek hebben zich hiervoor spontaan aangemeld. In de artistenfoyer houden ze de kinderen tijdens het concert bezig met allerlei spelgoed, dat een particulier heeft geschenken”.

Ideën

Bezoekers van het zondagochtendconcert in Sittard betalen f 2,75. Daarvoor krijgen ze ook nog een gratis kop koffie. Kinderen tot 12 jaar krijgen voor f 1,75 een glas limonade erbij. Limonade is er voortaan ook voor de keuters, die voor de guids in de artistenfoyer leuk kunnen spelen. „Op die manier brengen we een echt familieprogramma, een voort Fröhshoppen, dat dezelfde functie heeft als de stamtafelbijeenkomsten op de zondagmorgen. De jongeren worden splendorwijs bij het schouwburggebeuren betrokken, ze zijn per slot van rekening ons toekomstig publiek”, aldus de adjunct-directeur.

De heer Bruins loopt met diverse andere ideeën rond, om met het predikaat „cultuur-temple”, dat de schouwburgen

Knecht bij werk op slag gedood

SEVENUM, 27 okt. — De 21-jarige landbouwknecht Peter Billekens uit Sevenum is gisteravond bij een tragisch bedrijfsongeluk op slag gedood.

De onghuwde Sevenummer was in een landbouwschuur alleen aan het werk, toen een bietenrooimachine uitviel door dat een biet klem zat. Billekens kroop naar boven, maar moest daarbij met een mouw van zijn overall klem zijn geraakt tussen een aftakas, door de drijfas zijn meegeretrokken en met het hoofd tegen een grote pin geslagen. De boer vond hem later.

Utrechtse rector magnificus tijdens LOZO-vergadering:

Provincie gaat voor de bijl

SITTARD, 27 oktober — „De provincie is een historisch reliet en een incurante maat. Binnen niet al te lange tijd gaat zij onherroepelijk voor de bijl...”. Prof. Dr. S.J. Groenman, rector magnificus van de rijksuniversiteit van Utrecht, lanceerde deze toekomstverwachting gistermiddag tijdens de LOZO-vergadering van de Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers.

Om de actualiteit te dienen, was deze vergadering in het teken geplaatst van gemeentelijke herindeling en gewestvorming. Daarop afgestemde inleidingen van gedeputeerde J. Ensinek, Statenlid dr. H. Waltmans en prof. Groenman werden gevolgd door een levendige forumdiscussie, die werd geleid door drs. W. Lockfeer uit Hulst. Bij diens naam stond in het programma aangekondigd, dat hij als lid van Provinciale Staten van Zeeland nauw betrokken is geweest bij de gemeentelijke herindeling van Zeeuws-Vlaanderen.

Instemming

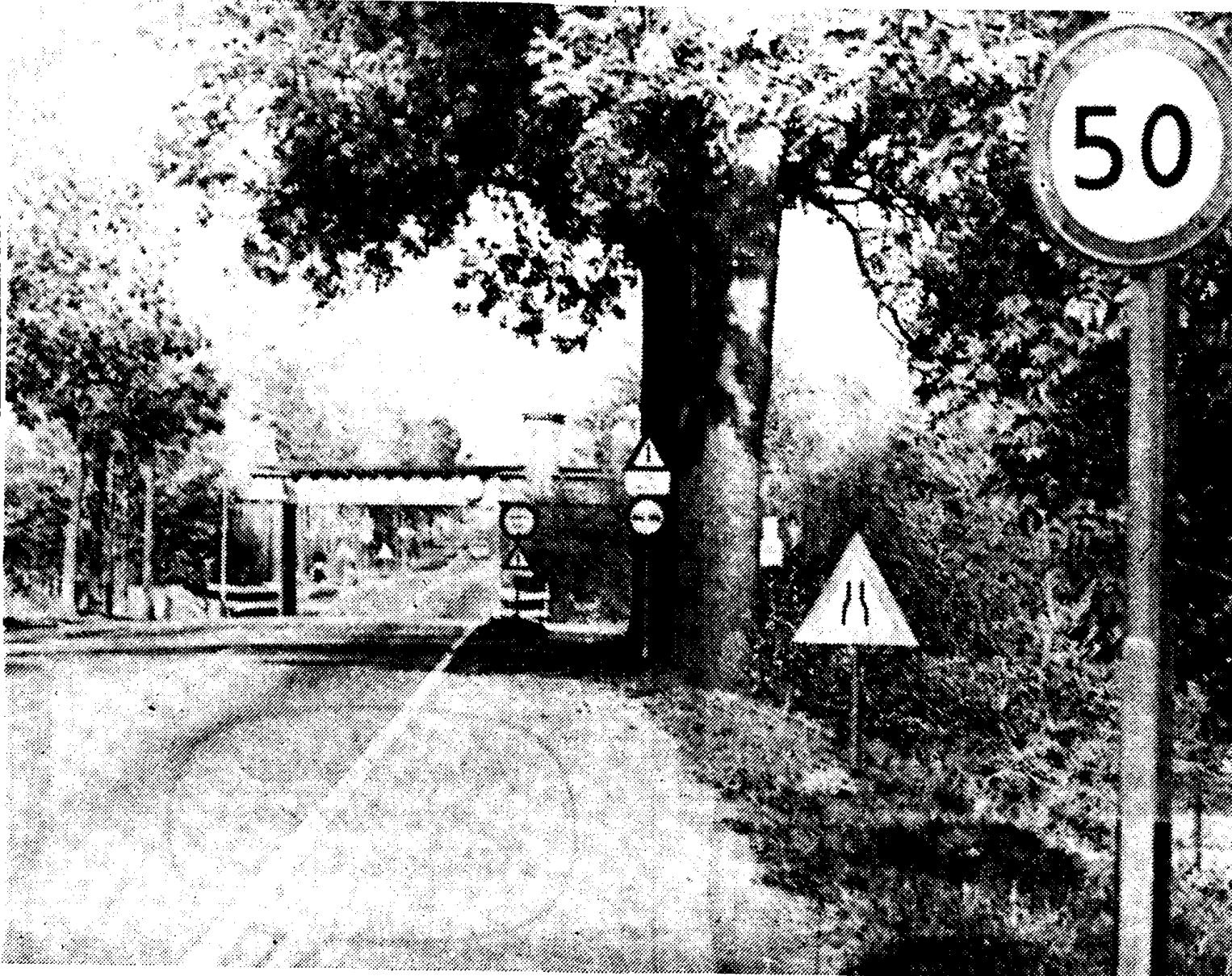
Als eerste in de rij van drie gekwalificeerde sprekers herhaalde de gedeputeerde Ensinek het meer dan drie jaar oude standpunt van G.S., dat primair door middel van gemeentelijke herindeling grote bestuurskrachtige eenheden moeten ontstaan, wil in een volgende episode een eventuele gewestvorming kans van slagen krijgen. De eerste tegenverpingen kreeg de heer Ensinek te incasseren van dr. Waltmans, die zich voor het overige meer sociaalistisch dan politiek bezighield met het thema

„marktinformatie en ondernemen”. Als „zoön van een middenstander” had hij de grote deelen met zelfstandige ondernemers gevulde schouwburgfoyer duidelijk op zijn hand.

Over instemming had evenmin prof. Groenman te klagen. Evenals dr. Waltmans toonde hij zich een overtuigd voorstander van gewestvorming. In zijn beeld van de bestuurlijke opbouw elimineerde hij de provincie volkomen.

Zien aankomen

Nodig is volgens hem een lokaal niveau van een gemeente, die vooral welzijns-gemeente behoort te zijn. Prof. Groenman zei verder: „Op dat gemeentelijk niveau wordt datgene gecoördineerd, waarmee de burger direct en tastbaar te maken heeft. De gemeente is maatschappelijk-democratisch nodig. Zij levert de „nabije” overheid. Het gewest beantwoordt aan een technisch-economische schaal en is belangrijk vooral voor de welvaartsbevordering. Het rijk is een politieke realiteit. Het scherm af naar buiten en stelt naar binnen toe de rechtsregels. Het weegt in het groot de prioriteit op allerlei terreinen af. De



De Brusselseweg, waar al bijna twee jaar een inhaalverbod en een maximumsnelheid van 50 kilometer van kracht zijn.

Van „tijdelijk” naar permanent

MAASTRICHT, 27 okt. — Wie regelmatig via de Brusselseweg van Maastricht naar Smeermas rijdt, zal met enige verwondering vorige week vrijdag in deze krant gelezen hebben, dat minister Drees van verkeer en waterstaat besloten heeft een maximum snelheid van 70 kilometer te stellen op deze weg nabij de uitrit van de gemeentelijke storplaats. Het intensieve verkeer van en naar de storplaats en de beperking van het uitzicht door het spoorweginnend maken volgens de minister deze maatregelen noodzakelijk. Aldus stond in de Staatscourant van vorige week woensdag te lezen. Er stond nog bij vermeld dat tegen deze beslissingen tot 19 november bezwaren kunnen worden ingediend. Feit is echter dat er al bijna twee jaar een maximum snelheid van liefst 50 kilometer en een inhaalverbod van kracht zijn op dit punt. De verkeersregels slechts van tijdelijke aard zijn. Er is een besluit van de minister nodig om ze definitief te maken. Dat besluit is er thans, maar het is nog mogelijk er bezwaar tegen te maken. De tijdelijke maatregel werd indertijd genomen toen er in verband met het uitdiepen van de toekomstige Vrijhofgarage veel grond naar deze plaats gereden moest worden. Deze tijdelijke maatregelen bleven daarna van kracht, toen, ook al weer een lange tijd geleden, het besluit genomen werd dat het gemeentelijk stort te situeren.

De Nederlandse kerkprovincie wordt een diasporagebied genoemd, waarboven

Club des Toussaints in De Noodklok:

Televisie belangrijkste bron van geestelijke milieuverontreiniging

MAASTRICHT, 27 okt. — In het Allerheiligennummer van De Noodklok, een uitgave van de Club des Toussaints in Maastricht, wordt de televisie een belangrijke bron van geestelijke milieuverontreiniging genoemd. De KRO wordt met name verweten niets meer met de rooms katholieke levensbeschouwing te maken te hebben. De „K” zou uitsluitend om financiële redenen gehandhaafd blijven, aldus de Noodklok, die voorspelt dat steeds meer katholieken hun vertrouwen in deze omroep zullen opzeggen. Er wordt verder de vraag gesteld of niet de keuzevrijheid bepleit moet worden om de verplichte kijk- en luisterbijdrage over te maken naar Duitland of België.

De uitgave van De Noodklok staat overigens geheel in het teken van de geestelijke milieuverontreiniging. Hiervan wordt gezegd, dat ze in de Nederlandse kerkprovincie de omvang van een catastrofe heeft aangenomen, terwijl door de kerkelijke overheid en een bepaald gedeelte van het kerkvolk bewust of onbewust struisvogelpolitiek wordt bedreven.

De Nederlandse kerkprovincie wordt een diasporagebied genoemd, waarboven

de smog van de morele milieuverontreiniging dagelijks in intensiteit toeneemt. De publiciteitsmedia wordt verweten deze feiten dood te zwijgen of althans slechts zijdelings ter sprake te brengen.

Dwaallichten

Van de priesteropleiding, zoals die plaatsvindt in de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen, wordt gezegd, dat deze slechts dwaallichten voortbrengt, die voor vermindering of afschaffing van geloofswaarheden de hand niet omdraaien. Er wordt op aangedrongen om op het hoogste kerkelijke bestuursniveau — dus niet op Noordwijkerhoutniveau — te beginnen met de planning van de zielzorg in Nederland voor een crisisperiode. Gevestigd wordt dat over 15 jaar genoeg genomen moet worden met een of twee geloofsgetrouwe priesters op een gebied zo groot als Maastricht. De ontluistering en verplatvloersing van de liturgische vieringen wordt een van de oorzaken genoemd van de deplorabele financiële toestand van de meeste Maastrichtse parochies en van het Dekenale Centrum.

Liturgisch cabaret

Een andere duidelijke manifestatie van kerkelijke milieuvervuiling wordt genoemd het zinloos, onbehouwen en door de kerkelijke overheid verboden geëxperimenteer op liturgisch terrein. „Menige eucharistieviering wordt zonder meer gedegeerd tot een liturgisch cabaret en dan ook nog een cabaret van minderwaardige kwaliteit”. Tot slot wordt betoond, dat het begrip „progressief” in katholieke Nederland identiek is geworden aan gezags- en geloofs-onderminning, „rücksichtsloze” afbraak van wezenlijke waarden en vooral aan geaffineerde sabotage van werkelijke vernieuwingsgedachte. „De zich progressief noemenden maken een zinvolle, duurzame en verrijkende vernieuwing in de Nederlandse kerkprovincie onmogelijk”, aldus De Noodklok.

NKMB HOUDT VERGADERING DAG EERDER

HEERLEN, 27 okt. In verband met de viering van Barbara-dag op 4 december en de huldiging op die dag van een aantal bondsjubilarissen in de diverse afdelingen, houdt het bondsbestuur van de NKMB de najaarsbondsvergadering — waarop tevens afscheid zal worden genomen van bondsvoorzitter Frans Dohmen — een dag eerder. Deze is thans vastgesteld op 2 en 3 december, in de stadsschouwburg in Heerlen.



• De koffieconcerten hebben hun bestaansrecht al bewezen: zeker in Venray waar 300 tot 700 bezoekers per uitvoering geteld werden.

(ADVERTENTIE)

JAC. HERMANS PRIJS-SLAG IS EEN DUIDELIJKE ZAAK

geen wazige lokkertjes
geen bonnetjes of zegeltjes
geen andere franje

MAAR ALTIJD WEER DIE
VASTE LAGE PRIJS SLAGPRIJZEN
WEEK IN - WEEK UIT

OVER LAGE PRIJS GESPROKEN

blik LOYAL HONDEN- VOER normale prijs .75	59	10 grote WEENER KNAKWORSTEN normale prijs .225	199
van PAREIN 20 BASTOGNE KOEKEN in de prijs-slag betaalt u slechts	100	wat'n prijs! LITERBLIK ANANAS boordevol stukjes	99
FLES WIJNCOGNAC bereid met fijne franse cognac normale prijs .269	199	pondsbeke SONNI PLANTEN MARGARINE normale prijs .113	98

VERGELIJKT DIE PRIJZEN

250 GRAM VLUGKOKENDE SPAGHETTI ANCO	49
GROTE TUBE PRODENT TANDPASTA	59
3/4 LITERPOT APPELMOES VAN GOUDREINETTEN	39
ZELFSTRUKENDE OVERHEMDEN IN DE KLEUREN WIT, BLEU, CREME OF ROSE MATEN 37 1/2 m 44	995
POT SMEUGE PINDAKAAS	105
DE BEKENDE VERO AFWASBORSTEL	49
BLIK UNOX WEENSE WORSTJES 8 STUKS	115

't IS PRIJS-SLAG

500 GRAM ZUURKOOL EXTRA KWALITEIT	39	't scheelt dubbeltjes! DE ECHTE GELDERSE ROOKWORST	109
FLES ADVOKAAT bereid met brandewijn en verse eieren normale prijs .465	395	HALVE LITER EXPORT PILSENER ZWAAR BIER	39

OOK ZO VOORDEELIG !!!

150 GRAM CHOCO- LAATJES MELK OF PUUR	89	't VOLLE POND 500 GRAM GEURIGE PITTIGE KOFFIE	299
1/2 LITERFLES KOFFIEMELK GOUDEN KAN	85	4 AMANDEL BROODJES MET ZUIVERE AMANDELSPIJS	99

blik HARING IN TOM. SAUS inhoud 400 gram	109	pot PICCALILLI PRUS EN KWALITEIT GEVEN DE DOORSLAG	69
grote bus RUIT- ONTDOOIER met anti condens	175	literflacon ANTI- VRIES 't is nu de tijd ervoor	189

GROOT PARKEERTERRAIN

Aan de achterzijde, tevens tweede ingang van onze consumentenmarkt te Hoensbroek, ligt een groot parkeerterrein, ingang Koestraat. Te bereiken via de verlengde Wilhelminastraat alsmede via de Dr. Martin Luther Kinglaan.

JAC. HERMANS **PRIJS-SLAG** N.V.

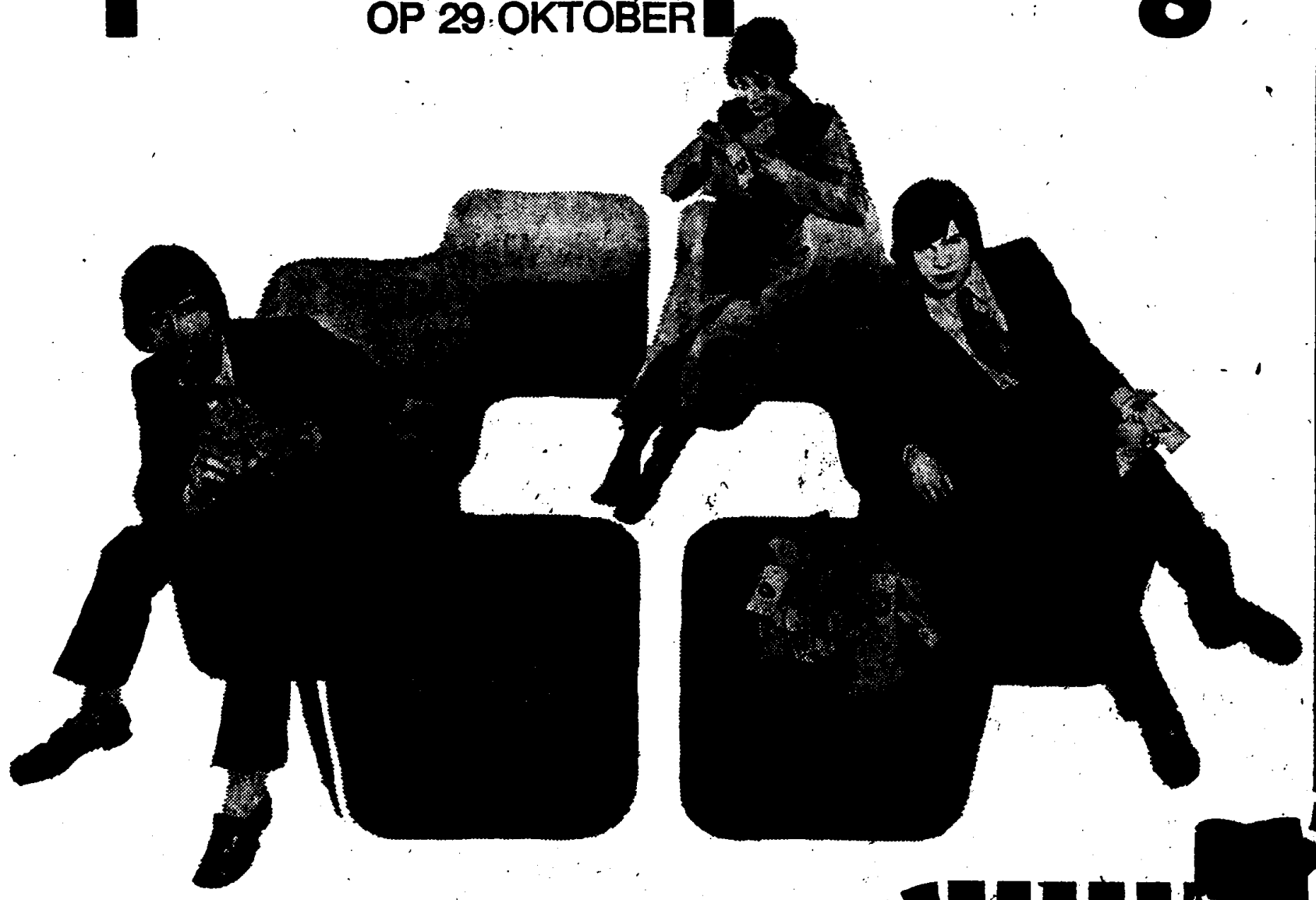
AKERSTRAAT 282 / 284 / 286 HOENS BROEK t.o. EMMA



Prof. dr. S.J. Groenman tijdens zijn inleiding.

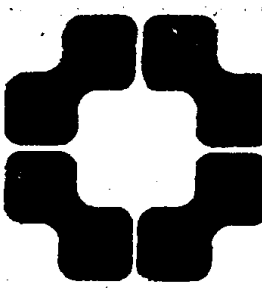
Waar ter wereld kun je beter terecht op wereldspaadag?

OP 29 OKTOBER



Hak de knoop door. Op 29 oktober is het wereldspaadag. Een goede aanleiding om eens kennis te maken met spaarmogelijkheden die u misschien nog niet kent. Rentevergoeding van 4 3/4% tot 7 1/4%. U ontmoet ze bij de Nederlandse Credietbank. En als u nu een spaarrekening opent, met een eerste inleg van f 25.- of meer, krijgt u bovendien een onvervalste spaarsok cadeau.

Wilt u nadere bijzonderheden over de aantrekkelijke spaarmogelijkheden bij de Nederlandse Credietbank, schrijft dan uw naam en adres op de achterzijde van een envelop en adresseer: Nederlandse Credietbank Antwoordnummer 5857 Amsterdam. Afd. Marketing. Rostzegel overbodig.

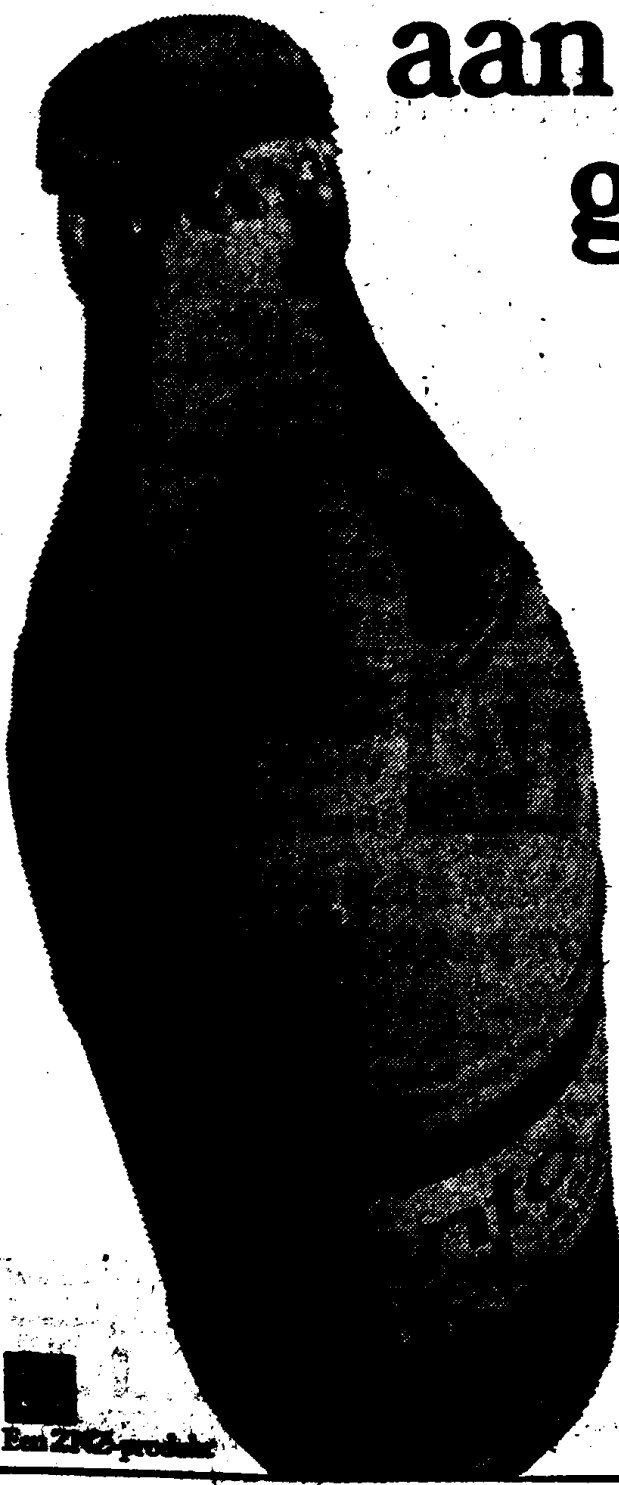


Nederlandse Credietbank

de bank waar je goed zit!

10128 NCH-EX-310

'n Goed verstaander heeft aan een halve fles genoeg



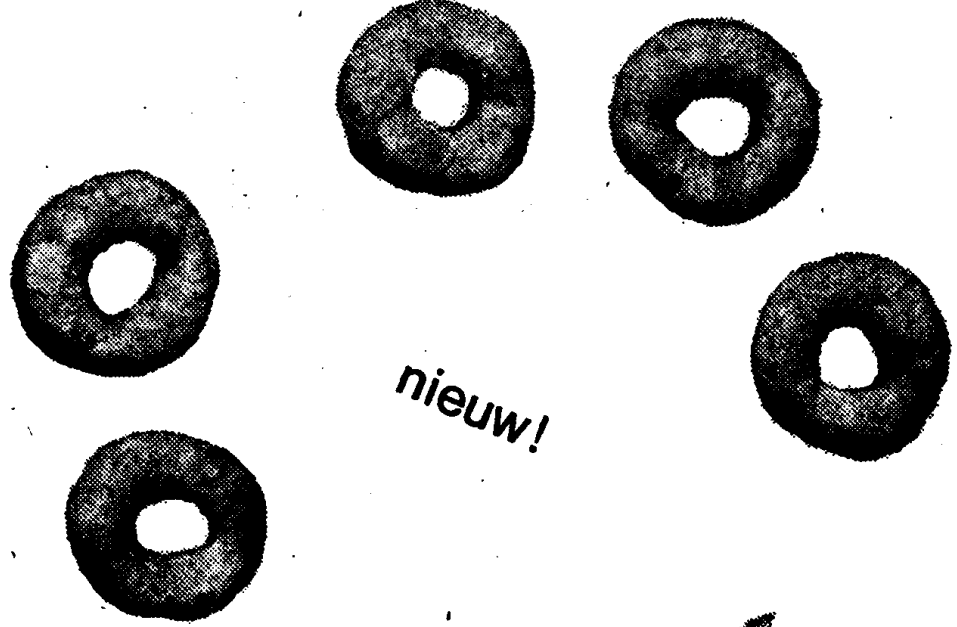
Wat verstaat u onder goede koffiemelk? Juist. Hij moet wel romig zijn, en toch niet zo vet. Bovendien moet de fles een plezierig formaat hebben zodat je er goed mee kunt schenken. En hij moet niet storen op tafel.

Dus wat kunt u voortaan 't beste doen? Vragen om een halve liter Santomel-koffiemelk. Dat is het hele geheim.

Santomel-koffiemelk
'n halve liter voor 112 ct.

Een 2142-product

dat is 't toppunt...



nieuw!

Verkade
snackringen!

hoera! weer een nieuw Verkade zoutje!



De familiezak Verkade Peppers is tijdelijk 93 ct.



Lekker is dit nieuwe zoutje van Verkade, dankzij die smaak van licht gefruite uitjes. Nu kost een grote zak 89 cent. Een prettig welkomstprijstje!



Verkade handhaeft kwaliteit.

VERENIGINGS-PAGINA

okkers van Ons Genoegen: "Je kunt er uren over praten, het verveelt nooit"

Gefascineerd door het leven van broer konijn

NAAM: Konijnenfokkersvereniging „Ons Genoegen“ voor Nieuwstadt en omstreken.
Clublokaal: café 't Nestje te Nieuwstadt.
Aantal leden: 7.
Bestuur: Anton Steffens, voorzitter; Wiel Heynen, secretaris en mevrouw Berendsfreise-Houben.



NIEUWSTADT, 27 oktober — Het is niet aardig om iemand een „sittomme knien“ te noemen, want hiermee doet men dit dier groot onrecht aan. Een konijn is helemaal niet verstoken van geestelijke gaven en vooral de kleinere rassen en de dwergassen vertonen vaak verblijvende staaltjes van intelligentie. Toegegeven dat zwaar gewichten als Vlaamse Reus, Lotharingers en Franse Langoren veel moeilijker iets aan het verstand te brengen is. Overigens vraagt de training van elk konijn veel tijd en veel geduld, maar als je de resultaten ziet, tel je de moeite en de tijd niet meer. Aan het woord zijn de heren Anton Steffens uit Nieuwstadt en Wiel Heynen uit Susteren, respectievelijk voorzitter en secretaris van de konijnen-

fokkers-vereniging „Ons Genoegen“ (Nieuwstadt en omstreken).

Ze is aangesloten bij de nationale federatie Kleindiertent en wordt daar als een waardevol lid beschouwd. Dat is ook gebleken tijdens de vele keren in de afgelopen 30 jaar, dat ze op diverse wedstrijden op het erecrashot kwam te staan met bekens, medailles en getuigschriften.

Gehecht

De liefhebbers zijn erg aan hun dieren gehecht en dat geldt ook voor de

heren Steffens en Heynen en ze brengen tot uiting dat ook de kinderen in de ban van de konijntjes komen. Vertelt Anton Steffens: „Deze dagen liepen in de Baande te Sittard twee kleine kinderen, die elk een konijn aan een lijn meevoerden. De diertjes hadden een halsbandje om, waren helemaal niet bang en luisterden op het eerste woord. En dat is tevens een bewijs dat met een goede opvoeding en training iets bereikt kan worden“. En de secretaris: „Als iemand mijn konijnenverblijf binnenstapt, vliegen de dieren uit onrust door de kooien. Maar als ik de deuren open maak gaan ze stralend tegen de afscherming staan. Ze komen graag uit de kooi bij bekende mensen. Ze weten dat ze dan in goede handen zijn“.

Links op de foto Wiel Heynen en naast hem Anton Steffens, respectievelijk secretaris en voorzitter van de konijnenfokkersvereniging „Ons Genoegen“ voor Nieuwstadt en omstreken. Ze showen op dit plaatje met een paar mooie dieren.

lingen met als sluitstuk het provinciale kampioenschap. Ook de leden van „Ons Genoegen“ zullen, evenals in het verleden, regelmatig op diverse exposities te zien zijn. Dat begint reeds op 5. 6 en 7 november in het Pastoor Reyenhuis te Buchten, waar de Sittardse vereniging het derde lustrum viert met een grote tentoonstelling. „Ons Genoegen“ zal daar met zijn beste materiaal aanwezig zijn.

Wollen hummeltje

Tijdens het gesprek komt een grote doos met konijntjes op tafel, waarop een dikke deken is gelegd. „Kijk, zo gaat dat nu tijdens een keuring“, zeggen de twee bestuursleden, en floep... daar wordt een wollen hummeltje opgepakt en zacht op de deken „gegooid“. Het Pooltje zit onmiddellijk in de houding. Hij heeft zijn les goed onthouden. „Als het konijn uit de handen van de keurmeester komt, moet het direct weer de juiste houding aannemen“, doceren de twee bestuursleden. „Dat maakt indruk en de keurmeesters zeggen dan: dat baadt om eine prijs. Men moet over de training overigens niet te licht denken. Er wordt een stokje bij gebruikt, waarmee men het hoofdje van het dier in de juiste houding en op de juiste hoogte brengt“, aldus voorzitter en secretaris.

Twintig pond

Een Vlaamse Reus kan een gewicht halen van 20 pond of meer. De Franse Hangoren en de Lotharingers halen gemiddeld 15 pond. Wat die eten? De heer Steffens kent het menu van buiten: rond 200 gram korrelvoer, een flinke hoeveelheid hooi, groenten, zoals aardappelen, knollen en wortels, plus voldoende drinkwater. Een mini-konijn, zoals Kleinzilver, Pooltje en de dwergassen, heeft per etmaal (ix voeren) 30 tot 40 gram korrelvoer nodig, verder een tikje hooi en wat drinkwater. De dieren zijn erg gesteld op een goede en propere behuizing, hetgeen overigens wel voortdurend werk vereist. Maar dat heeft de liefhebber er ook echt wel voor over.

Praten....

Als het buiten kouder wordt en de mensen dichtbij de kachel schuiven, beginnen de konijnenfokkers pas goed te leven. Voorzitter Steffens en secretaris Heynen vertellen hierover: „Dan kun je in de openbaarheid treden met de oude „stieren“, maar ook met de jongste produkten van de fokkerij. Tijdens de keuringen kun je praten met collega's. Urenlang en altijd over hetzelfde onderwerp. Iedereen heeft het konijn in de mond. Dat verveelt nooit, maar je leert er ook van“. Tijdens zo'n gesprek komt ook uit de doeken dat deze diertjes getest worden op gewicht, lichaamsbouw, kleur en tekening, pels, beharing en conditie. Op een tentoonstelling van runderomvang het provinciaal kampioenschap bijvoorbeeld wordt elk ingezonden exemplaar door drie keurmeesters afzonderlijk beoordeeld. Elk konijn, dat op een dergelijke keuring 21 punten behaalt, kan ingezet worden voor het nationale kampioenschap. Bijkans het officiële programma van de provinciale bond worden dit komende seizoen alleen al in Limburg 31 tentoonstellingen gehouden. Op de clubkampioenschappen (voor de leden), de gecombineerde exposities (enkele verenigingen) volgen kringtentoonstel-

Kwaliteit

In iedental is de Nieuwstadse vereniging niet groot, maar het komt dan ook veel meer op de kwaliteit dan op de kwantiteit aan. En de kwaliteit is bij de Nieuwstadtenaren in grote mate aanwezig. „Maar toch zouden we graag een wat betere ledenbasis hebben“, viert met een grote tentoonstelling. „Ons Genoegen“ zal daar met zijn beste materiaal aanwezig zijn.

Prijzen

De voorzitter en secretaris van „Ons Genoegen“ hebben in hun prijzenboekje weinig of geen plaats meer. Mevrouw Heynen: „Gelukkig maar, dan hoeft ik ook niet meer te poetsen“. Maar dat neemt toch niet weg dat elke nieuwe trofee ook bij haar zeer welkom is. In de prijzenkast van de heer Heynen vraagt overigens een bepaalde beker, een coupe, sterk de aandacht. Dat kleindood werd „veroverd“ tijdens de grote Intershow in 1968 in de veehallen in Den Bosch. De ingezonden Poogram was toen de allerbeste van de gehele tentoonstelling.

Goede raad

De twee heren geven een goede raad mee: als iemand met de konijnenfokkerij als hobby wil beginnen, moet hij wel goed fokmateriaal aanschaffen. Of met andere woorden: niet op een dubbelte kijken. Raskonijnen van het zuiverste water vragen zeker tussen de honderd en tweehonderd gulden. Om een liefhebber een dergelijk exemplaar uit zijn handen te halen moet vriendschap het vaak van goud en zilver winnen. Overigens is er keus uit zo'n veertig rassen: grote rassen, midde-rassen, dwergassen, kleine rassen, kortharigen, enzovoort, enzovoort. Voor de leden van de vereniging is het beoefenen van deze hobby een bijzonder prettige tijdspassering. Ze gaan helemaal op in het doen en laten van de diertjes en aan de bestudering daarvan worden heel wat vrije uren besteed. En zeker is dat ook de kinderen in de ban van die konijntjes komen. Ze leren liefde voor de dieren en voor de natuur. Ook dat is een belangrijk facet.

EVEN NOTULEREN!

Maak eens een vergader-PLAN

IN de drie vorige in deze rubriek aan „vergaderotechniek“ gewijde artikelen zagen wij, dat hetgeen in een vergadering aan de orde pleegt te komen, kan worden verdeeld in drie groepen, namelijk: punten ter informatie, punten ter discussie en punten ter beslissing. Het spreekt wel vanzelf, dat een bestuur er goed aan doet elk dezer groeperingen tot haar recht te laten komen bij het opstellen van de agenda voor een vergadering. Dat opstellen van de agenda komt eigenlijk neer op de vraag: hoe gaan we vergaderen? Of anders gezegd: het opstellen van een vergaderplan. Dat klinkt misschien wat overdreven, maar dat is het toch echt niet. Als we een klein willen timmeren, doen we dat ook niet zo maar: dan maken we eerst een tekening om te voorkomen, dat we hout verspillen. Bij een vergadering gaat het niet om hout, maar om mensen, die tijd opofferen om iets te bespreken en dat mag dan toch wel zodanig worden voorbereid, dat een zo goed mogelijk resultaat kan worden bereikt.

Wij men een goed vergaderplan maken, dan moet men niet alleen weten hoe laat men wil beginnen, maar ook hoe lang men de vergadering wil laten duren. Dit schied is menigeen genadeloos hiertoe aan te voeren, dat is niet memocratisch, de leden moeten alle tijd krijgen om hun mening te zeggen. Of: het is nooit te voorspellen hoe lang een vergadering zal duren of zal moeten duren.

Toch willen wij pleiten voor een van te voren bepaald eindtijdstip. En wel om de volgende redenen.

- Het is een ervaringsgegeven, dat mensen gemiddeld slechts anderhalf a twee uur met volle inzet aan een vergadering deel kunnen nemen; daarna volgt een periode van lichaamlijke en geestelijke vermoeidheid en wordt men alleen nog geleid door punten, waar men direct bij betrokken is.
- Het heeft voordelen als de leden weten hoe laat de vergadering ongeveer zal zijn afgelopen. Zij weten dan dat niet de hele avond verloren zal zijn, kunnen dan eventueel nog andere afspraken maken etc. Een tevoren bepaald tijdstip van beëindiging kan zodoende in de hand werken, dat leden die zich anders misschien niet zouden laten zien, toch komen opdagen.
- Als geen eindtijdstip wordt bepaald, komt het van voren, dat men enige uren vergaderen toch in tijd-nood komt en dan een aantal agendapunten er op een onbevredigende manier door moet jagen.
- Een van te voren bepaald eindtijdstip dwingt de leden om de hoeveelheid beschikbare tijd zo doelmatig mogelijk te gebruiken en wat minder uit te weiden dan vaak gebruikelijk is.

Een „vergaderplan“ zou eruit kunnen zien als volgt:

- 1) Opening (voorzitter).
- 2) Notulen (secretaris).
- 3) Voorstel inzake contributieverhoging (penningmeester).
- 4) Stelen van vragen voor de rondvraag (voorzitter).
- 5) Pauze en/of gelegenheid tot het serveren van consumpties.
- 6) Beantwoording van vragen rondvraag (terzake deskundig bestuursleden).
- 7) Mededelingen (in eerste instantie door de secretaris).
- 8) Voorstel inzake uitstapje (bestuurslid).
- 9) Sluiting (voorzitter).

Dit voorbeeld zal vermoedelijk bij sommigen vragen oproepen omdat het afwijkt van de gebruikelijke agenda-opstelling. Zo kan bij oorbeide de plaatsing van de rondvraag vreemd lijken. Gewoonlijk wordt die gepland als laatste punt van de agenda met het gevolg dat zij gezien het ver gevorderde uur vaak veel te snel moeten worden afgewerkt.

Maar de rondvraag is voor de leden de gelegenheid om punten, die voor hen van belang zijn, aan de orde te stellen. Daarom is het zaak ervoor te zorgen, dat zij goed tot haar recht kan komen.

De rondvraag is er niet om terug te komen op punten, die voordien reeds als agendapunt zijn behandeld. In het geval van het boven gestelde voorbeeld kan de voorzitter dus niet toestaan dat men nog eens terug gaat naar het (al dan niet aangenomen) voorstel inzake contributieverhoging. Dat moet als afgehandeld worden beschouwd.

Ook is de rondvraag niet de geschikte gelegenheid om persoonlijke kwesties aan de orde te stellen; hiervoor moeten andere mogelijkheden worden gezocht; bijvoorbeeld voor of na de vergadering.

Misschien valt in het boven omschreven vergaderplan op, dat de voorzitter niet voortdurend aan het woord is. Dat is met opzet zo gesteld omdat in een goed bestuur een duidelijke taakverdeling behoort te bestaan. Ieder bestuurslid moet in een vergadering het woord voeren over de zaken, die tot zijn takenpakket behoren. Dit hoeft de positie van de voorzitter niet aan te tasten; hij geeft het woord aan de betreffende bestuursleden of zij vragen hem het woord. Hij leidt de discussies en zorgt dat iedereen zoveel mogelijk gelijke kansen krijgt om het woord te voeren.

Is een vergaderplan opgesteld door het bestuur, dan moet de secretaris dit op schrift stellen in de vorm van de uitnodiging voor de leden. Deze uitnodiging behoort vermeld te gaan van alle informatie, die de leden nodig hebben om zich goed op de vergadering voor te kunnen bereiden. Ook is het zaak ervoor te zorgen, — wij stippen dit ook reeds in een vorig artikel van de hand — dat de vergadering niet jaar in jaar uit hetzelfde uitziet; zij moet fris en aansprekend worden opgesteld; dat vergt van de secretaris enige fantasie. Maar daarover een volgende keer.

Sittard

— De leerlingen van de eindexamenklassen van het Bisschoppelijk College beginnen zo zetjesaan een inzicht te krijgen in de mogelijkheden die een verdere studie in een bepaalde richting biedt en tevens wat hen speciaal in de eerste jaren van hun nieuwe studie te wachten staat. Ook de ouders van deze leerlingen krijgen door de voorlichtingsavonden, georganiseerd door de schoolleeraren van het College, een beter inzicht in de studiemogelijkheden van hun zoon of dochter. Vrijdag 29 oktober wordt om 19.30 uur de een na laatste studievoorlichtingsavond gegeven. Dan zal mevrouw mr. J. Thiesens, wetenschappelijk hoofdmedewerker van de universiteit te Utrecht tijdens een inleiding de juridische studierichtingen belichten.

Schaatsclub de dupe van nieuwe subsidieregeling

GELEEN, 27 okt. — De nieuwe opkomst zijnde subsidieregeling voor de sportende jeugd te Geleen waarbij wordt bepaald, dat alleen nog de amateuristische sportbeoefening onder de subsidiebegrepen valt en bijgevolg het recreatief beoefenen van sport niet meer wordt gesubsidieerd, heeft reeds funeste gevolgen gehad voor de schaatsclub „Limburg“. Deze vereniging, tot grote bloei gekomen met de opening van de kunstisbaan te Geleen, wordt het gewoon onmogelijk gemaakt in groot verband haar activiteiten voort te zetten. Telde de schaatsclub Limburg verleden jaar nog rond 1400 leden, dit jaar is dat aantal geslonken tot een honderdtal. En dat alleen, omdat het voor het bestuur onder de gegeven omstandigheden financieel geen haalbare zaak meer is om op de oude voet voort te gaan. Kon verleden jaar nog gerekend worden op f 10.000 — subsidie, waardoor het mogelijk was de contributie zo laag mogelijk te houden, dit jaar is het noodzakelijk geworden de contributie drastisch te verhogen met als gevolg, dat deze voor „de gewone man“, niet meer te betalen is. Zeker niet voor gezinnen, waaruit meerdere kinderen lid waren van de schaatsclub, omdat de gezinsreductie eveneens is komen te vervallen. Met de wetenschap, dat de schaatsclub verleden seizoen alleen aan baanhuur al een bedrag moest opbrengen van f 25.000 — en dat daarbij nog de kosten moeten gerekend worden van de opleiding en training, zal het eenieder duidelijk zijn, dat de verhoging van de

contributie tot f 25.— per lid een bittere noodzaak is geworden.

Voorzitter J. H. Grachten van de schaatsclub zegt een en ander ten eerste te betreuen, omdat met één slag een einde gemaakt wordt aan de toekomst van „Limburg“ in de vaderlandse schaatswereld. „Wij hebben reeds prachtige resultaten bereikt in het kunstrije, omdat we over veel jonge talent beschikken, maar zoals de zaken er nu komen voor te staan, wordt deze tak van sport alleen een aangelegenheid voor beter gesitueerde. En dat is heel jammer. Het is onze schaatsclub geweest, die het schaatsen bij de jeugd zo populair heeft gemaakt en wij hebben nog altijd een stille hoop, dat bij de definitieve vaststelling van de nieuwe subsidieregeling het gemeentebestuur een wat soepeler standpunt ten opzichte van de schaatsport zal innemen. Dit is des te belangrijker, omdat onze vereniging ook vele leden telt van buiten de gemeente Geleen. Als Geleen haar subsidieregeling volgens de plannen wijzigt mogen we rustig aannemen, dat andere gemeentebesturen dit voorbeeld zullen volgen. Een eenvoudig rekensommetje maakt duidelijk, dat de gemeentelijke subsidie volgens de huidige regeling f 10.— per lid bedroeg, een bedrag, dat gezien de lichamelijke ontwikkeling door beoefening van de schaatsport onder deskundige leiding ten opzichte van de gemeenschap wel getuigt verantwoord is.“

Nog steeds de heer Grachten: „Zoals

men weet hebben wij verleden jaar ook de hardrijders in de gelegenheid gesteld onder vakkundige leiding te trainen en gelukkig zijn we in staat dit te kunnen continueren. Daarvoor gaan onze leden naar Eindhoven, waar op een lange afstandsbaan kan worden getraind. Het is bijna ongeloflijk, maar daar betalen we om te trainen op zondagmorgen van 10 tot 12.30 uur zegge en schrijve f 1 per lid. Daarbij komen dan alleen de reiskosten. Deze zijn echter zeer gering, daar in clubverband kan worden gereisd. Enkele van onze leden hebben zich terwille van de betere trainingsmogelijkheden reeds aangesloten bij de ijsclub Eindhoven. Een ideale oplossing zou zijn als we in Geleen ook de beschikking hadden over een wedstrijdbaan voor lange afstandrijders. Een 400-meterbaan zou prachtig te realiseren zijn rond het voetbalveld in het Burg. Damensportpark, zonder ook maar op enigerlei wijze een sta-in-de-weg te zijn voor de andere takken van sport in dit park. „Limburg“ heeft slechts behoefte aan één lange baan en Geleen als sportstad zou met de aanleg hiervan een beste beurt maken. Meer dan duidelijk is in het verleden gebleken, dat wanneer de sintelbaan in het Burg. Damensportpark redurende een gunstige voorperiode van een ijslaag werd voorzien, voldoende belangstelling bestond bij de schaatsliefhebbers. Een constante ijsbaan zou niet alleen de belangstelling doen stijgen, maar zou ook de mogelijkheid bieden voor sportevenementen op nationaal en internationaal niveau“.

DE SECRETARIS: ::

In een woongemeente als Spaubeek is een goed verenigingsleven onontbeerlijk. Onze gemeente bezit gelukkig tal van verenigingen van allerlei soort, ze bedrijven sport, ontspanning, muziek en nog meer maar op. Een van deze verenigingen is de voetbalvereniging. De laatste datum van oprichting is 23 maart 1928. Reeds vanaf 1914 oostend op het voetbalgebied een verenigingsverband, maar het duurde tot maart 1928 eer voetbalenthousiasten in Spaubeek een vereniging stichtten, die zo heet was dat ze de moeilijkheden der kinderjaren glansrijk overwon en opgewassen was tegen de gevaren van de jeugdjaren.

Na enkele jaren kreeg men een terrein in het centrum van het dorp en begon een grote bloeiperiode. Hierbij malen werden kampioenschappen behaald in de afdeling Limburg, maar desondanks kon men de promotie naar de KNVB maar niet bereiken. In de beslissende fase speelden de zenuwen de voetballers steeds de baas. Het duurde dan ook tot 1944 eer men er in slaagde tot de KNVB toe te treden. Het eerste jaar behaalde men zelfs al het kampioenschap, maar de promotiekansen werden wreed verstoord doordat de beslissingwedstrijd verloren. Hierna werd het elftal drastisch verjongd, hetgeen in 1955 resulteerde in een kampioenschap met promotie naar het 1e en 2e elftal. Ze gingen daarmee naar de 1e en 2e klas van de afdeling Limburg.

In haar 43-jarig bestaan heeft de vereniging op maar liefst 4 terreinen gespeeld. Het voetbalterrein in Spaubeek werd zelfs door de KNVB afgekeurd en men was genoodzaakt om de thuiswedstrijden in Geleen te gaan spelen. Weldra had men in Spaubeek weer een geschikt terrein, waar de vereniging ook nu nog speelt. De vut-nen zeer korte tijd te hunnen beschik-ken over de nieuwe sportvelden met een behoorlijke accommodatie in het centrum van het dorp.

De vereniging telt thans 89 leden onder wie 2 in Spaubeek gevestigde Marokkaanse gastarbeiders. De club neemt aan een competitie deel met 3 senioren en 2 juniorenteams. Het is



heden ten dage moeilijk om de „schuwung“ in een vereniging te houden. Toch mag gezegd worden dat de vereniging „de schuwung“ heeft, vooral door dat de leden zelf er enthousiast zijn. Een teken voor het bestuur dan ook om zoveel mogelijk vriendschap onder de leden te kweken. Zo zal men binnenkort starten met contactavonden voor de leden om de vriendschapsband nog hechter te maken.

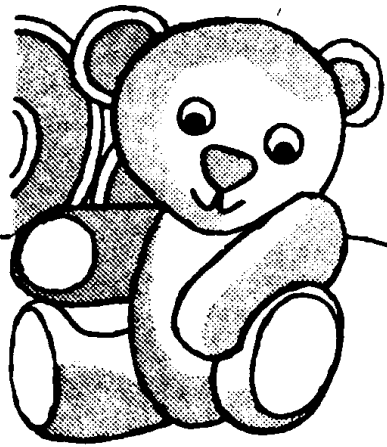
Gezien de prestaties van het 1e elftal op dit moment heeft men goede hoop dit seizoen een kampioenschap te veroveren en dan eindelijk, na een lange tijd weer tot de KNVB toe te treden. Door het grote aantal leden zit men nog steeds verlegen om bestuursleden en jeugdleiders. Voor deze functies wordt vooral gedacht aan de vele „nieuwe Spaubeekers“. Aanmeldingen van nieuwe bestuursleden en jeugdleiders worden gaarne ingewacht op het secretariaat; Burg. Eussenlaan 32, Spaubeek.

H. Stijfs
secretaris
voetbalvereniging Spaubeek

KKK

C&A
is toch voordeliger!

kinder kleding koopjes week

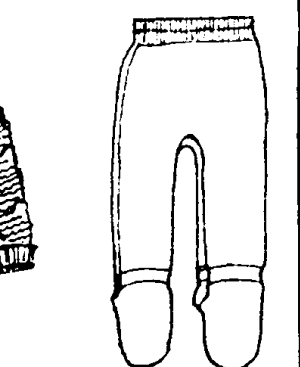


Links:
In de box draagt baby een echt boxpak van fantasietricot (acryl). 62-80 **8.-**

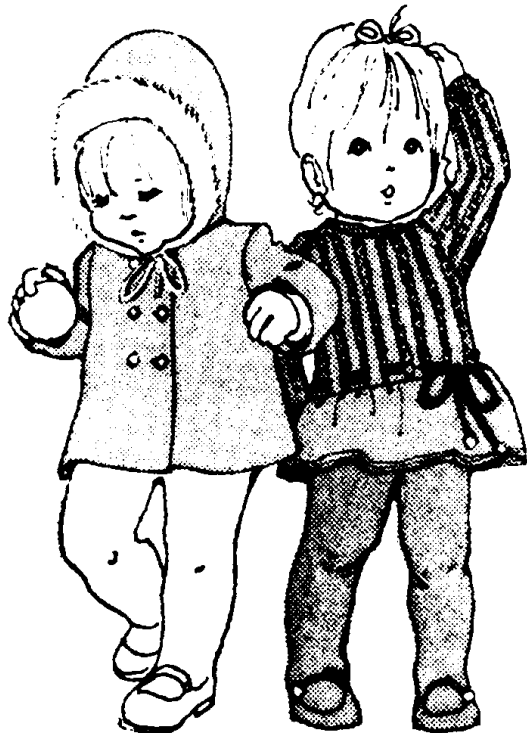
Rechts:
Top tricot voor baby in drie delen: broek, trui en muts (acryl). 68-86 **12.50**



Babytruitje van donszachte acryl in wit, blauw en roze. 62-86 **6.50**



Sterke slobbroek van gemakkelijk te wassen acryl. 56-80 **4.-**

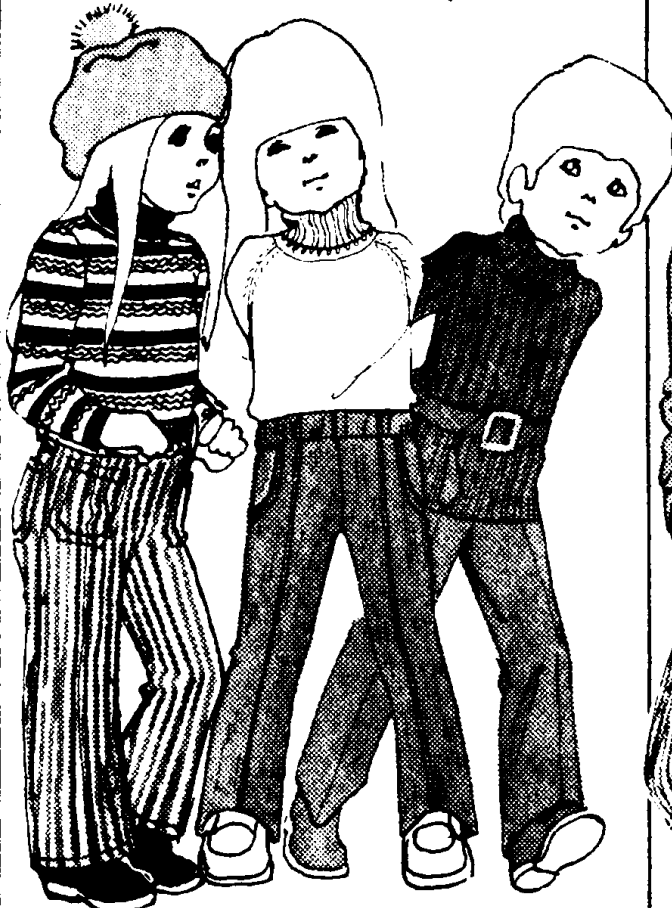


Links:
Een warm winterjasje van Enkalon velours met matelassé voering. 68-86 **12.50**

Rechts:
Overgooierstijl is nieuw, dit jurkje heeft een streepjestop en een effen rok. (Dralon acryl). 68-86 **8.50**
Zuiver wollen maillot. 74-86 **2.50**



Borgmuts voor kleine bolletjes. **4.-**

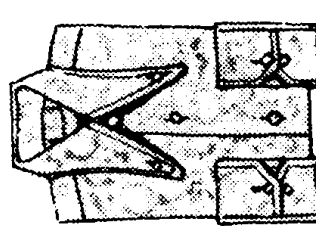


Links:
Streepjes horen erbij deze winter (acryl). 92-110 **7.-**

Vier opgestikte zakken, daar kan wat in! Dat maakt deze corduroy jeans nog fijner (poolvast). 92-110 **9.-**

Midden:
Coltrui van Dralon. 92-110 **6.-**
Pantalon met uitlopende pijp van wollen wevenit. 92-110 **7.-**

Rechts:
Waar in een kleuter gróót kan zijn: Tricot pak van acryl. 92-110 **25.-**



Van alle sporten thuis dit jacquard shirt (polyester katoen). 26-36 **8.- 12.-**

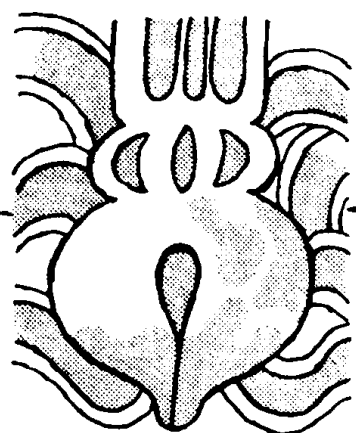


Links:
De winddichte lichtgewicht anorak van nylon met een wollig bontrandje langs de capuchon. 92-110 **10.-**

Stevige kleuterbroek van tricot Helanca. 92-110 **6.50**

Midden:
Woelige kleuters blijven onkreukbaar in een bonded orlon jurkje. 92-110 **12.-**

Rechts:
Prijascoat van wollen mohair. 92-110 **25.-**



1 Een shirt voor jongens en hun moeders: permanent press. 26-36 **6.-**

Jeans van poolvaste tinneroy. 116-146 **9.75**

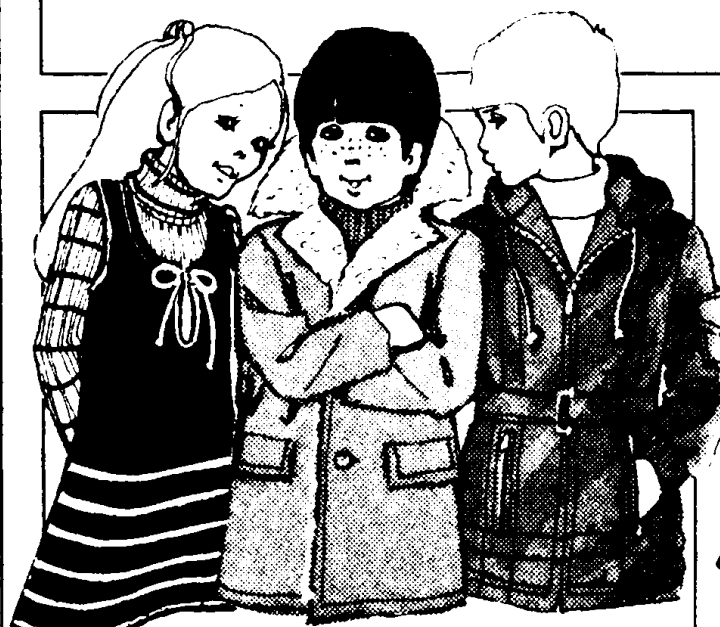
2 Coltrui van Dralon in diverse kleuren. 116-164 **6.- 8.-**
De corduroy jeans heeft een extra kick gekregen! de doorgesneden pijp. 116-167 **14.- 18.-**

3 Ribbeltjestrui met een hoge col (acryl). 116-167 **9.75**

Slank in Helanca, de strakke pantalon. 116-167 **15.- 19.-**

4 Total look combinatie, een Dralon ribtrui met bijpassende kousen. 116-140 **16.-**

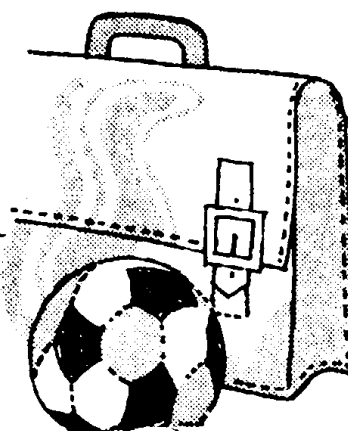
Daarbij komt zo'n schots kiltrokje extra goed uit. 116-146 **10.-**



Links:
Een fantasie in streepjes van breed naar smal en dat in twee kleuren. Overgooier en coltrui van Dralon. 116-146 **27.50**

Midden:
Deze wollen carcoat met bontkraag noemen we terecht een prijscoat. 116-146 **40.- 45.-**

Rechts:
Licht en toch winddicht deze gewatteerde anorak van nylon. 116-146 **16.-**



5 Streepjestrui van Dralon met wol. 116-167 **14.50 18.-**

Die combineer je met een sportieve riempantalon van polyester wol met kapnaad. 116-167 **19.- 25.-**

6 Ribbeltrui met riem (dralon). 116-167 **12.50 16.-**

En de allernieuwste tweed pantalon in visgraat dessin. 116-167 **15.- 19.-**

7 Sportief met een coltrui, gekleed met een shirt, dit polyester wollen vestpak. 116-167 **35.- 45.-**



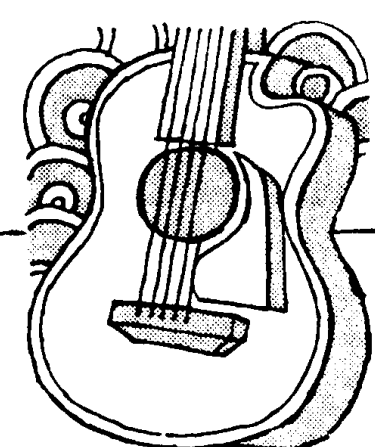
Meisjes muts van zuiver wol. **4.-**



Links:
Dit jurkje in bolero-stijl heeft geinige ricrac randjes (acryl bonded). 116-146 **27.50 29.75**

Midden:
Winterse anorak van polyester katoen met een warme voering. 116-167 **15.-**

Rechts:
Zo'n grote bontkraag tot je neus is wat fijn als het vriest (wollen mohair met imitatiebont). 116-146 **39.75 45.-**

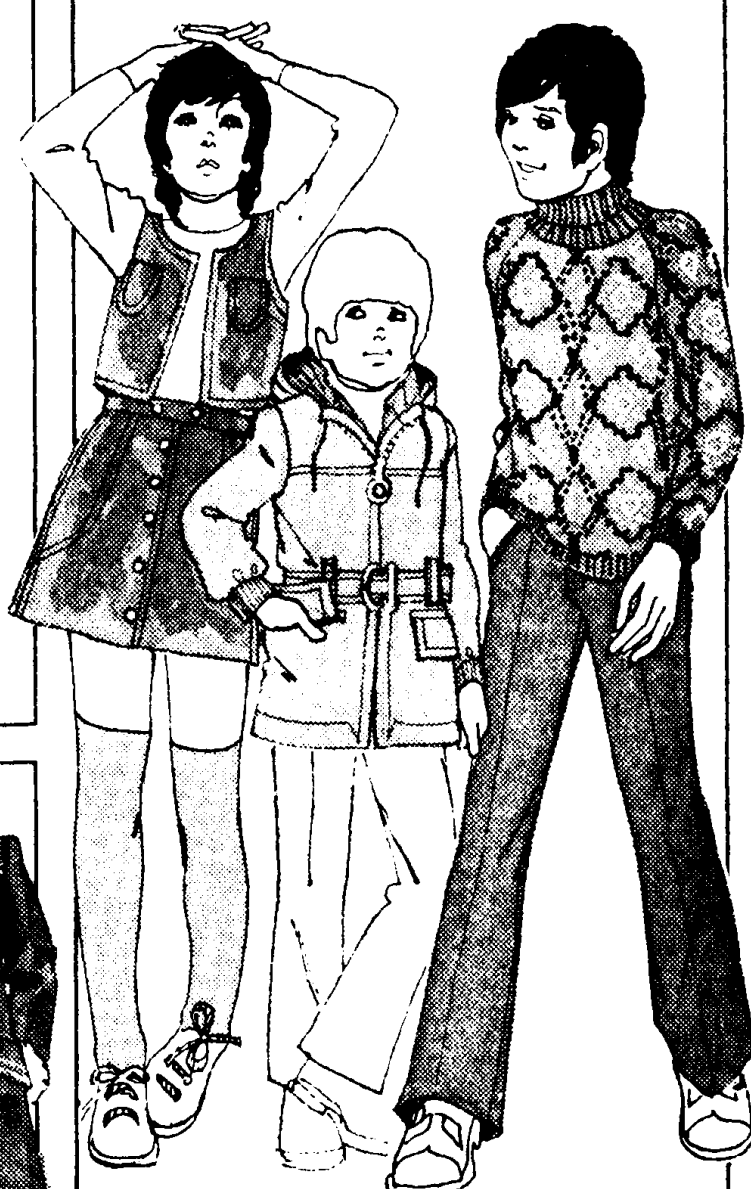


Maillot voor klein en groter van sterke Helanca. 92-140 **2.50 3.50**



Links:
Tienerjurkje met een imitatiebolero erbij (acryl). 152-167 **35.-**

Rechts:
Borg is beregoed en zalig warm. Tienertopmodel. 152-167 **57.-**



Links:
Steengoed spencerpak van suède vistran. 152-167 **30.-**

Midden:
Kingsize anorak van polyester katoen met wintervoering. 116-146 **27.50 29.75**

Rechts:
Prijstrui van acryl jacquard. 104-140 **8.- 11.-**
Prijspantalon van stevige polyester in diverse kleuren. 116-146 **12.- 14.-**